

叶兴阳
双语音标有声读物
叶兴阳:
注音阅读英语教育之父
双语音标阅读创始人
English
注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：*叶兴阳*

内容来源：*公共领域英文原著*

适用对象：*英语学习者、教师、研究者*

版本日期：*2025 年*

目录

共 2 个章节

1. 新版编织指南(the New Guide To Knitting & Crochet) 000001
2. 新版编织指南(the New Guide To Knitting & Crochet) 000002

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

新版编织指南(The New Guide to Knitting & Crochet)
第1/2页

[-]	[nəʊt]
Transcriber's	**Note**
转录员的	笔记

转录者注

['ɒbviəs]	[ˌtaɪpə'græfɪk(ə)l]	['erə(r)z]	[hæv; həv]	[biːn]	[kə'rektɪd]	.
Obvious	**typographical**	**errors**	**have**	**been**	**corrected**	**.**
明显的	印刷	错误	有	到过	已更正	.

明显的拼写错误已更正。

[ə; eɪ]	[lɪst]	[ɒv; əv]	[ðiːz]	['tʃeɪndʒɪz]	[ɪz]	[faʊnd]	[æt; ət]	[ðə; ði]	[end]	[ɒv; əv]	[ðə; ði]	[tekst]	.
A	**list**	**of**	**these**	**changes**	**is**	**found**	**at**	**the**	**end**	**of**	**the**	**text**	**.**
一个	列表	的	这些	变化	是	成立	在	这	结尾	的	这	文本	.

这些更改的列表位于文本末尾。

['ʌndə(r)]	[sliːvz]	.
UNDER	**SLEEVES**	**.**
在下面	袖子	.

袖子下面。

['beɪbiz]	[hʊd]	.
BABY'S	**HOOD**	**.**
婴儿的	兜帽	.

婴儿时期。

['krəʊʃeɪ]	['kɒlə(r)]	.
CROCHET	**COLLAR**	**.**
钩针编织	衣领	.

钩针编织领子。

[	[ai]	]
[	**i**	**]**
[	我	]

[我]

[ðə; ði]
THE
这

这

[njuː]	[gaɪd]
NEW	**GUIDE**
新的	指导

新指南

[tuː; tə]
TO
到

到

['nɪtɪŋ]	&	['krəʊʃeɪ]	.
KNITTING	**&**	**CROCHET**	**.**
针织	&	钩针编织	.

编织和钩编。

[baɪ]
BY
经过

经过

[mə'riː] [dʒeɪn] ['kuːpə(r)] .
MARIE JANE COOPER .
玛丽 简 库珀 .

玛丽·简·库珀。

['pʌblɪʃt] [baɪ][dʒeɪ] . [es] . ['kuːpə(r)] ,
PUBLISHED By J . S . COOPER ,
已发布 经过 J . S . 库珀 ,

由JS COOPER出版

['fɒrən] [ænd; ənd] ['brɪtɪʃ] - [ɒv; əv] [bɜː'lɪn] ['pætənz] ,
FOREIGN AND BRITISH DEPÔT OF BERLIN PATTERNS ,
外国的 和 英国的 - 的 柏林 图案 ,

柏林外国和英国仓库图案

[ænd; ənd] [mə'tɪəriəlz] [fɔː(r); fə(r)] ['leɪdɪz] - ['fænsi] [wɜːks] ,
AND MATERIALS FOR LADIES ' FANCY WORKS ,
和 材料 为了 女士们 - 想要 作品 ,

以及女士精美作品所需的材料，

['rɔɪəl] [mə'riːn] ['laɪbrəri] ,
ROYAL MARINE LIBRARY ,
皇家 海洋 图书馆 ,

皇家海军图书馆

[mə'riːn] [pə'reɪd] , ['heɪstɪŋz] :
MARINE PARADE , HASTINGS :
海洋 游行 , 黑斯廷斯 :

黑斯廷斯滨海大道：

[ænd; ənd]
AND
和

和

['pæri] , & [ˌsiː 'əʊ] . , ['lʌndən] .
PARRY , BLENKARN & CO . , LONDON .
招架 , 布伦卡恩 & 一氧化碳 . , 伦敦 .

PARRY, BLENKARN & CO.，伦敦。

[[ˌaɪ 'aɪ]]
[ii]
[二、]

[ii]

[ðə; ði] [njuː] [gaɪd]
THE NEW GUIDE
这 新的 指导

新指南

[tuː; tə]
TO
到

到

['nɪtɪŋ] [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] ,
KNITTING AND CROCHET ,
针织 和 钩针编织 ,

编织和钩编

['dedɪkeɪtɪd] [baɪ] [pə'mɪʃ(ə)n] ,
DEDICATED BY PERMISSION ,
投入的 经过 允许 ,

经许可献上

[tuː; tə][ðə; ði]
TO THE
到 这

到

['kaʊntəs; 'kaʊntes][ɒv; əv] ['wɪkləʊ] ,
COUNTESS OF WICKLOW ,
伯爵夫人 的 威克洛 ,

威克洛伯爵夫人

[huːz] ['kaɪndnəs][tuː; tə][ðə; ði] ['ɔːθəres] , [wɪl] ['evə(r)][biː; bi] [rɪ'membəd] [wɪð] ['greɪtf(ə)l] ['fiːlɪŋz] [ɒv; əv] [rɪ'spekt] ,
Whose kindness to the Authoress , will ever be remembered with grateful feelings of respect ,
谁 仁慈 到 这 作者 , 将要 曾经 是 记得 和 感激的 情怀 的 尊重 ,

这位对女作家友善的人，将永远被铭记于心，充满感激和敬意。

[baɪ][hɜː(r); hə(r)][məʊst] [ə'biːdiənt] ['sɜːvənt] ,
By her most obedient servant ,
经过 她 最多 听话 仆人 ,

通过她最忠诚的仆人，

[mə'riː] [dʒeɪn] ['kuːpə(r)]
MARIE JANE COOPER
玛丽 简 库珀

玛丽·简·库珀

['prefəs] .
PREFACE .
前言 .

前言。

[ai]['ventʃə(r)][tuː; tə] ['pʌblɪʃ] [ðə; ði] [njuː] [gaɪd] [tuː; tə] ['nɪtɪŋ] [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] ,
I venture to publish The New Guide to Knitting and Crochet ,
我 风险投资 到 发布 这 新的 指导 到 针织 和 钩针编织 ,

我冒险出版了《编织和钩编新指南》，

[bɪ'liːvɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [pruːv] [bəuθ] [ɪn'strʌktɪv] [ænd; ənd] [ə'mjuːzɪŋ] [tuː; tə] [ðəʊz] ['leɪdɪz] ,
believing it will prove both instructive and amusing to those Ladies ,
相信 它 将要 证明 两个都 有指导意义的 和 有趣 到 那些 女士们 ,

相信这对那些女士来说既有启发意义又很有趣。

[huːz] [teɪst] [liːdz] [ðem; ðəm][tuː; tə] [sʌtʃ] [pə'sjuːts] .
whose taste leads them to such pursuits .
谁 品尝 线索 他们 到 这样的 追求 .

他们的品味驱使他们追求这样的目标。

[ðə; ði] ['ɔːθəres] ['biːɪŋ] ['præktɪkli] [ə'kweɪntɪd] [wɪð] [ðiːz] [aːts] , [ʃiː; ʃi] ['wɒrənts] [ðem; ðəm] [kə'rekt] ,
The Authoress being practically acquainted with these Arts , she warrants them correct ,
这 作者 存在 几乎 熟人 和 这些 艺术 , 她 逮捕令 他们 正确的 ,

作者对这些技艺颇有研究，因此她保证其正确性。

[ænd; ənd] [trʌsts] [ðeɪ] [wɪl] [miːt] [wɪð] [ə; eɪ] ['feɪvərəb(ə)l] [rɪ'sepʃ(ə)n] [baɪ] [ðə; ði] ['pʌblɪk] ,
and trusts they will meet with a favourable reception by the Public ,
和 信托 他们 将要 见面 和 一个 有利 接待 经过 这 民众 ,

并相信他们会受到公众的欢迎。

[ænd; ənd] [biː; bi] [faʊnd] [ə; eɪ] ['juːsf(ə)l] [ə'pendɪdʒ] [tuː; tə] ['evri] [wɜːk] - ['teɪb(ə)l] .
and be found a useful appendage to every work - table .
和 是 成立 一个 有用 附属物 到 每一个 工作 - 桌子 .

并会成为每个工作台上一个有用的配件。

['heɪstɪŋz] , ['dʒænjuəri] - .
Hastings , January 1847 .
黑斯廷斯 , 一月 - .

黑斯廷斯，1847 年 1 月。

[[θriː]]
[iii]
[三、]

[iii]

['ɪndeks] .
INDEX .
指数 .

指数。

[peɪdʒ]
Page
页

页

[saɪ'bɪərɪən] Cuffs1
Siberian Cuffs1
西伯利亚 Cuffs1

西伯利亚袖口1

[liːf] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] Pincushion2
Leaf Pattern for a Pincushion2
叶子 图案 为了 一个 Pincushion2

针垫叶子图案2

['twɪstɪd] Knitting3
Twisted Knitting3
扭曲 Knitting3

扭曲编织3

[væn'daɪk] ['bɔːdə(r)]
Vandyke Border
范戴克 边界

范戴克边界

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['əʊpən] - ['nɪtɪd] [leɪs] Cuffs4
Open - knitted Lace Cuffs4
打开 - 针织 蕾丝 Cuffs4

镂空蕾丝袖口4

['pruːd(ə)ns] Cap5
Prudence Cap5
谨慎 Cap5

审慎资本5

['kɑːdɪn(ə)l] [keɪp]
Cardinal **Cape**
红衣主教 岬

红衣主教角

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ʃel] - ['pæt(ə)n] Purse6
Shell **-** **Pattern** **Purse6**
壳 - 图案 Purse6

贝壳图案钱包6

[ə; eɪ] ['veri] ['bjuːtɪf(ə)l] [kæp] [kraʊn]
A **very** **beautiful** **Cap** **Crown**
一个 非常 美丽的 帽 王冠

一顶非常漂亮的帽子

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[hed] [piːs] [fɔː(r); fə(r)] Cap8
Head **Piece** **for** **Cap8**
头 片 为了 Cap8

Cap8 的头部组件

[ɪn'sɜːʃn] [fɔː(r); fə(r)] Cuffs9
Insertion **for** **Cuffs9**
插入 为了 Cuffs9

袖带插入9

['feðə(r)] Pattern10
Feather **Pattern10**
羽毛 Pattern10

羽毛图案10

['edʒɪŋz]
Edgings
边缘

边缘

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ə'nʌðə(r)] Edge11
Another **Edge11**
其他 Edge11

另一个 Edge11

[liːf] [stɪtʃ]
Leaf **Stitch**
叶子 缝

叶子针法

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['nɪtɪd]	Muff12
Knitted	**Muff12**
针织	Muff12

针织手筒12

[lɒŋ]	[sliːvz]	[fɔː(r); fə(r)]	['ʌndə(r)]	[ə; eɪ]	[dres]
Long	**Sleeves**	**for**	**under**	**a**	**Dress**
长的	袖子	为了	在下面	一个	裙子

连衣裙内搭长袖

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['ɒprə]	Cap13
Opera	**Cap13**
歌剧	Cap13

歌剧第13章

['ʃetlənd]	Shawl14
Shetland	**Shawl14**
设得兰群岛	Shawl14

设得兰披肩14

[stɑː(r)]	-	['pæt(ə)n]	Shawl15
Star	**-**	**Pattern**	**Shawl15**
星星	-	图案	Shawl15

星形图案披肩15

['ʃetlənd]	['nɪtɪd]	Scarf16
Shetland	**Knitted**	**Scarf16**
设得兰群岛	针织	Scarf16

设得兰针织围巾16

[liːf]	['pæt(ə)n]	[fɔː(r); fə(r)]	[æn; ən]	['ænti]	-	Macassar17
Leaf	**Pattern**	**for**	**an**	**Anti**	**-**	**Macassar17**
叶子	图案	为了	一个	反对	-	Macassar17

防黑檀木叶图案17

['nɪtɪd]	Fringe18
Knitted	**Fringe18**
针织	Fringe18

针织流苏18

['nɪtɪd]	[bæg]	,	[wɪð]	[blæk]	,	['gɑːnɪt]	,	[ɔː(r)]	[stiːl]	[biːdz]
Knitted	**Bag**	**,**	**with**	**black**	**,**	**garnet**	**,**	**or**	**steel**	**Beads**
针织	包	,	和	黑色的	,	石榴石	,	或者	钢	珠子

针织包，配黑色、石榴红或钢珠

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[də'rekʃ(ə)nz]	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	[fʊl]	-	[saɪzd]	Quilt19
Directions	**for**	**a**	**full**	**-**	**sized**	**Quilt19**
方向	为了	一个	满的	-	尺寸	Quilt19

全尺寸 Quilt19 的制作说明

[tʃeə(r)]	[bæk]	['pæt(ə)n]
Chair	**Back**	**Pattern**
椅子	后退	图案

椅背图案

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ə; eɪ] [brɔːd] ['əʊpən] Lace20
A **broad** **open** **Lace20**
一个 广阔 打开 Lace20

宽阔的蕾丝20

['aʊə(r)] - [glɑːs] ['pæt(ə)n] Cuffs21
Hour **-** **Glass** **Pattern** **Cuffs21**
小时 - 玻璃 图案 Cuffs21

沙漏图案袖口21

[ə; eɪ] ['veri] ['hænsəm] [mæt]
A **very** **handsome** **Mat**
一个 非常 英俊的 垫

非常英俊的马特

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[rɪbd] Mitts24
Ribbed **Mitts24**
罗纹 Mitts24

罗纹手套24

[wɒtʃ] [tʃeɪnz]
Watch **Chains**
手表 链条

手表链

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[də'rekʃ(ə)nz][fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [pɜːs]
Directions **for** **a** **Purse**
方向 为了 一个 钱包

钱包使用说明

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ə; eɪ][bæg][tuː; tə][həʊld] Wools25
A **Bag** **to** **hold** **Wools25**
一个 包 到 抓住 Wools25

一个装 Wools25 的袋子

['beɪbiz] ['ʃuːz]
Baby's **Shoes**
婴儿的 鞋

婴儿鞋

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['tɔɪlət] Cushion26
Toilet Cushion26
洗手间 Cushion26

马桶垫26

[ə; eɪ] ['stɒkɪŋ]
A Stocking
一个 袜

长筒袜

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['nɪtɪd] Fringe28
Knitted Fringe28
针织 Fringe28

针织流苏28

[[ˌaɪ 'viː]]
[iv]
[四]

[iv]

['kærɪdʒ] [buːts]
Carriage Boots
运输 靴子

马车靴

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['beɪbiz] Hood29
Baby's Hood29
婴儿的 Hood29

婴儿帽29

[fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [hʊd]
For the Hood
为了 这 兜帽

为了街区

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['nɪtɪd] Bustle30
Knitted Bustle30
针织 Bustle30

针织裙撑30

['ænti] - [mə'kæsə(r)]
Anti - Macassar
反对 - 马卡萨

反黑檀木

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['hɑːləkwɪn]	[kwɪlt]	,	[wɪð]	Tufts31
Harlequin	**Quilt**	**,**	**with**	**Tufts31**
丑角	被子	,	和	Tufts31

哈雷奎因拼布被，Tufts31

[rʌf]	[fɔː(r); fə(r)]	[ðə; ði]	Neck32
Ruff	**for**	**the**	**Neck32**
拉夫	为了	这	Neck32

颈部褶皱32

['pɒlkə]	[kəʊt]	,	[fɔː(r); fə(r)]	[ə; eɪ]	Child33
Polka	**Coat**	**,**	**for**	**a**	**Child33**
波尔卡舞曲	外套	,	为了	一个	Child33

波点外套，适合33岁儿童

[ə; eɪ]	['veri]	['prɪti]	Fringe35
A	**very**	**pretty**	**Fringe35**
一个	非常	漂亮的	Fringe35

非常漂亮的 Fringe35

['ʌndə(r)]	Sleeves36
Under	**Sleeves36**
在下面	Sleeves36

袖子下面36

['beɪbiz]	['nɪtɪd]	Body39
Baby's	**Knitted**	**Body39**
婴儿的	针织	Body39

婴儿针织连体衣39

[bænd]	[fɔː(r); fə(r)]	['beɪbiz]	Body40
Band	**for**	**Baby's**	**Body40**
乐队	为了	婴儿的	Body40

婴儿身体带40

['edʒɪŋ]	[fɔː(r); fə(r)]	ditto43
Edging	**for**	**ditto43**
边缘	为了	ditto43

为 ditto43 进行边缘处理

['dʒɛntəlmənz]	['wʊlən]	Gloves44
Gentleman's	**Woollen**	**Gloves44**
绅士的	羊毛	Gloves44

男士羊毛手套44

[tuː; tə]	[fɔːm]	[ə; eɪ]	['pæt(ə)n]	[fɔː(r); fə(r)]	[ðə; ði]	[bæk]
To	**form**	**a**	**Pattern**	**for**	**the**	**Back**
到	形式	一个	图案	为了	这	后退

形成背面图案

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['krəʊʃeɪ]
CROCHET
钩针编织

钩针编织

[də'rekʃ(ə)nz]	[fɔː(r); fə(r)]	[ðə; ði]	['dɪfrənt]	[stɪtʃis]	[ɪn]	[kləʊz]	[ænd; ənd]	['əʊpən]	Crochet46
Directions	**for**	**the**	**different**	**stitches**	**in**	**close**	**and**	**open**	**Crochet46**
方向	为了	这	不同的	针脚	在	关闭	和	打开	Crochet46

钩针编织中不同针法（包括密针和开针）的说明46

[reɪzd] Crochet47
Raised Crochet47
提高 Crochet47

凸起钩针47

[tʃeɪn] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ]
Chain Open Crochet
链 打开 钩针编织

锁针编织

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['sɪŋg(ə)l]['əʊpən] ['krəʊʃeɪ]
Single Open Crochet
单身的 打开 钩针编织

单钩针

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

['dʌb(ə)l] ['əʊpən] Crochet48
Double Open Crochet48
双倍的 打开 Crochet48

双钩针48

['trebl] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ]
Treble Open Crochet
高音 打开 钩针编织

三重钩针

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[væn'daɪk] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ]
Vandyke Open Crochet
范戴克 打开 钩针编织

范戴克开放式钩针

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ə; eɪ] ['prɪti] [nek] Tie49
A pretty Neck Tie49
一个 漂亮的 脖子 Tie49

一条漂亮的领带49

[ə; eɪ] [njuː] ['səʊfə] ['pɪləʊ]
A new Sofa Pillow
一个 新的 沙发 枕头

一款新的沙发靠垫

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ə; eɪ] ['kɑːpɪt] [bæg]
A **Carpet** **Bag**
一个 地毯 包

地毯包

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[ə; eɪ] [nek] [rest] , [ɔː(r)] Cushion50
A **Neck** **Rest** **,** **or** **Cushion50**
一个 脖子 休息 , 或者 Cushion50

颈枕或靠垫50

[ə; eɪ] ['briːɒʃ] , [ɔː(r)] ['tɜːkɪʃ] Cushion51
A **Brioche** **,** **or** **Turkish** **Cushion51**
一个 鞋垫 , 或者 土耳其 Cushion51

奶油蛋卷，或土耳其靠垫51

[ə; eɪ] ['veri] ['elɪgənt] Bag52
A **very** **elegant** **Bag52**
一个 非常 优雅的 Bag52

一款非常优雅的 Bag52

[ə'rɪdʒən(ə)l] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] ['krəʊʃeɪ] Collar53
Original **Pattern** **for** **a** **Crochet** **Collar53**
原来的 图案 为了 一个 钩针编织 Collar53

钩针领子原创图样53

[pleɪn] Purse55
Plain **Purse55**
清楚的 Purse55

普通钱包55

[mʊ'ʃwɑː(r)] [keɪs]
Mouchoir **Case**
穆舒尔 案件

穆舒尔盒

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[wɔːm] -
Warm **Muffatees**
温暖的 -

温暖的毛绒玩具

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

[reɪzd] ['krəʊʃeɪ] Slippers56
Raised **Crochet** **Slippers56**
提高 钩针编织 Slippers56

凸纹钩针拖鞋56

['ænti] - [mə'kæsə(r)]
Anti **-** **Macassar**
反对 - 马卡萨

反黑檀木

[ˌaɪ 'biː]
ib
ib

ib

Shawl57
Shawl57
Shawl57

披肩57

[wɒtʃ] Chains58
Watch Chains58
手表 Chains58

手表链58

['leɪdɪz] - [kʌfs]
Ladies ' Cuffs
女士们 - 袖口

女士袖口

[ˌaɪ 'biː] [[wʌn]]
ib [1]
ib [1]

ib[1]

[ðə; ði] [njuː] [gaɪd]
THE NEW GUIDE
这 新的 指导

新指南

[tuː; tə]
TO
到

到

['nɪtɪŋ] [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ]
KNITTING AND CROCHET
针织 和 钩针编织

编织和钩编

[saɪ'bɪərɪən] [kʌfs] .
SIBERIAN CUFFS .
西伯利亚 袖口 .

西伯利亚袖口。

[naɪn] [ʃeɪdz] [ɒv; əv] [wʊl] [juːst] ['dʌb(ə)l] , [ɔː(r)] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] , ['aɪðə(r)] [ɪn] [ʃeɪdz] [ɒv; əv] ['seɪbl] [ɔː(r)] - ,
Nine shades of wool used double , or double Berlin , either in shades of sable or chinchilli ,
九 色调 的 羊毛 用过的 双倍的 , 或者 双倍的 柏林 , 任何一个 在 色调 的 黑貂 或者 - ,

九种不同色调的羊毛采用双股或双股柏林羊毛制成，颜色可以是貂皮色或金吉利色。

[lʊk] [best] .
look best .
看 最好的 .

看起来最好。

[kɑːst] [ɒn] ['sɪksti] [stɪtʃis] , [nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] [wɪð] [ðə; ði] ['dɑːrkɪst] [ʃeɪd] ;
Cast on sixty stitches , knit three plain rows with the darkest shade ;
投掷 在 六十 针脚 , 针织 三 清楚的 行 和 这 最黑暗的 阴影 ;

起针 60 针，用最深的颜色织 3 行平针；

[ɪn][ðə; ði] [fɔːθ] [rəʊ] [siːm] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] ; [pɑːs][ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] , [siːm] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
in the fourth row seam two stitches together ; pass the wool round , seam two together ;
在 这 第四 排 接缝 二 针脚 一起 ; 经过 这 羊毛 圆形的 , 接缝 二 一起 ;

在第四行，将两针缝合在一起；将毛线绕圈，将两针缝合在一起；

[pɑːs][ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] , [siːm] [tuː] [tə'geðə(r)] , [ænd; ənd][səʊ][ɒn] [tɪl] [ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
pass the wool round , seam two together , and so on till the end of the row .
经过 这 羊毛 圆形的 , 接缝 二 一起 , 和 所以 在 直到 这 结尾 的 这 排 .

将毛线绕圈，将两圈缝合在一起，如此反复，直到一行结束。

[dʒɔɪn][ɒn][ðə; ði][nekst] [ʃeɪd] , [ænd; ənd] [nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] .
Join on the next shade , and knit three plain rows .
加入 在 这 下一个 阴影 , 和 针织 三 清楚的 行 .

换下一个颜色，织三行平针。

[ɪn][ðə; ði] [fɔːθ] [rəʊ] , [siːm] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [pɑːs][ðə; ði] [wʊl] [raʊnd] ,
In the fourth row , seam two together ; pass the wool round ,
在 这 第四 排 , 接缝 二 一起 ; 经过 这 羊毛 圆形的 ,

在第四行，将两行缝合在一起；将毛线绕圈穿过，

[ænd; ənd] [siːm] [tuː] [tə'geðə(r)][ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][bɪ'fɔː(r)] ;
and seam two together the same as before ;
和 接缝 二 一起 这 相同的 作为 前 ;

将两块缝合在一起，方法与之前相同；

[kən'tɪnjuː][ɪn] [ðɪs] ['mænə(r)] ['nɪtɪŋ] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] [ænd; ənd][æn; ən]['əʊpən] [rəʊ] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] ,
continue in this manner knitting three plain rows and an open row of each shade ,
继续 在 这 方式 针织 三 清楚的 行 和 一个 打开 排 的 每个 阴影 ,

继续以这种方式编织每种颜色的三行平针和一行镂空针，

[ʌn'tɪl][ðə; ði][naɪnθ][ɒv; əv] [waɪt] .
until the ninth of white .
直到 这 第九 的 白色的 .

直到第九个白球。

['əʊnli] [nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] ; [ðɪs] [wɪl] [rɪ'vɜːs] [ðə; ði] [ʃeɪdz] : [dʒɔɪn][ðə; ði]['sekənd] ['laɪtɪst] [ʃeɪd] ,
Only knit two plain rows ; this will reverse the shades : join the second lightest shade ,
仅有的 针织 二 清楚的 行 ; 这 将要 撤销 这 色调 : 加入 这 第二 最轻 阴影 ,

只需织两行平针；这将使颜色反转：接上第二浅的颜色，

[ænd; ənd] [nɪt] [wʌn][pleɪn] [[ˌtuː'tuː]]
and knit one plain [2]
和 针织 一 清楚的 [2]

并编织一个平针[2]

[rəʊ] [ænd; ənd][wʌn]['əʊpən] [rəʊ] ; [tuː] [pleɪn] [rəʊz] ; [kən'tɪnjuː] ['nɪtɪŋ] [wʌn][pleɪn] [rəʊ] ,
row and one open row ; two plain rows ; continue knitting one plain row ,
排 和 一 打开 排 ; 二 清楚的 行 ; 继续 针织 一 清楚的 排 ,

一行，然后一行空行；两行平针；继续织一行平针，

[wʌn]['əʊpən] [rəʊ] , [ænd; ənd] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] ;
one open row , and two plain rows of each shade ;
一 打开 排 , 和 二 清楚的 行 的 每个 阴影 ;

一行镂空，每种颜色两行素色；

[ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [ðen] [ˌkɒrə'spɒnd] [ɪn] [ə'pɪərəns] [wɪð] [ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] ; [ðen] [səʊ] [ðə; ði] [tuː] ['edʒɪz] [tə'geðə(r)] ,
it will then correspond in appearance with the other side ; then sew the two edges together ,
它 将要 然后 对应 在 外貌 和 这 其他 边 ; 然后 缝 这 二 边缘 一起 ,

这样它的外观就与另一面一致了；然后将两边缝合在一起。

[ænd; ənd] [let] [ðə; ði] [dʒɔɪn] [kʌm] [ɪn] [ðə; ði] ['sentə(r)] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rɒŋ] [saɪd] ,
and let the join come in the centre of the wrong side ,
和 让 这 加入 来 在 这 中心 的 这 错误的 边 ,

让接缝位于错误一侧的中间。

[ænd; ənd] [ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [lʊk] [æz; əz] [ðəʊ] [nɪt] ['dʌb(ə)l] .
and it will look as though knit double .
和 它 将要 看 作为 尽管 针织 双倍的 .

看起来就像是双层针织的一样。

[liːf] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] ['pɪnkʊʃn] .
LEAF PATTERN FOR A PINCUSHION .
叶子 图案 为了 一个 针垫 .

针插的叶子图案。

[kɑːst] [ɒn] [iːtʃ] ['niːd(ə)l] ['fɔːti] - [faɪv] [stɪtʃis] , [ˌfɪf'tiːn] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Cast on each needle forty - five stitches , fifteen for each pattern .
投掷 在 每个 针 四十 - 五 针脚 , 十五 为了 每个 图案 .

每根针上起45针，每个花样15针。

[fɜːst] [raʊnd] — [pɑːs] [ðə; ði] [θred] [ɪn] [frʌnt] , [pɜːl] [tuː] , [nɪt] [wʌn] , ['teɪkɪŋ] [ðə; ði] [bæk] [pɑːt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [luːp] ;
First round — pass the thread in front , purl two , knit one , taking the back part of the loop ;
第一的 圆形的 — 经过 这 线 在 正面 , 金银丝 二 , 针织 一 , 采取 这 后退 部分 的 这 环形 ;

第一圈——将线绕到前面，反针两针，正针一针，抓住线圈的后半部分；

[pɜːl] [tuː] , [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [ænd; ənd] [brɪŋ] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] [lɑːst] [nɪt] ,
purl two , slip one , knit one , and bring the slipped stitch over the last knit ,
金银丝 二 , 滑 一 , 针织 一 , 和 带来 这 滑倒了 缝 超过 这 最后的 针织 ,

织两针下针，滑一针，织一针上针，然后将滑针套过最后一针上针。

[nɪt] [sɪks] , [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ; [nɪt] [wʌn] ; [kən'tɪnjuː] [ðɪs] [tɪl] [ðə; ði] [raʊnd] [ɪz] [kəm'plitɪd] .
knit six , bring the thread forward ; knit one ; continue this till the round is completed .
针织 六 , 带来 这 线 向前 ; 针织 一 ; 继续 这 直到 这 圆形的 是 完全的 .

织六针，将线拉到前面；织一针；重复此步骤直至完成一圈。

['sekənd] [raʊnd] — [θred] [bɪ'fɔː(r)] , [pɜːl] [tuː] , [nɪt] [wʌn] , ['teɪkɪŋ] [ðə; ði] [bæk] [pɑːt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [luːp] ;
Second round — thread before , purl two , knit one , taking the back part of the loop ;
第二 圆形的 — 线 前 , 金银丝 二 , 针织 一 , 采取 这 后退 部分 的 这 环形 ;

第二圈——绕线，反针两针，正针一针，取线圈的后半部分；

[pɜːl] [tuː] , [slɪp] [wʌn] , [ænd; ənd] [kɑːst] [ðə; ði] [slɪpt] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [stɪtʃis] [pleɪn] ;
purl two , slip one , and cast the slipped over ; knit the remaining stitches plain ;
金银丝 二 , 滑 一 , 和 投掷 这 滑倒了 超过 ; 针织 这 其余的 针脚 清楚的 ;

织两针下针，滑一针，将滑针套过；其余针目织平针；

[ɪn] [ðə; ði] [fɜːst] [rəʊ] [juː; jʊ] [hæv; həv] [ɪn'kriːst] [wʌn] [stɪtʃ] [ɪn] ['evri] [ˌfɪf'tiːn] ;
in the first row you have increased one stitch in every fifteen ;
在 这 第一的 排 你 有 增加 一 缝 在 每一个 十五 ;

第一行中，每十五针增加一针；

[ðə; ði] ['sekənd] [brɪŋz] [ðem; ðəm] [tuː; tə] [ðə; ði] [ə'rɪdʒən(ə)l] ['nʌmbə(r)] ; [nɪt] [ðiːz] [raʊndz] [ɔː'lːtɜːnətli] ,
the second brings them to the original number ; knit these rounds alternately ,
这 第二 带来 他们 到 这 原来的 数字 ; 针织 这些 回合 交替 ,

第二圈使总数达到原来的数量；交替编织这两圈。

['meɪkɪŋ] [ðə; ði] [həʊlz] ([wɪtʃ] [ə'kɜː(r)] [ɪn] ['evri] [[θriː]]
making the holes (which occur in every [3]
制作 这 孔 (哪个 发生 在 每一个 [3]

制造孔洞（每[3]中都会出现）

[ɔː'lːtɜːnət] [rəʊ])
alternate row)
备用 排)

隔行）

[wʌn] [stɪtʃ] ['suːnə(r)] [iːtʃ] [taɪm] , [ai] . [iː] . , ['nɪtɪŋ] [faɪv] , [ðen] [fɔː(r)] , [ðen] [θriː] ,
one stitch sooner each time , i . e . , knitting five , then four , then three ,
一 缝 很快 每个 时间 , 我 . e . , 针织 五 , 然后 四 , 然后 三 ,

每次提前一针，即先织五针，再织四针，再织三针。

[ðen] [tuː] , [ðen] [wʌn] , [ɪn'sted] [ɒv; əv] [sɪks] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [pleɪn] [tuː; tə] [ðə; ði] [pəːl] [stɪtʃis] ,
then two , then one , instead of six stitches , and plain to the purled stitches ,
然后 二 , 然后 一 , 反而 的 六 针脚 , 和 清楚的 到 这 氤氲 针脚 ,

然后是两针，然后是一针，而不是六针，并且一直织到反针。

[ðen] [kə'mens] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
then commence as before .
然后 开始 作为 前 .

然后照常进行。

['twɪstɪd] ['nɪtɪŋ] .
TWISTED KNITTING .
扭曲 针织 .

扭曲的编织。

[bɪ'gɪn] [wɪð] [ə'baʊt] ['twenti] [stɪtʃis] [ɒn] [wʌn] ['niːd(ə)l] ,
Begin with about twenty stitches on one needle ,
开始 和 关于 二十 针脚 在 一 针 ,

先在一根针上起大约二十针，

[ænd; ənd] [wɪð] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [nɪt] [tuː] [ɔː(r)] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] ; [nekst] [rəʊ] [nɪt] [sɪks] [pleɪn] ,
and with the other knit two or three plain rows ; next row knit six plain ,
和 和 这 其他 针织 二 或者 三 清楚的 行 ; 下一个 排 针织 六 清楚的 ,

另一侧织两三行平针；下一行织六行平针，

[pɜːl] [eɪt] , [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪndə(r)] [pleɪn] ; [nɪt] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] [pleɪn] , [ænd; ənd] [səʊ] [ɒn] [fɔː(r); fə(r)] [twelv] [rəʊz] ;
purl eight , knit the remainder plain ; knit the next row plain , and so on for twelve rows ;
金银丝 八 , 针织 这 余 清楚的 ; 针织 这 下一个 排 清楚的 , 和 所以 在 为了 十二 行 ;

织八行反针，其余部分织平针；下一行织平针，如此织十二行；

[nekst] [rəʊ] , [wen] [ðə; ði] [raɪt] [saɪd] [ɪz] [tə'wɔːdz] [juː; jʊ] , ['ɑːftə(r)] ['nɪtɪŋ] [ðə; ði] [fɜːst] [sɪks] [stɪtʃis] [pleɪn] ,
next row , when the right side is towards you , after knitting the first six stitches plain ,
下一个 排 , 什么时候 这 正确的 边 是 向 你 , 后 针织 这 第一的 六 针脚 清楚的 ,

下一行，当正面朝向你时，在织完前六针平针后，

[teɪk] [ə; eɪ] [θɜːd] ['niːd(ə)l] , [ænd; ənd] [slɪp] [ɒf] [fɔː(r)] [stɪtʃis] ,
take a third needle , and slip off four stitches ,
拿 一个 第三 针 , 和 滑 离开 四 针脚 ,

取第三根针，滑掉四针，

[ænd; ənd] [kiːp] [ðem; ðəm] [bɪ'haɪnd] [tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] [nɪt] [ðə; ði] [nekst] [fɔː(r)] ; [ðen] [nɪt] [ðem; ðəm] ;
and keep them behind till you have knit the next four ; then knit them ;
和 保持 他们 在后面 直到 你 有 针织 这 下一个 四 ; 然后 针织 他们 ;

先把它们留到后面，等接下来的四针织好后再织；

[ðɪs] [fɔːmz] [ðə; ði] [twɪst] ; [ðen] [nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [sɪks] [pleɪn] ; [nɪt] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] [pleɪn] ,
this forms the twist ; then knit the remaining six plain ; knit the next row plain ,
这 表格 这 捻 ; 然后 针织 这 其余的 六 清楚的 ; 针织 这 下一个 排 清楚的 ,

这样就形成了扭针；然后织剩下的六针平针；下一行也织平针，

[ænd; ənd] [səʊ] [ɒn] [fɔː(r); fə(r)] [twelv] [rəʊz] ; [ðen] [rɪ'piːt] [ðə; ði] [twɪst] .
and so on for twelve rows ; then repeat the twist .
和 所以 在 为了 十二 行 ; 然后 重复 这 捻 .

如此重复十二行；然后重复扭转。

[væn'daɪk] ['bɔːdə(r)] .
VANDYKE BORDER .
范戴克 边界 .

范戴克边界。

[kɑːst] [ɒn] [naɪn] [stɪtʃis] , [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː]
Cast on nine stitches , slip one , knit one , bring the thread forward , and knit two
投掷 在 九 针脚 , 滑 一 , 针织 一 , 带来 这 线 向前 , 和 针织 二
[tə'geðə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [[fɔːr]]
together for [4]
一起 为了 [4]

起针九针，滑一针，织一针，将线拉到前面，将两针并一针[4]

[θriː] [taɪmz] , [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːl] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] ; [rɪ'piːt] [ðiːz] [tuː] [rəʊz]
three times , thread forward , knit one , purl the next row ; repeat these two rows
三 时代 , 线 向前 , 针织 一 , 金银丝 这 下一个 排 ; 重复 这些 二 行
[ɔːl'tɜːnətli] ,
alternately ,
交替 ,

重复三次，将线向前穿过，织一行正针，下一行织反针；交替重复这两行。

[ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] [iːtʃ] [taɪm] [ɪn] [ðə; ði] ['fænsi] [rəʊ] , [ʌn'tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] [ˌeɪ'tiːn]
increasing one plain stitch each time in the fancy row , until you have eighteen
增加 一 清楚的 缝 每个 时间 在 这 想要 排 , 直到 你 有 十八
[stɪtʃis] ;
stitches ;
针脚 ;

花式行中，每次增加一针平针，直到有十八针；

[tuː; tə] [dɪ'kriːs] [ðə; ði] [pɔɪnt] , [slɪp] [ðə; ði] [fɜːst] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
to decrease the point , slip the first , knit two together , bring the thread forward ,
到 减少 这 观点 , 滑 这 第一的 , 针织 二 一起 , 带来 这 线 向前 ,

为了减少针尖，滑过第一针，将两针并一针，将线拉到前面，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [fɔː(r)] [taɪmz] , [ʌn'tɪl] [ˌaɪ 'tiː] [ɪz] [rɪ'djuːst] [tuː; tə] [naɪn] [stɪtʃis] ;
and knit two together for four times , until it is reduced to nine stitches ;
和 针织 二 一起 为了 四 时代 , 直到 它 是 减少 到 九 针脚 ;

将两针并一针，重复四次，直到剩下九针；

['evri] [ɔːl'tɜːnət] [rəʊ] [ɪz] [pəːl] .
every alternate row is purled .
每一个 备用 排 是 氤氲 .

每隔一行织下针。

['əʊpən] ['nɪtɪd] [leɪs] [kʌfs] .
OPEN KNITTED LACE CUFFS .
打开 针织 蕾丝 袖口 .

镂空针织蕾丝袖口。

['niːd(ə)lz] [nəʊ] . - , [ænd; ənd] [nəʊ] . - , ['bɔːrz] - [hed] ['kɒtn] .
Needles No . 20 , and No . 34 , Boar's - head cotton .
针头 不 . - , 和 不 . - , 野猪的 - 头 棉布 .

20号和34号针，博尔斯海德棉线。

[kɑːst] [ɒn] ['θɜːti] - [fɔː(r)] [stɪtʃis] , [nɪt] [fɔː(r)] [pleɪn] [rəʊz] .
Cast on thirty - four stitches , knit four plain rows .
投掷 在 三十 - 四 针脚 , 针织 四 清楚的 行 .

起针34针，织4行平针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] , [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [wʌn] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['nɪtɪd] [wʌn] ,
Fifth row — knit two , slip one , knit one , pass the slipt one over the knitted one ,
第五 排 — 针织 二 , 滑 一 , 针织 一 , 经过 这 滑倒 一 超过 这 针织 一 ,

第五行——织两针，滑一针，织一针，将滑针套在织好的一针上，

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , [θred] ['fɔːwəd] , [pɜːl] [wʌn]
bring the thread forward , knit one , thread forward , knit one , thread forward , purl one
带来 这 线 向前 , 针织 一 , 线 向前 , 针织 一 , 线 向前 , 金银丝 一
,
,
,

将线拉到前面，织一针，将线拉到前面，织一针，将线拉到前面，织一针，

[ænd; ənd] [səʊ] [ɒn] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
and so on to the end of the row .
和 所以 在 到 这 结尾 的 这 排 .

如此往复，直到这一行的末尾。

[kə'mens] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] [baɪ] ['slɪpɪŋ] [wʌn] , [ænd; ənd] [kən'tɪnjuː] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] ,
Commence the next row by slipping one , and continue as before ,
开始 这 下一个 排 经过 滑倒 一 , 和 继续 作为 前 ,

下一行开始时先滑入一个，然后继续按之前的步骤进行。

[tɪl] [juː; jʊ] [kʌm] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] , [weə(r)] [juː; jʊ] [wɪl] [hæv; həv] [tuː] [pleɪn] [stɪtʃis]
till you come to the end of the row , where you will have two plain stitches
直到 你 来 到 这 结尾 的 这 排 , 在哪里 你 将要 有 二 清楚的 针脚
[left] ,
left ,
左边 ,

直到织到这一行的末尾，那里会剩下两针平针。

[wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [nɪt] ; [kən'tɪnjuː] [wɪð] [ðiːz] [rəʊz] [ɔːl'tɜːnətli] ,
which are to be knit ; continue with these rows alternately ,
哪个 是 到 是 针织 ; 继续 和 这些 行 交替 ,

接下来要织的行；交替织这些行，

[ʌn'tɪl] [ðə; ði] [kʌf] [ɪz] [lɒŋ] [ɪ'nʌf] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [rɪst] , [ðen] [[faɪv]]
until the cuff is long enough for the wrist , then [5]
直到 这 袖口 是 长的 足够的 为了 这 手腕 , 然后 [5]

直到袖口足够长，可以套住手腕，然后[5]

[kɑːst] [ɒf] [ðə; ði] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [edʒ] [ˌaɪ 'tiː] [wɪð] ['nærəʊ] [ˌvælənsi'en(z)] [leɪs] , [ɔː(r)] [wɪð] [ðə; ði]
cast off the stitches , and edge it with narrow Valenciennes lace , or with the
投掷 离开 这 针脚 , 和 边缘 它 和 狭窄的 瓦朗谢讷 蕾丝 , 或者 和 这
[væn'daɪk] ['edʒɪŋ] .
Vandyke edging .
范戴克 边缘 .

收针，然后用窄的瓦朗谢讷蕾丝或范戴克花边装饰边缘。

['pruːd(ə)ns] [kæp] .
PRUDENCE CAP .
谨慎 帽 .

审慎上限。

[kɑːst][ɒn] ['fɪfti] [stɪtʃis] ['kʌləd] [wʊl] , [nɪt] [eɪt] [rəʊz] , ['nɪtɪŋ] [ænd; ənd] ['pəːliŋ] [ɔːl'tɜːnət] [rəʊz] ,
Cast on fifty stitches coloured wool , knit eight rows , knitting and purling alternate rows ,
投掷 在 五十 针脚 有色 羊毛 , 针织 八 行 , 针织 和 檩条 备用 行 ,

用彩色毛线起50针，织8行，正反针交替织。

[ænd; ənd] ['twɪstɪŋ] [iːtʃ] [stɪtʃ] ; [faɪv] [rəʊz] [ɒv; əv] ['kʌləd] , [ænd; ənd][fɔː(r)][ɒv; əv] [waɪt] [wʊl] ,
and twisting each stitch ; five rows of coloured , and four of white wool ,
和 扭曲 每个 缝 ; 五 行 的 有色 , 和 四 的 白色的 羊毛 ,

每针都要扭转；五行彩色毛线，四行白色毛线，

[nɪt] ['luːsli] [ɒn] [smɔːl] ['aɪvəri] [pɪnz] , [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [edʒ] .
knit loosely on small ivory pins , for the edge .
针织 松散地 在 小的 象牙 别针 , 为了 这 边缘 .

用细小的象牙色别针松松地编织边缘。

['kɑːdɪn(ə)l] [keɪp] .
CARDINAL CAPE .
红衣主教 岬 .

红衣主教披风。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)nti] - [tuː] [stɪtʃis] [ɪn][ðə; ði] ['briːɒʃ] [stɪtʃ] , [wɪtʃ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] ;
Cast on seventy - two stitches in the Brioche stitch , which is done by bringing the wool forward ;
投掷 在 七十 - 二 针脚 在 这 鞋垫 缝 , 哪个 是 完毕 经过 带来 这 羊毛 向前 ;

用布里欧修针法起针72针，即将毛线向前拉出；

[slɪp][wʌn] [stɪtʃ] [ɒf] [ˌʌndə'niːθ] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , ['kʌləd] [wʊl] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [rəʊ] ,
slip one stitch off underneath , and knit two together , coloured wool , and knit one row ,
滑 一 缝 离开 下 , 和 针织 二 一起 , 有色 羊毛 , 和 针织 一 排 ,

将一针滑到下面，然后用彩色毛线将两针并一针，再织一行。

[bɪ'saɪdz] [ðə; ði] ['kɑːstɪŋ] - [ɒn] [rəʊ] , [waɪt] [wʊl] , [nɪt] [fɔː(r)] [taɪmz] [frɒm; frəm] [end] [tuː; tə] [end] ;
besides the casting - on row , white wool , knit four times from end to end ;
除了 这 铸件 - 在 排 , 白色的 羊毛 , 针织 四 时代 从 结尾 到 结尾 ;

除了起针行之外，用白色毛线从头到尾织四次；

[ænd; ənd] [ðen] [liːv] [sɪks] [stɪtʃis] [iːtʃ] [taɪm] , [tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] [fɔːmd] [wʌn][gɔː(r)] ;
and then leave six stitches each time , till you have formed one gore ;
和 然后 离开 六 针脚 每个 时间 , 直到 你 有 形成 一 血块 ;

然后每次留六针，直到形成一个片状；

[twaɪs] [ænd; ənd] [bæk] [wɪð] ['kʌləd] [wʊl] ; [ænd; ənd] [ðen] [ə'nʌðə(r)] [waɪt] [gɔː(r)] ; [ˌfɔː'tiːn] [waɪt] [gɔːz] , [[sɪks]]
twice and back with coloured wool ; and then another white gore ; fourteen white gores , [6]
两次 和 后退 和 有色 羊毛 ; 和 然后 其他 白色的 血块 ; 十四 白色的 血腥 , [6]

两次用彩色羊毛织成，然后又织了一块白色羊毛片；十四块白色羊毛片，[6]

[ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð] [wʌn] ['kʌləd] [rəʊ] ; [ænd; ənd] [ðen] [kɑːst] [ɒf] .
and finish with one coloured row ; and then cast off .
和 结束 和 一 有色 排 ； 和 然后 投掷 离开 .

最后织一行彩色线；然后收针。

['bɔːdə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['ləʊə(r)] [end] , [wɪð] [æn; ən] ['əʊpən] ['skɒləp] : [rʌn] [wʌn] [strɪŋ] [raʊnd] [ðə; ði] [rəʊ] [ɒv; əv] [həʊlz] ,
Border for the lower end , with an open scollop : run one string round the row of holes ,
边界 为了 这 降低 结尾 ， 和 一个 打开 扇贝 ： 跑步 一 细绳 圆形的 这 排 的 孔 ，

下端边缘做成开口扇形：用一根绳子绕着一排孔洞缠绕一圈，

[ænd; ənd] [ə'nʌðə(r)] [strɪŋ] [ɪn] [ə; eɪ] [fjuː] [stɪtʃis] ['ləʊə(r)] [tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði] [weɪst] ;
and another string in a few stitches lower to form the waist ;
和 其他 细绳 在 一个 很少 针脚 降低 到 形式 这 腰部 ；

再用几针缝制另一根线，向下延伸形成腰部；

[ðə; ði] [briː'ɔʃ] [ɑː(r); ə(r)] [dʌn] [ɪn] [ðə; ði] [seɪm] ['mænə(r)] ; [bʌt; bət] [twelv] [gɔːz] , [ænd; ənd] [iːtʃ] ['dɪfrənt] ['kʌləs] ;
the Brioches are done in the same manner ; but twelve gores , and each different colours ;
这 奶油蛋卷 是 完毕 在 这 相同的 方式 ； 但 十二 血腥 ， 和 每个 不同的 颜色 ；

奶油夹心饼干的做法相同；但饼干分为十二块，每块颜色都不同；

[juː; jʊ] [kɑːst] [ɒn] ['sɪksti] [stɪtʃis] [ɪn'sted] [ɒv; əv] ['sev(ə)nti] - [tuː] : [sɪks] [ˌəʊ 'zed] .
you cast on sixty stitches instead of seventy - two : six oz .
你 投掷 在 六十 针脚 反而 的 七十 - 二 ： 六 盎司 .

你起针60针而不是72针：6盎司。

[waɪt] , [ænd; ənd] [tuː] ['kʌləd] [fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] , [ɔː(r)] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] [wʊl] , [ɪz] [ɪ'nʌf] [fɔː(r); fə(r)] [keɪp] [ænd; ənd] ['bɔːdə(r)] .
white , and two coloured four - thread fleecy , or double Berlin wool , is enough for cape and border .
白色的 ， 和 二 有色 四 - 线 羊毛 ， 或者 双倍的 柏林 羊毛 ， 是 足够的 为了 岬 和 边界 .

白色和两种颜色的四股羊毛绒，或者双层柏林羊毛，就足以做披肩和边饰。

[ʃel] ['pæt(ə)n] [pɜːs] .
SHELL PATTERN PURSE .
壳 图案 钱包 .

贝壳图案钱包。

[kɑːst] [ɒn] ['naɪnti] - [sɪks] [stɪtʃis] , [pɪnz] [nəʊ] . - ; [θred] [ə; eɪ] [rəʊ] [ɒv; əv] [biːdz] ; [nɪt] [θriː] [pleɪn] [rəʊz] ;
Cast on ninety - six stitches , pins No . 19 ; thread a row of beads ; knit three plain rows ;
投掷 在 九十 - 六 针脚 ， 别针 不 . - ； 线 一个 排 的 珠子 ； 针织 三 清楚的 行 ；

起针 96 针，别针 19 号；穿入一排珠子；织 3 行平针；

[pɜːl] [ðə; ði] [kləʊz] ['skɒləp] ; [ænd; ənd] ['evri] [pɜːl] [stɪtʃ] [nɪt] [ə; eɪ] [biːd] ,
purl the close scollop ; and every purl stitch knit a bead ,
金银丝 这 关闭 扇贝 ； 和 每一个 金银丝 缝 针织 一个 珠子 ，

将紧密的扇形针目反针编织；并且每个反针都织一颗珠子，

[twelv] [rəʊz] [ɒv; əv] [biːdz] [diːp] [æt; ət] [iːtʃ] [end] ; [ænd; ənd] [ten] [rəʊz] [ɒv; əv] [biːdz] [diːp] [ɪn] [ðə; ði] ['mɪd(ə)l] ;
twelve rows of beads deep at each end ; and ten rows of beads deep in the middle ;
十二 行 的 珠子 深的 在 每个 结尾 ; 和 十 行 的 珠子 深的 在 这 中间 ;

两端各有十二排珠子；中间有十排珠子；

[θriː] [pleɪn] [raʊndz] ; [kɑːst] [ɒf] .
three plain rounds ; cast off .
三 清楚的 回合 ; 投掷 离开 .

三个普通的圆圈；弃掉。

[ə; eɪ] ['veri] ['bjuːtɪf(ə)l] [kæp] [kraʊn] .
A VERY BEAUTIFUL CAP CROWN .
一个 非常 美丽的 帽 王冠 .

非常漂亮的帽冠。

[nəʊ] . - [pɪnz] , [ænd; ənd] - , ['bɔːrz] - [hed] ['kɒtn] .
No . 22 pins , and 60 , Boar's - head cotton .
不 . - 别针 , 和 - , 野猪的 - 头 棉布 .

22号别针，60根博尔斯海德棉线。

[kɑːst][ɒn] [θriː] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [θriː] ['niːd(ə)lz] . [['sɛvən]]
Cast on three stitches on each of three needles . [7]
投掷 在 三 针脚 在 每个 的 三 针 . [7]

在三根针上各起三针。[7]

[fɜːst] [rəʊ] — [pleɪn] .
First row — plain .
第一的 排 — 清楚的 .

第一行——普通。

['sekənd] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
Second row — make one , knit one , to the end of the row .
第二 排 — 制作 一 , 针织 一 , 到 这 结尾 的 这 排 .

第二行——织一针，织一针，直到行尾。

[θɜːd] — [pleɪn] .
Third — plain .
第三 — 清楚的 .

第三——普通。

[fɔːθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [tuː] , [tuː; tə][ðə; ði][end] .
Fourth — make one , knit two , to the end .
第四 — 制作 一 , 针织 二 , 到 这 结尾 .

第四步——织一针，织两针，直到结束。

[fɪfθ] — [pleɪn] .
Fifth — plain .
第五 — 清楚的 .

第五——普通。

[sɪksθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] .
Sixth — make one , knit three .
第六 — 制作 一 , 针织 三 .

第六步——织一针，织三针。

['sev(ə)nθ] — [pleɪn] .
Seventh — plain .
第七 — 清楚的 .

第七——平原。

[eɪtθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [fɔː(r)] .
Eighth — make one , knit four .
第八 — 制作 一 , 针织 四 .

第八步——加一针，织四针。

[naɪnθ] — [pleɪn] .
Ninth — plain .
第九 — 清楚的 .

第九——平原。

[tenθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] .
Tenth — make one , knit five .
第十 — 制作 一 , 针织 五 .

第十针——织一针，再织五针。

[ɪ'lev(ə)nθ] — [pleɪn] .
Eleventh — plain .
第十一 — 清楚的 .

第十一——普通。

[twelfθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [sɪks] .
Twelfth — make one , knit six .
第十二 — 制作 一 , 针织 六 .

第十二针——织一针，再织六针。

[ˌθɜː'tiːnθ] — [pleɪn] .
Thirteenth — plain .
第十三 — 清楚的 .

第十三——平原。

[ˌfɔː'tiːnθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [fɔː(r)]
Fourteenth — make one , knit one , make one , slip one , knit one , turn over ; knit four
第十四 — 制作 一 , 针织 一 , 制作 一 , 滑 一 , 针织 一 , 转动 超过 ; 针织 四
.
.
.

第十四针——加一针，织一针，加一针，滑一针，织一针，翻面；织四针。

[ˌfɪf'tiːnθ] — [pleɪn] .
Fifteenth — plain .
第十五 — 清楚的 .

第十五——平原。

[ˌsɪks'tiːnθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn]
Sixteenth — make one , knit one , make one , slip one , knit one , turn over ; make one
第十六 — 制作 一 , 针织 一 , 制作 一 , 滑 一 , 针织 一 , 转动 超过 ; 制作 一
,
,
,

第十六针——加一针，织一针，加一针，滑一针，织一针，翻面；加一针，

[slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [θriː] .
slip one , knit one , turn over ; knit three .
滑 一 , 针织 一 , 转动 超过 ; 针织 三 .

滑一针，织一针，翻面；织三针。

[ˌsev(ə)n'tiːnθ] — [pleɪn] .
Seventeenth — plain .
第十七 — 清楚的 .

第十七——普通。

[ˌeɪ'tiːnθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn] ,
Eighteenth — make one , knit one , make one , slip one , knit one , turn over ; make one ,
第十八 — 制作 一 ， 针织 一 ， 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 制作 一 ，

第十八针——加一针，织一针，加一针，滑一针，织一针，翻面；加一针，

[slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ;
slip one , knit one , turn over ; make one , slip one , knit one , turn over ;
滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ；

滑一针，织一针，翻面；织一针，滑一针，织一针，翻面；

[meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [tuː] .
make one , slip one , knit one , turn over ; knit two .
制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 针织 二 .

织一针，滑一针，织一针，翻面；织两针。

[ˌnaɪn'tiːnθ] — [pleɪn] .
Nineteenth — plain .
第十九 — 清楚的 .

第十九——朴素。

['twentiəθ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn] ,
Twentieth — make one , knit one , make one , slip one , knit one , turn over ; make one ,
第二十 — 制作 一 ， 针织 一 ， 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 制作 一 ，

第二十针——加一针，织一针，加一针，滑一针，织一针，翻面；加一针，

[slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ;
slip one , knit one , turn over ; make one , slip one , knit one , turn over ;
滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ；

滑一针，织一针，翻面；织一针，滑一针，织一针，翻面；

[meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [wʌn] . [[eit]]
make one , slip one , knit one , turn over ; knit one . [8]
制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 针织 一 . [8]

织一针，滑一针，织一针，翻面；织一针。[8]

['twenti] - [fɜːst] — [pleɪn] .
Twenty - first — plain .
二十 - 第一的 — 清楚的 .

二十一——朴素。

['twenti] - ['sekənd] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ;
Twenty - second — make one , knit one , make one , slip one , knit one , turn over ;
二十 - 第二 — 制作 一 ， 针织 一 ， 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ；
[meɪk] [wʌn] ,
make one ,
制作 一 ，

第二十二针——加一针，织一针，加一针，滑一针，织一针，翻面；加一针，

[slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ;
slip one , knit one , turn over ; make one , slip one , knit one , turn over ;
滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ；

滑一针，织一针，翻面；织一针，滑一针，织一针，翻面；

[meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [meɪk] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] .
make one , slip one , knit one , turn over ; make one , slip one , knit one , turn over .
制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 ； 制作 一 ， 滑 一 ， 针织 一 ， 转动 超过 .

织一针，滑一针，织一针，翻面；织一针，滑一针，织一针，翻面。

['twenti] - [θɜːd] — [pleɪn] .
Twenty - third — plain .
二十 - 第三 — 清楚的 .

第二十三——普通。

['bɔːdə(r)] .
BORDER .
边界 .

边界。

['twenti] - [fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ; [kætʃ] [ʌp] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [pɔɪnt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [stɑː(r)] .
Twenty - fourth row — purl ; catch up a stitch at each point of the star .
二十 - 第四 排 — 金银丝 ; 抓住 向上 一个 缝 在 每个 观点 的 这 星星 .

第 24 行——反针；在星形的每个角上挑起一针。

['twenti] - [fɪfθ] — [pɜːl] .
Twenty - fifth — purl .
二十 - 第五 — 金银丝 .

第二十五——purl。

['twenti] - [sɪksθ] — [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] , [ɔːl] [raʊnd] .
Twenty - sixth — knit two stitches together , all round .
二十 - 第六 — 针织 二 针脚 一起 , 全部 圆形的 .

第二十六针——将两针并一针，一圈都这样织。

['twenti] - ['sev(ə)nθ] — [θrəʊ] [ðə; ði] [θred] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] , [bɪ'fɔː(r)] ['evri] [stɪtʃ] .
Twenty - seventh — throw the thread over the needle , before every stitch .
二十 - 第七 — 扔 这 线 超过 这 针 , 前 每一个 缝 .

第二十七——每次缝纫之前，都要先把线套在针上。

['twenti] - [eɪtθ] — [pleɪn] .
Twenty - eighth — plain .
二十 - 第八 — 清楚的 .

第二十八——普通。

['twenti] - [naɪnθ] — [pɜːl] ; [naʊ] [bɪ'gɪn] [æt; ət] [rəʊ] ['twenti] - [faɪv] , [ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] ['əʊvə(r)] [ə'gen] [twaɪs] .
Twenty - ninth — purl ; now begin at row twenty - five , and knit the border over again twice .
二十 - 第九 — 金银丝 ; 现在 开始 在 排 二十 - 五 , 和 针织 这 边界 超过 再次 两次 .

第二十九行——反针；现在从第二十五行开始，再织两遍边。

[hed] - [piːs] [ɒv; əv] [ðə; ði] [kæp] .
HEAD - PIECE OF THE CAP .
头 - 片 的 这 帽 .

帽子的头部。

[ə; eɪ] [raʊnd] [ɒv; əv] ['aɪlət] [həʊlz] ; [fɔː(r)] [pleɪn] [raʊndz] , [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r); fə(r)] [[naɪn]]
A round of eyelet holes ; four plain rounds , bring the cotton forward , take two together , for [9]
一个 圆形的 的 孔眼 孔 ; 四 清楚的 回合 , 带来 这 棉布 向前 , 拿 二 一起 , 为了 [9]

一圈孔眼；四个平圈，将棉花向前拉，将两个并在一起，用于[9]

[faɪv] [raʊndz] ; [fɔː(r)] [pleɪn] [raʊndz] , [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r); fə(r)] [faɪv] [raʊndz] ;
five rounds ; four plain rounds , bring cotton forward , and knit two together , for five rounds ;
五 回合 ; 四 清楚的 回合 , 带来 棉布 向前 , 和 针织 二 一起 , 为了 五 回合 ;

五圈；四圈平针，将线头翻到前面，两针并一针，共五圈；

[fɔː(r)] [pleɪn] [raʊndz] ; [ə; eɪ] [raʊnd] [ɒv; əv] ['aɪlət] [həʊlz] ; [fɔː(r)] [pleɪn] [raʊndz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn]
four plain rounds ; a round of eyelet holes ; four plain rounds ; bring the cotton
四 清楚的 回合 ; 一个 圆形的 的 孔眼 孔 ; 四 清楚的 回合 ; 带来 这 棉布
['fɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

四圈平针；一圈镂空针；四圈平针；将棉线向前拉，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] ,
knit two together , knit five ; bring cotton forward , knit one ; bring cotton forward ,
针织 二 一起 , 针织 五 ; 带来 棉布 向前 , 针织 一 ; 带来 棉布 向前 ,

将两针并一针，织五针；将线头拉到前面，织一针；将线头拉到前面，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [θriː] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)]
knit two together , knit three ; knit two together , bring cotton forward , knit two together
针织 二 一起 , 针织 三 ; 针织 二 一起 , 带来 棉布 向前 , 针织 二 一起
,
,
,

两针并一针，织三针；两针并一针，将线头拉到前面，两针并一针，

[nɪt] [θriː] - [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt]
knit three - knit two together , knit five ; bring cotton forward , knit two together , knit
针织 三 - 针织 二 一起 , 针织 五 ; 带来 棉布 向前 , 针织 二 一起 , 针织
[wʌn] ,
one ,
一 ,

织三针，两针并一针，织五针；将线头拉到前面，两针并一针，织一针，

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] .
knit two together , bring cotton forward , knit one stitch .
针织 二 一起 , 带来 棉布 向前 , 针织 一 缝 .

将两针并一针，将线头拉到前面，再织一针。

[ɪn'sɜːʃn] [fɔː(r); fə(r)] [kʌfs] .
INSERTION FOR CUFFS .
插入 为了 袖口 .

袖带插入。

[ə; eɪ] [rəʊ] [ɒv; əv] ['aɪlət] [həʊlz] , [dʌn] [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [tuː]
A row of eyelet holes , done by bringing the cotton forward , and knitting two
一个 排 的 孔眼 孔 , 完毕 经过 带来 这 棉布 向前 , 和 针织 二
[tə'geðə(r)] ;
together ;
一起 ;

一排镂空孔，是将棉线向前拉，然后将两根棉线并在一起编织而成的；

['ɑːftəwədz] [faɪv] [pleɪn] [rəʊz] ; [nɪt] [sɪks] , [pɑːs] [ðə; ði] [siːm] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] , [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn]
afterwards five plain rows ; knit six , pass the seam stitch over , bring the cotton
然后 五 清楚的 行 ; 针织 六 , 经过 这 接缝 缝 超过 , 带来 这 棉布
['fɔːwəd] ,
forward ,
向前 ,

然后织五行平针；织六行，将缝合针套过，将线头拉到前面，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [fɔː(r)] [pleɪn] ; [nɪt] [fɔː(r)] ; [pɑːs] [ðə; ði] [siːm] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] ,
and knit two together , four plain ; knit four ; pass the seam stitch over ,
和 针织 二 一起 , 四 清楚的 ; 针织 四 ; 经过 这 接缝 缝 超过 ,

将两针并一针，再织四针平针；织四针；将缝合针套过缝合处，

[brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
bring cotton forward , and knit two together , knit one ; bring cotton forward , knit two together ,
带来 棉布 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 一 ; 带来 棉布 向前 , 针织 二 一起 ,

将线头拉到前面，两针并一针，织一针；将线头拉到前面，两针并一针，

[nɪt] [wʌn] ; [nɪt] [θriː] ; [pɑːs] [ðə; ði] [siːmd] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] , [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [-]
knit one ; knit three ; pass the seamed stitch over , bring cotton forward , knit two [10]
针织 一 ; 针织 三 ; 经过 这 缝合 缝 超过 , 带来 棉布 向前 , 针织 二 [-]

织一针；织三针；将缝合的针目翻过来，将棉线拉到前面，织两针[10]

[tə'geðə(r)] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [teɪk] [wʌn] [ɒf] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
together , knit three ; bring cotton forward , knit two together , take one off ; knit two together ,
一起 , 针织 三 ; 带来 棉布 向前 , 针织 二 一起 , 拿 一 离开 ; 针织 二 一起 ,

并针，织三针；将线头拉到前面，两针并一针，脱掉一针；两针并一针，

[ænd; ənd] [drɔː] ['əʊvə(r)] .
and draw over .
和 画 超过 .

然后画在上面。

['feðə(r)] ['pæt(ə)n] .
FEATHER PATTERN .
羽毛 图案 .

羽毛图案。

[ˌnaɪn'tiːn] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] [ɒn] [θriː] [pɪnz] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] ,
Nineteen stitches for each pattern on three pins ; bring the thread forward , and knit one ,
十九 针脚 为了 每个 图案 在 三 别针 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 一 ,

每个花样在三个别针上各织19针；将线绕到前面，织一针。

[θriː] [taɪmz] ; [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [θriː] [taɪmz] ; [nɪt] [wʌn] (['sentə(r)] [stɪtʃ]) , [dɪ'kriːs] [θriː] [taɪmz] [mɔː(r)] ,
three times ; take two together , three times ; knit one (centre stitch) , decrease three times more ,
三 时代 ; 拿 二 一起 , 三 时代 ; 针织 一 (中心 缝) , 减少 三 时代 更多的 ,

重复三次；将两针并一针，重复三次；织一针（中心针），再减针三次，

[ɪn'kriːs] [θriː] [taɪmz] ; [nɪt] [θriː] [pleɪn] [raʊndz] .
increase three times ; knit three plain rounds .
增加 三 时代 ; 针织 三 清楚的 回合 .

加三次针；织三圈平针。

['edʒɪŋz] .
EDGINGS .
边缘 .

边缘。

[kɑːst][ɒn] [twelv] [stɪtʃis] .
Cast on twelve stitches .
投掷 在 十二 针脚 .

起针十二针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
First row — knit three , make one , take two together , knit one , make one , take two together ,
第一的 排 — 针织 三 , 制作 一 , 拿 二 一起 , 针织 一 , 制作 一 , 拿 二 一起 ,

第一行——织三针，加一针，两针并一针，织一针，加一针，两针并一针，

[θriː] [taɪmz] ['əʊvə(r)] .
three times over .
三 时代 超过 .

三次。

['sekənd] — [nɪt] [tuː] , [ænd; ənd] [pɜːl] [wʌn] , [θriː] [taɪmz] ; [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] , [nɪt] [wʌn] .
Second — knit two , and purl one , three times ; knit three , make one , take two , knit one .
第二 — 针织 二 , 和 金银丝 一 , 三 时代 ; 针织 三 , 制作 一 , 拿 二 , 针织 一 .

第二步——织两针，反一针，重复三次；织三针，加一针，取两针，织一针。

[θɜːd] — [nɪt] [θriː] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [ten] .
Third — knit three , knit three , make one , take two together , knit ten .
第三 — 针织 三 , 针织 三 , 制作 一 , 拿 二 一起 , 针织 十 .

第三——织三针，织三针，加一针，将两针并一针，织十针。

[fɔːθ] — [kɑːst] [ɒf] [θriː] , [nɪt] [eɪt] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] , [nɪt] [wʌn] . [-]
Fourth — cast off three , knit eight , make one , take two , knit one . [11]
第四 — 投掷 离开 三 , 针织 八 , 制作 一 , 拿 二 , 针织 一 . [-]

第四步——收三针，织八针，加一针，取两针，织一针。[11]

[ə'nʌðə(r)] [edʒ] .
ANOTHER EDGE .
其他 边缘 .

又一个优势。

[kɑːst][ɒn] [eɪt] [stɪtʃis] .
Cast on eight stitches .
投掷 在 八 针脚 .

起针八针。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [tuː] , [nɪt] [tuː] .
First row — knit three , make one , take two together , knit one , make two , knit two .
第一的 排 — 针织 三 , 制作 一 , 拿 二 一起 , 针织 一 , 制作 二 , 针织 二 .

第一行——织三针，加一针，两针并一针，织一针，加两针，织两针。

['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] , [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
Second row — knit three , purl one , knit three , make one , take two together , knit one .
第二 排 — 针织 三 , 金银丝 一 , 针织 三 , 制作 一 , 拿 二 一起 , 针织 一 .

第二行——织三针正针，织一针反针，织三针正针，织一针加针，将两针并一针，织一针正针。

[θɜːd] [rəʊ] — [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] , [nɪt] [faɪv] .
Third row — knit three , make one , take two , knit five .
第三 排 — 针织 三 , 制作 一 , 拿 二 , 针织 五 .

第三行——织三针，加一针，挑两针，织五针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [kɑːst] [ɒf] [tuː] , [nɪt] [fɔː(r)] , [meɪk] [wʌn] , [teɪk] [tuː] , [nɪt] [wʌn] ; [kə'mens] [ə'gen] .
Fourth row — cast off two , knit four , make one , take two , knit one ; commence again .
第四 排 — 投掷 离开 二 , 针织 四 , 制作 一 , 拿 二 , 针织 一 ; 开始 再次 .

第四行——收两针，织四针，织一针，收两针，织一针；重新开始。

[liːf] [stɪtʃ] .
LEAF STITCH .
叶子 缝 .

叶子针法。

[ðɪs] [ɪz][fɔː(r); fə(r)][wʌn] ['pæt(ə)n] ['əʊnli] .
This is for one pattern only .
这 是 为了 一 图案 仅有的 .

这仅适用于一种图案。

[kɑːst][ɒn] [eɪt] [stɪtʃis] .
Cast on eight stitches .
投掷 在 八 针脚 .

起针八针。

[fɜːst] [rəʊ] — [meɪk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [tuː] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [tuː] .
First row — make a stitch , knit one , make one , knit two , take two together , knit two .
第一的 排 — 制作 一个 缝 , 针织 一 , 制作 一 , 针织 二 , 拿 二 一起 , 针织 二 .

第一行——织一针，织一针，织一针，织两针，两针并一针，织两针。

['sekənd] [rəʊ] — [pleɪn] .
Second row — plain .
第二 排 — 清楚的 .

第二排——普通。

[θɜːd] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ; [dɪ'mɪnɪʃ] , [nɪt] [wʌn] .
Third row — make one , knit three , make one , knit one ; diminish , knit one .
第三 排 — 制作 一 , 针织 三 , 制作 一 , 针织 一 ; 减少 , 针织 一 .

第三行——加一针，织三针，加一针，织一针；减一针，织一针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] .
Fourth row — plain .
第四 排 — 清楚的 .

第四行——普通。

[fɪfθ] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [dɪ'mɪnɪʃ] .
Fifth row — make one , knit five , make one , diminish .
第五 排 — 制作 一 , 针织 五 , 制作 一 , 减少 .

第五行——加一针，织五针，加一针，减针。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pleɪn] ; [dɪ'mɪnɪʃ] [baɪ] ['teɪkɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [ɒf] [tə'geðə(r)] , ['nɪtɪŋ] [wʌn] ,
Sixth row — plain ; diminish by taking two stitches off together , knitting one ,
第六 排 — 清楚的 ; 减少 经过 采取 二 针脚 离开 一起 , 针织 一 ,

第六行——平针；减针时，将两针并一针，织一针。

[ænd; ənd] ['drɔːɪŋ] [tuː] ['əʊvə(r)][ðə; ði] ['nɪtɪd] [wʌn] . [-]
and drawing two over the knitted one . [12]
和 绘画 二 超过 这 针织 一 . [-]

并在编织好的一个上面画两个。[12]

['nɪtɪd] [mʌf] .
KNITTED MUFF .
针织 耳罩 .

针织手筒。

[kɑːst][ɒn] ['fɔːti] - [faɪv] [stɪtʃis] , ['evri] [rəʊ] [ə'laɪk] ; [slɪp][ə; eɪ] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] ,
Cast on forty - five stitches , every row alike ; slip a stitch at the beginning ,
投掷 在 四十 - 五 针脚 , 每一个 排 同样 ; 滑 一个 缝 在 这 开始 ,

起针45针，每行针数相同；开头滑一针，

[nɪt] [wʌn] , [pɜːl] [wʌn] , [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ə; eɪ] [piːs] [ə'baʊt] ['twenti] ['ɪntʃɪz] [ɪn][leŋkθ; leŋθ] ,
knit one , purl one , repeat to the end a piece about twenty inches in length ,
针织 一 , 金银丝 一 , 重复 到 这 结尾 一个 片 关于 二十 英寸 在 长度 ,

织一针正针，一针反针，重复此步骤直至织完约20英寸长的一段。

[ɪ'nʌf] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] ['mɒdərət] [saɪzd] [mʌf] , [laɪnd] [wɪð] [grəus] - [diː] - ['neɪplz] , [stʌft] [wɪð] [wʊl] ,
enough for a moderate sized muff , lined with Gros - de - Naples , stuffed with wool ,
足够的 为了 一个 缓和 尺寸 耳罩 , 衬里 和 格罗斯 - 德 - 那不勒斯 , 填充 和 羊毛 ,

足够做一个中等大小的暖手筒，内衬格罗斯德那不勒斯棉布，填充羊毛。

[ænd; ənd] [ɪ'nʌf] [hɔːs] [heə(r)][tuː; tə] [kiːp] [ˌaɪ 'tiː][ɪn] [ʃeɪp] : [ʃeɪdz] [ɒv; əv] [wʊl] [tuː; tə] ['ɪmɪteɪt] ['seɪbl] ,
and enough horse hair to keep it in shape : shades of wool to imitate sable ,
和 足够的 马 头发 到 保持 它 在 形状 : 色调 的 羊毛 到 模拟 黑貂 ,

以及足够的马毛来保持形状：各种颜色的羊毛可以模仿貂毛，

[ɑː(r); ə(r)][ðə; ði] [best] ['kʌləs] .
are the best colours .
是 这 最好的 颜色 .

是最棒的颜色。

[lɒŋ] [sliːvz] [tuː; tə][weə(r)]['ʌndə(r)][ə; eɪ] [dres] .
LONG SLEEVES TO WEAR UNDER A DRESS .
长的 袖子 到 穿 在下面 一个 裙子 .

长袖，可穿在连衣裙里面。

[nəʊ] . - [pɪnz] , [ænd; ənd][sɪks] - [θred] [ɪm'brɔɪdəri] ['fliːsi] .
No . 14 pins , and six - thread embroidery fleecy .
不 . - 别针 , 和 六 - 线 刺绣 羊毛 .

14号别针，以及六线绣花绒布。

[kɑːst][ɒn] ['fɔːti] - [tuː] [stɪtʃis] ['luːsli] , [ænd; ənd] [nɪt] [ænd; ənd] [pɜːl] [θriː] [stɪtʃis] [ɔːl'tɜːnətli] , [fɔː(r); fə(r)] [twelv] [tɜːnz] ;
Cast on forty - two stitches loosely , and knit and purl three stitches alternately , for twelve turns ;
投掷 在 四十 - 二 针脚 松散地 , 和 针织 和 金银丝 三 针脚 交替 , 为了 十二 转弯 ;

起针42针，针法松散，然后交替织3针正针和3针反针，织12圈；

[nɪt] [ten] [tɜːnz] [pleɪn] ; [nɪt] ['θɜːti] - [faɪv] [tɜːnz] [pleɪn] , [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒn] [iːtʃ] [tɜːn] ;
knit ten turns plain ; knit thirty - five turns plain , increasing one stitch on each turn ;
针织 十 转弯 清楚的 ; 针织 三十 - 五 转弯 清楚的 , 增加 一 缝 在 每个 转动 ;

织十圈平针；织三十五圈平针，每圈加一针；

[nɪt] ['twenti] [tɜːnz] [pleɪn] , [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] ['evri] ['ʌðə(r)] [tɜːn] ; [rɪ'piːt] [ðə; ði] [twelv] [tɜːnz] ,
knit twenty turns plain , increasing one stitch every other turn ; repeat the twelve turns ,
针织 二十 转弯 清楚的 , 增加 一 缝 每一个 其他 转动 ; 重复 这 十二 转弯 ,

织二十圈平针，每隔一圈加一针；重复这十二圈，

[æz; əz][æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] . [-]
as at the beginning . [13]
作为 在 这 开始 . [-]

和开始时一样。[13]

['ɒprə] [kæp] .
OPERA CAP .
歌剧 帽 .

歌剧帽。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)nti] - [fɔː(r)] [stɪtʃis] [waɪt] [wʊl] , [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [nɪt] [wʌn] [rəʊ] [waɪt] ,
Cast on seventy - four stitches white wool , purl one row , knit one row white ,
投掷 在 七十 - 四 针脚 白色的 羊毛 , 金银丝 一 排 , 针织 一 排 白色的 ,

用白色毛线起针74针，织一行反针，再织一行白色正针，

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] ['kʌləd] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] ;
purl one row coloured , bring the wool forward , and knit two as one ;
金银丝 一 排 有色 , 带来 这 羊毛 向前 , 和 针织 二 作为 一 ;

织一行彩色反针，将线拉到前面，然后将两行并织成一行；

[pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [nɪt] [wʌn] [rəʊ] [waɪt] , [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [nɪt] [wʌn] [rəʊ] [waɪt] ;
purl one row , knit one row white , purl one row , knit one row white ;
金银丝 一 排 , 针织 一 排 白色的 , 金银丝 一 排 , 针织 一 排 白色的 ;

织一行反针，织一行白针，织一行反针，织一行白针；

[ðɪs] [fɔːmz] [ðə; ði]['bɔːdə(r)] .
this forms the border .
这 表格 这 边界 .

这就形成了边界。

[fɜːst] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — ['kʌləd] ; [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] ;
First division — coloured ; purl one row , knit one row , decreasing one stitch at each end ;
第一的 分配 — 有色 ; 金银丝 一 排 , 针织 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 ;

第一部分——彩色；织一行反针，织一行正针，两端各减一针；

[nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [nɪt] [ə; eɪ]['fænsi] [rəʊ] , [baɪ] ['teɪkɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] ,
knit one row , knit a fancy row , by taking two stitches together ,
针织 一 排 , 针织 一个 想要 排 , 经过 采取 二 针脚 一起 ,

织一行，织一行花式针法（将两针并一针），

['kiːpɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [bɪ'fɔː(r)] [ðə; ði] [pɪn] .
keeping the wool before the pin .
保持 这 羊毛 前 这 别针 .

将羊毛放在别针前面。

['sekənd] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — [waɪt] ; [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] , [nɪt] [wʌn] [rəʊ] ,
Second division — white ; purl one row , decreasing one stitch at each end , knit one row ,
第二 分配 — 白色的 ; 金银丝 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 , 针织 一 排 ,

第二部分——白色；织一行反针，两端各减一针，再织一行正针。

[dɪ'kriːsɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [æt; ət] [iːtʃ] [end] ; [nɪt] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] ;
decreasing two stitches at each end ; knit one row , decreasing one stitch at each end ;
递减 二 针脚 在 每个 结尾 ; 针织 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 ;

两端各减两针；织一行，两端各减一针；

[nɪt] [wʌn]['fænsi] [rəʊ] [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .
knit one fancy row as before .
针织 一 想要 排 作为 前 .

像之前一样，织一行花式花纹。

[θɜːd] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — ['kʌləd] ; [pɜːl] [wʌn] [rəʊ] , [dɪ'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end] ; [nɪt] [wʌn] [rəʊ] [wɪ'ðaʊt] [dɪ'kriːsɪŋ] ;

Third division — coloured ; purl one row , decreasing one stitch at each end ; knit one row without decreasing ;

第三 分配 — 有色 ; 金银丝 一 排 , 递减 一 缝 在 每个 结尾 ; 针织 一 排 没有 递减 ;

第三部分——彩色；织一行反针，两端各减一针；织一行正针，不减针；

[nɪt] [ə; eɪ] ['fænsi] [rəʊ] , [æz; əz] [bɪ'fɔː(r)] .

knit a fancy row , as before .

针织 一个 想要 排 , 作为 前 .

像之前一样，织一行花式花纹。

[fɔːθ] [dɪ'vɪʒ(ə)n] , [fɪfθ] , [sɪksθ] , ['sev(ə)nθ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] [ðə; ði] [θɜːd] ,

Fourth division , fifth , sixth , seventh — the same as the third ,

第四 分配 , 第五 , 第六 , 第七 — 这 相同的 作为 这 第三 ,

第四、第五、第六、第七组——与第三组相同，

[tuː; tə] [biː; bi] [rɪ'piːtɪd] [ɔːl'tɜːnətli] [wɪð] [waɪt] [ænd; ənd] ['kʌləd] [wʊl] .

to be repeated alternately with white and coloured wool .

到 是 重复 交替 和 白色的 和 有色 羊毛 .

交替使用白色和彩色毛线重复编织。

[eɪtθ] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — [waɪt] .

Eighth division — white .

第八 分配 — 白色的 .

第八组——白队。

[naɪnθ] — [ˌsiː 'əʊ] [-]

Ninth — co [14]

第九 — 合作 [-]

第九—co[14]

['laʊə(r)] : [ɪn] [ðiːz] [tuː] [lɑːst] [dɪ'vɪʒnz] , ['əʊnli] [tuː] [stɪtʃis] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [dɪ'kriːst] [ɪn] [iːtʃ] ,

loured : in these two last divisions , only two stitches are to be decreased in each ,

卢尔德 : 在 这些 二 最后的 部门 , 仅有的 二 针脚 是 到 是 减少 在 每个 ,

说明：在最后这两个部分中，每个部分都只需要减少两针。

[ænd; ənd] [ðɪs] [ɪz] [tuː; tə] [biː; bi] [dʌn] [ɪn] [ðə; ði] [rəʊ] , ['ɑːftə(r)] [ðə; ði] [wʌn] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .

and this is to be done in the row , after the one at each end .

和 这 是 到 是 完毕 在 这 排 , 后 这 一 在 每个 结尾 .

并且要按顺序进行，在每行的两端之后进行。

[en] . [biː] .

N . B .

N . B .

注意：

[ðeə(r)] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['fɔːti] [stɪtʃis] [left] [ɒn] [ðə; ði] [pɪn] [ɪn] [ðə; ði] [lɑːst] [rəʊ] ;

There should be forty stitches left on the pin in the last row ;

那里 应该 是 四十 针脚 左边 在 这 别针 在 这 最后的 排 ;

最后一行别针上应该还剩四十针；

[ɪf] [ðə; ði] [pɪnz] [ɑː(r); ə(r)] [smɔːl] , [bɪ'gɪn] [wɪð] ['eɪti] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [ðen] [ðeə(r)] [ʃʊd; ʃəd] [biː; bi] ['fɔːti] - [sɪks] [left] ,

if the pins are small , begin with eighty stitches , and then there should be forty - six left ,

如果 这 别针 是 小的 , 开始 和 八十 针脚 , 和 然后 那里 应该 是 四十 - 六 左边 ,

如果别针比较小，先缝80针，然后应该还剩下46针。

[ɪn'sted] [ɒv; əv] ['fɔːti] ; [pɪk] [ʌp] ['θɜːti] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] ,
instead of forty ; pick up thirty stitches on each side ,
反而 的 四十 ; 挑选 向上 三十 针脚 在 每个 边 ,
而不是四十针；每边挑起三十针，

[ænd; ənd] [meɪk] [ðə; ði] ['bɔːdəz] [æt; ət][ðə; ði][saɪdz][ænd; ənd] [bæk] , [laɪk][ðə; ði][fɜːst] : [meɪk] [ʌp][ðə; ði] [kæp] ,
and make the borders at the sides and back , like the first : make up the cap ,
和 制作 这 边界 在 这 侧面 和 后退 , 喜欢 这 第一的 : 制作 向上 这 帽 ,
然后像第一个一样，做出两侧和后面的边缘：做出帽子的形状，

[baɪ] ['tɜːnɪŋ] [ɪn][ðə; ði]['bɔːdə(r)][tuː; tə][ðə; ði]['fænsi] [rəʊ] , [ænd; ənd] [hem] [ˌaɪ 'tiː] [ɔːl] [raʊnd] :
by turning in the border to the fancy row , and hem it all round :
经过 转弯 在 这 边界 到 这 想要 排 , 和 她们 它 全部 圆形的 :
将边饰折向花式条纹，然后四周缝边：

[ˌaɪ 'tiː][ɪz][tuː; tə][biː; bi][taɪd][bɪ'haɪnd] , [ænd; ənd]['ʌndə(r)][ðə; ði] [tʃɪn] , [wɪð] ['rɪbən] , [ɔː(r)] - [wʊl] ,
it is to be tied behind , and under the chin , with ribbon , or plaitted wool ,
它 是 到 是 系 在后面 , 和 在下面 这 下巴 , 和 丝带 , 或者 - 羊毛 ,
它要用丝带或编织的羊毛线系在脑后，下巴下方。

[wɪð] ['tæslz] [ɒv; əv][ðə; ði] [seɪm] .
with tassels of the same .
和 流苏 的 这 相同的 .
带有相同材质的流苏。

['ʃetlənd] [ʃɔːl] ['pæt(ə)n] .
SHETLAND SHAWL PATTERN .
设得兰群岛 披肩 图案 .
设得兰披肩图案。

['ʃetlənd] [wʊl] , [ænd; ənd][nəʊ] . [fɔːr][pɪnz] ; [ə'baʊt] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd]['sɪksti] [stɪtʃis] ;
Shetland wool , and No . 4 pins ; about one hundred and sixty stitches ;
设得兰群岛 羊毛 , 和 不 . 4 别针 ; 关于 一 百 和 六十 针脚 ;
设得兰羊毛，4号别针；约一百六十针；

[kɑːst][ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [wɪl] [dɪ'vaɪd][baɪ][sɪks] .
cast on any number of stitches that will divide by six .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 将要 划分 经过 六 .
起针数必须是6的倍数。

[fɜːst] [rəʊ] — [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] , [wʊl] [ɪn] [frʌnt] , [nɪt] [wʌn] , [slɪp][wʌn] ,
First row — bring the wool forward , knit one , wool in front , knit one , slip one ,
第一的 排 — 带来 这 羊毛 向前 , 针织 一 , 羊毛 在 正面 , 针织 一 , 滑 一 ,
第一行——将毛线拉到前面，织一针，毛线在前面，织一针，滑一针，

[nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] ; [-]
knit two as one ; [15]
针织 二 作为 一 ; [-]
将两件编织成一件；[15]

[brɪŋ] [ðə; ði][slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)] , [ðen] [nɪt] [wʌn] .
bring the slipt stitch over , then knit one .
带来 这 滑倒 缝 超过 , 然后 针织 一 .
将滑针翻过来，然后织一针。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Second row — purl knitting .
第二 排 — 金银丝 针织 .

第二行——反针编织。

[θɜːd] [rəʊ] — [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ; [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] ,
Third row — wool forward , knit three ; wool forward , slip one , knit two as one ,
第三 排 — 羊毛 向前 , 针织 三 ; 羊毛 向前 , 滑 一 , 针织 二 作为 一 ,
[ænd; ənd][kɑːst]['əʊvə(r)] .
and cast over .
和 投掷 超过 .

第三行——毛线向前，织三针；毛线向前，滑一针，两针并一针，然后收针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Fourth row — purl knitting .
第四 排 — 金银丝 针织 .

第四行——反针编织。

[fɪfθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] , [ænd; ənd] [brɪŋ] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)]
Fifth row — knit one , slip one , knit two as one , and bring the slipt stitch over
第五 排 — 针织 一 , 滑 一 , 针织 二 作为 一 , 和 带来 这 滑倒 缝 超过
,
,
,

第五行——织一针，滑一针，将两针并织一针，然后将滑针挑过。

[ænd; ənd] [ðen] [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [wʊl] ['fɔːwəd] .
and then knit one , make one , knit one , wool forward .
和 然后 针织 一 , 制作 一 , 针织 一 , 羊毛 向前 .

然后织一针，加一针，织一针，向前织一针。

[sɪksθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] .
Sixth row — purl knitting .
第六 排 — 金银丝 针织 .

第六行——反针编织。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] , [ænd; ənd][kɑːst]['əʊvə(r)] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː]
Seventh row — slip one , knit two as one , and cast over , make one , knit three
第七 排 — 滑 一 , 针织 二 作为 一 , 和 投掷 超过 , 制作 一 , 针织 三
, [meɪk] [wʌn] .
, make one .
, 制作 一 .

第七行——滑一针，两针并一针，收针，加一针，织三针，加一针。

[eɪtθ] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] ;
Eighth row — purl knitting ;
第八 排 — 金银丝 针织 ;

第八行——反针；

[ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] [tuː] [pleɪn] [stɪtʃis] [æt; ət][ðə; ði] [bɪ'gɪnɪŋ] [ænd; ənd][end][ɒv; əv] [iːtʃ]
there are to be two plain stitches at the beginning and end of each
那里 是 到 是 二 清楚的 针脚 在 这 开始 和 结尾 的 每个
[rəʊ] ,
row ,
排 ,

每行开头和结尾各织两针平针。

[tuː; tə] [fɔːm] [æn; ən] [edʒ] ; [teɪk] [ʌp][ðə; ði] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [raɪd] ,
to form an edge ; take up the stitches on each ride ,
到 形式 一个 边缘 ; 拿 向上 这 针脚 在 每个 骑 ,

形成边缘；每次骑行后都要收紧针脚。

[ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði]['bɔːdə(r)][ɪn][ðə; ði] ['feðə(r)] ['pæt(ə)n] , [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət] [iːtʃ] [end]
and knit the border in the feather pattern , increasing one stitch at each end
和 针织 这 边界 在 这 羽毛 图案 , 增加 一 缝 在 每个 结尾
[ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊz] ,
of the rows ,
的 这 行 ,

然后按羽毛图案编织边缘，每行的两端各加一针。

[tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði]['kɔːnə(r)] .
to form the corner .
到 形式 这 角落 .

形成拐角。

[stɑː(r)] - ['pæt(ə)n] [ʃɔːl] ,
STAR - PATTERN SHAWL ,
星星 - 图案 披肩 ,

星形图案披肩

[ɪn] [tuː] ['kʌləs] .
IN TWO COLOURS .
在 二 颜色 .

有两种颜色。

[kɑːst][ɒn][fɔː(r)] [stɪtʃis] [ɪn] [bluː] [wʊl] .
Cast on four stitches in blue wool .
投掷 在 四 针脚 在 蓝色的 羊毛 .

用蓝色毛线起针四针。

[fɜːst] [rəʊ] — [wʊl] [bɪ'fɔː(r)][ðə; ði][pɪn] , [nɪt] [wʌn] , [wʊl] [bɪ'fɔː(r)] , [-]
First row — wool before the pin , knit one , wool before , [16]
第一的 排 — 羊毛 前 这 别针 , 针织 一 , 羊毛 前 , [-]

第一行——别针前的毛线，织一针，别针前的毛线，[16]

[slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] [nɒt] [tə'geðə(r)] ; [pɑːs] [ðə; ði] [slɪpt] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)][ðem; ðəm] ; [rɪ'piːt] [ðɪs] [tuː; tə]
slip one , knit two not together ; pass the slipt stitch over them ; repeat this to
滑 一 , 针织 二 不是 一起 ; 经过 这 滑倒 缝 超过 他们 ; 重复 这 到
[ðə; ði][end] .
the end .
这 结尾 .

滑针一针，织两针（不要并针）；将滑针套过这两针；重复此步骤直至结束。

['sekənd] [rəʊ] — [pɜːl] ['nɪtɪŋ] [ɪn]['klærət] .
Second row — purl knitting in claret .
第二 排 — 金银丝 针织 在 红酒 .

第二行——用酒红色织反针。

[θɜːd] [rəʊ] — [geɪm] [æz; əz][ðə; ði][fɜːst] , [ɪn] [bluː] .
Third row — game as the first , in blue .
第三 排 — 游戏 作为 这 第一的 , 在 蓝色的 .

第三排——游戏内容与第一排相同，蓝色。

[fɔːθ] [rəʊ] — [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] , [ɪn]['klærət] ;
Fourth row — same as the second , in claret ;
第四 排 — 相同的 作为 这 第二 , 在 红酒 ;

第四排——与第二排相同，颜色为紫红色；

[rɪ'piːt] [ðiːz] [rəʊz] [ʌn'tɪl] [ðeə(r)][ɑː(r); ə(r)][wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['eɪti] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði][pɪn] :
repeat these rows until there are one hundred and eighty stitches on the pin :
重复 这些 行 直到 那里 是 一 百 和 八十 针脚 在 这 别针 :

重复以上步骤，直到别针上共有180针：

[kɑːst] [ɒf] [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [wɪð] [ə; eɪ] [frɪndʒ] ; [æz; əz][ðə; ði] [ɪn'kriːsɪŋ] [ædz] [æn; ən][ɪ'regjələ(r)] [stɪtʃ] ,
cast off and finish with a fringe ; as the increasing adds an irregular stitch ,
投掷 离开 和 结束 和 一个 边缘 ; 作为 这 增加 添加 一个 不规律的 缝 ,

收针并留出流苏；由于加针时针脚不规则，

[sʌm; səm] [rəʊz] [wɪl] [hæv; həv][wʌn] , [ænd; ənd]['ʌðə(r)z] [tuː] ['nɪtɪd] [stɪtʃɪs] [æt; ət][ðə; ði] [kə'mensmənt] .
some rows will have one , and others two knitted stitches at the commencement .
一些 行 将要 有 一 , 和 其他的 二 针织 针脚 在 这 开始 .

有些行开头会有一针，有些行开头会有两针。

['ʃetlənd] ['nɪtɪd] [skɑːf] .
SHETLAND KNITTED SCARF .
设得兰群岛 针织 围巾 .

设得兰针织围巾。

[kə'mens] [wɪð] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [ɒv; əv][ðə; ði]['bɔːdə(r)][baɪ] ['kɑːstɪŋ] [ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [stɪtʃɪs] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][wɪdθ; wɪtθ][ɒv; əv][ðə; ði] [skɑːf] ;
Commence with the pattern of the border by casting on one hundred stitches for the width of the scarf ;
开始 和 这 图案 的 这 边界 经过 铸件 在 一 百 针脚 为了 这 宽度 的 这 围巾 ;

首先开始编织围巾的边缘图案，起针一百针，针数为围巾的宽度；

[nəʊ] . [fɔːr] [pɪnz] [ænd; ənd] ['ʃetlənd] [wʊl] [ɑː(r); ə(r)] [rɪ'kwaɪəd] .
No . 4 pins and Shetland wool are required .
不 . 4 别针 和 设得兰群岛 羊毛 是 必需的 .

需要4号别针和设得兰羊毛。

[fɜːst] [rəʊ] — [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] [fɔː(r)] [taɪmz] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [eɪt] [taɪmz] ,
First row — knit two together four times , bring the wool forward , and knit one eight times ,
第一的 排 — 针织 二 一起 四 时代 , 带来 这 羊毛 向前 , 和 针织 一 八 时代 ,

第一行——两针并一针，重复四次，将线头绕到前面，然后一针并一针，重复八次。

[nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn][fɔː(r)] [taɪmz] , [pɜːl] [wʌn] , [rɪ'piːt] [tuː; tə][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] .
knit two as one four times , purl one , repeat to the end of the row .
针织 二 作为 一 四 时代 , 金银丝 一 , 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

将两针并一针织四次，然后织一针上针，重复至该行结束。

['sekənd] [rəʊ] — [pəːl] .
Second row — purled .
第二 排 — 氤氲 .

第二行——卷边。

[θɜːd] [rəʊ] — [pleɪn] .
Third row — plain .
第三 排 — 清楚的 .

第三排——普通。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pəːl] ; [rɪ'piːt] [frɒm; frəm][ðə; ði][fɜːst] [rəʊ] , [ʌn'tɪl] [ðə; ði]['pæt(ə)n] [ɪz] [-] [ə'baʊt] [ˌfɔː'tiːn] ['ɪntʃɪz] [diːp] .
Fourth row — purled ; repeat from the first row , until the pattern is [17] about fourteen inches deep .
第四 排 — 氤氲 ; 重复 从 这 第一的 排 , 直到 这 图案 是 [-] 关于 十四 英寸 深的 .

第四行——反针；从第一行开始重复，直到图案[17]

大约十四英寸深。

[kə'mens] [ðə; ði]['sentə(r)][æz; əz] [f'ɒləʊz] ([ðɪs] [ɪz] [dʌn] [ɪn] [waɪt] [wʊl] — [ðə; ði] ['bɔːdəz] [ɪn] [ʃeɪdz]
Commence the centre as follows (this is done in white wool — the borders in shades
开始 这 中心 作为 跟随 (这 是 完毕 在 白色的 羊毛 — 这 边界 在 色调
) .
) .
) .

按如下方式开始编织中心部分（用白色羊毛编织，边缘用不同深浅的羊毛编织）。

[fɜːst] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] [bɪ'fɔː(r)] [bɪ'gɪnɪŋ] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] .
First row — plain knitting before beginning the pattern .
第一的 排 — 清楚的 针织 前 开始 这 图案 .

第一行——在开始编织花样之前，先进行平针编织。

[fɜːst] [rəʊ] [ɒv; əv][ðə; ði] ['pæt(ə)n] , [wʊl] [bɪ'fɔː(r)] , [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ðə; ði] [slɪp] [stɪtʃ] ['əʊvə(r)]
First row of the pattern , wool before , slip one , knit one , pass the slip stitch over
第一的 排 的 这 图案 , 羊毛 前 , 滑 一 , 针织 一 , 经过 这 滑 缝 超过
,
,
,

花样第一行，毛线在前，滑一针，织一针，将滑针套过，

[nɪt] [wʌn] , [pɜːl] [wʌn] ; [rɪ'piːt] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] .
knit one , purl one ; repeat to the end of the row .
针织 一 , 金银丝 一 ; 重复 到 这 结尾 的 这 排 .

织一针正针，织一针反针；重复至该行结束。

['sekənd] [ænd; ənd] ['fɒləʊɪŋ] [rəʊz] — [rɪ'piːt] , ['evri] [rəʊ] ['biːɪŋ] [ə'laɪk] ;
Second and following rows — repeat , every row being alike ;
第二 和 下列的 行 — 重复 , 每一个 排 存在 同样 ;

第二行及后续行——重复，每一行都相同；

[bəuθ] [endz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [skɑːf] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [meɪd] [ðə; ði] [seɪm] ,
both ends of the scarf are to be made the same ,
两个都 结束 的 这 围巾 是 到 是 制成 这 相同的 ,

围巾的两端要制作得一样。

[baɪ] [rɪ'vɜːrs] [ðə; ði] ['nɪtɪŋ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] ;
by reversing the knitting of the border ;
经过 逆转 这 针织 的 这 边界 ;

通过反转边缘的编织方式；

[ðeɪ] [meɪ] [biː; bi] ['fɪnɪʃt] [wɪð] [ə; eɪ] [red] ['nɪtɪd] [ɔː(r)] ['netɪd] [frɪndʒ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [seɪm] [wʊl]
they may be finished with a red knitted or netted fringe of the same wool
他们 可能 是 完成的 和 一个 红色的 针织 或者 网 边缘 的 这 相同的 羊毛
['dʌbld] [twaɪs] .
doubled twice .
双倍 两次 .

它们可以饰以红色针织或网状流苏，流苏由两股相同的羊毛制成。

[liːf] ['pæt(ə)n] ,
LEAF PATTERN ,
叶子 图案 ,

叶子图案

[fɔː(r); fə(r)] [æn; ən] ['ænti] - [mə'kæsə(r)] .
FOR AN ANTI - MACASSAR .
为了 一个 反对 - 黑檀木 .

为了一个反马卡萨。

[kɑːst] [ɒn] ['eni] ['nʌmbə(r)] [ɒv; əv] [stɪtʃis] [ðæt] [wɪl] [dɪ'vaɪd] [baɪ] [eɪt] .
Cast on any number of stitches that will divide by eight .
投掷 在 任何 数字 的 针脚 那 将要 划分 经过 八 .

起针数以能被 8 整除的任意数量为准。

[fɜːst] [rəʊ] — [meɪk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [tuː] , [slɪp] [tuː] [æz; əz][wʌn] ,
First row — make a stitch , knit one , make one , knit two , slip two as one ,
第一的 排 — 制作 一个 缝 ， 针织 一 ， 制作 一 ， 针织 二 ， 滑 二 作为 一 ，

第一行——织一针，织一针，织一针，织两针，将两针并一针，

[nɪt] [wʌn] , [ænd; ənd] [drɔː] [ðə; ði] [slɪpt] [wʌnz] ['əʊvə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ; [pɜːl] [bæk] .
knit one , and draw the slipt ones over it ; purl back .
针织 一 ， 和 画 这 滑倒 一个 超过 它 ；金银丝 后退 .

织一针，然后将滑针套在它上面；反针织回去。

[θɜːd] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] ; [dɪ'mɪnɪʃ] ; [nɪt] [wʌn] , [pɜːl] [bæk] .
Third row — make one , knit three , make one , knit one ; diminish ; knit one , purl back .
第三 排 — 制作 一 ， 针织 三 ， 制作 一 ， 针织 一 ； 减少 ； 针织 一 ，金银丝 后退 .

第三行——织一针，织三针，织一针，织一针；减针；织一针，反针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] ; [dɪ'mɪnɪʃ] ; [pɜːl] [bæk] . [-]
Fifth row — make one , knit five ; diminish ; purl back . [18]
第五 排 — 制作 一 ， 针织 五 ； 减少 ；金银丝 后退 . [-]

第五行——织一针，织五针；减针；反针。[18]

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [dɪ'mɪnɪʃ] , [nɪt] [tuː] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːl] [bæk] .
Seventh row — diminish , knit two , make one , knit one , make one , purl back .
第七 排 — 减少 ， 针织 二 ， 制作 一 ， 针织 一 ， 制作 一 ，金银丝 后退 .

第七行——减针，织两针，加一针，织一针，加一针，反针。

[naɪnθ] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] , [dɪ'mɪnɪʃ] , [nɪt] [wʌn] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [θriː] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːl] [bæk] .
Ninth row — knit one , diminish , knit one , make one , knit three , make one , purl back .
第九 排 — 针织 一 ， 减少 ， 针织 一 ， 制作 一 ， 针织 三 ， 制作 一 ，金银丝 后退 .

第九行——织一针，减一针，织一针，加一针，织三针，加一针，反针织回针。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [faɪv] , [meɪk] [wʌn] , [pɜːl] [bæk] .
Eleventh row — make one , knit five , make one , purl back .
第十一 排 — 制作 一 ， 针织 五 ， 制作 一 ，金银丝 后退 .

第十一行——织一针，织五针，织一针，织反针。

['nɪtɪd] [frɪndʒ] .
KNITTED FRINGE .
针织 边缘 .

针织流苏。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)n] [stɪtʃis] , [slɪp][ðə; ði][fɜːst] , [brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː]
Cast on seven stitches , slip the first , bring the cotton forward , and knit two
投掷 在 七 针脚 ， 滑 这 第一的 ， 带来 这 棉布 向前 ， 和 针织 二
[tə'geðə(r)] [twaɪs] ,
together twice ,
一起 两次 ，

起针7针，滑过第一针，将线拉到前面，然后将两针并一针，重复两次。

[ðen] [pʊt] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] ['ɪntuː] [ðə; ði] [lɑːst] [stɪtʃ] , [wɪ'ðaʊt] ['drɔːɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [aʊt] ,
then put the needle into the last stitch , without drawing it out ,
然后 放 这 针 进入 这 最后的 缝 ， 没有 绘画 它 出去 ，

然后将针插入最后一针，不要拉出线。

[ʌn'tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] [wuːnd] [ðə; ði] ['kɒtn] [raʊnd] [tuː] ['fɪŋgəz] [θriː] [taɪmz] ,
until you have wound the cotton round two fingers three times ,
直到 你 有 伤口 这 棉布 圆形的 二 手指 三 时代 ，

直到你将棉花绕两根手指缠绕三圈为止。

[ðə; ði] [həʊl] [ɒv; əv] [wɪtʃ] [mʌst; məst] [biː; bi] ['teɪkən] [tə'geðə(r)] [æz; əz] [wʌn] [stɪtʃ] ;
the whole of which must be taken together as one stitch ;
这 所有的 的 哪个 必须 是 已采取 一起 作为 一 缝 ；

所有这些必须作为一个整体来处理；

[nɪt] [ðə; ði] [lɑːst] [stɪtʃis] [bæk] [rəʊ] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
knit the last stitches back row plain knitting .
针织 这 最后的 针脚 后退 排 清楚的 针织 .

后行最后几针织成平针。

['nɪtɪd] [bæg] ,
KNITTED BAG ,
针织 包 ,

针织包

[wɪð] [blæk] , ['gɑːnɪt] , [ɔː(r)] [stiːl] [biːdz] .
WITH BLACK , GARNET , OR STEEL BEADS .
和 黑色的 , 石榴石 , 或者 钢 珠子 .

搭配黑色、石榴石色或钢珠。

[θred] [hɑːf] [ə; eɪ] [bʌntʃ] [ɒv; əv] [biːdz] [ɒn] [ə; eɪ] [skeɪn] [ɒv; əv] [kɔːs] ['netɪŋ] [sɪlk] ,
Thread half a bunch of beads on a skein of coarse netting silk ,
线 一半 一个 束 的 珠子 在 一个 绞 的 粗 网 丝绸 ,

将半串珠子穿到一团粗网状丝线上，

[ænd; ənd] [kɑːst] [ɒn] ['eɪti] - [eɪt] [stɪtʃis] .
and cast on eighty - eight stitches .
和 投掷 在 八十 - 八 针脚 .

起针八十八针。

[fɜːst] [ænd; ənd] ['sekənd] [rəʊ] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] [wɪ'ðaʊt] [biːdz] .
First and second row plain knitting without beads .
第一的 和 第二 排 清楚的 针织 没有 珠子 .

第一行和第二行是平针编织，不加珠子。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] [-]
Third row — slip one , knit one [19]
第三 排 — 滑 一 , 针织 一 [-]

第三行——滑一针，织一针[19]

[wɪð] [ə; eɪ] [biːd] , [nɪt] [wʌn] [tuː; tə] [ðə; ði] [end] [ɒv; əv] [ðə; ði] [rəʊ] ; [rɪ'piːt] [frɒm; frəm] [fɜːst] [rəʊ] ['eɪti] - [fɔː(r)] [taɪmz] ;
with a bead , knit one to the end of the row ; repeat from first row eighty - four times ;
和 一个 珠子 , 针织 一 到 这 结尾 的 这 排 ; 重复 从 第一的 排 八十 - 四 时代 ;

用珠子织一针到行尾；从第一行开始重复八十四次；

[əb'zɜːv] , [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] [ɒv; əv] ['evri] [rəʊ] , [tuː; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [slɪpt] [stɪtʃ] ; [dʒɔɪn] [ʌp] [ðə; ði] [tuː] [saɪdz] ,
observe , at the commencement of every row , to make a slipt stitch ; join up the two sides ,
观察 , 在 这 开始 的 每一个 排 , 到 制作 一个 滑倒 缝 ; 加入 向上 这 二 侧面 ,

注意，在每一行的开头，都要做一个滑针；将两边连接起来，

['liːvɪŋ] [æn; ən] ['əʊpənɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [tɒp] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃt] [wɪð] [tuː] [bɑːrz] [ænd; ənd] [ə; eɪ] [gəʊld] [ɔː(r)] [stiːl] [tʃeɪn] ,
leaving an opening at the top , and finished with two bars and a gold or steel chain ,
离开 一个 开幕 在 这 顶部 , 和 完成的 和 二 酒吧 和 一个 金子 或者 钢 链 ,

顶部留有开口，末端用两根金属杆和一条金链或钢链固定。

[ə; eɪ] [frɪndʒ] [ɒv; əv][ðə; ði] [ˈɡɑːnɪt] [biːdz] , [wɪð] [ɡəʊld] [pɔɪnts] ; [ˌaɪ ˈtiː][ʃʊd; ʃəd][hæv; həv][ə; eɪ] [stɪf] [ˈlaɪnɪŋ] .
a fringe of the garnet beads , with gold points ; it should have a stiff lining :
一个 边缘 的 这 石榴石 珠子 ， 和 金子 积分 ； 它 应该 有 一个 僵硬的 衬垫 .

饰以石榴石珠流苏，并带有金点；应有硬质衬里。

[nəʊ] . - [pɪnz] , [eɪt] [skeɪn] [ɒv; əv] [sɪlk] , [ænd; ənd] [fɔː(r)] [ˈbʌntʃɪz] [ɒv; əv] [biːdz] ,
No . 16 pins , eight skeins of silk , and four bunches of beads ,
不 . - 别针 ， 八 线团 的 丝绸 ， 和 四 成捆 的 珠子 ，

16号别针，八团丝线，四串珠子，

[ɪnˈkluːdɪŋ] [ðəʊz] [rɪˈkwaɪəd] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [frɪndʒ] , [wɪl] [biː; bi] [ˈwɒntɪd] .
including those required for the fringe , will be wanted .
包括 那些 必需的 为了 这 边缘 ， 将要 是 通缉 .

包括边缘所需的那些人，都将需要。

[dəˈrekʃ(ə)nz] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [fʊl] - [saɪzd] [kwɪlt] .
DIRECTIONS FOR A FULL - SIZED QUILT .
方向 为了 一个 满的 - 尺寸 被子 .

全尺寸被子的制作说明。

[nəʊ] . - [ˈkɒtn] , [nəʊ] . - [pɪnz] .
No . 18 COTTON , No . 20 PINS .
不 . - 棉布 ， 不 . - 别针 .

18号棉线，20号别针。

[eɪt] [straɪps] [wɪð] [wʌn] [ˈhʌndrəd] [ænd; ənd] [ˌθɜːˈtiːn] [stɪtʃɪs] [fɔː(r); fə(r)] [iːtʃ] , [wɪð] [ə; eɪ] [ˈbɔːdə(r)]
Eight stripes with one hundred and thirteen stitches for each , with a border
八 条纹 和 一 百 和 十三 针脚 为了 每个 ， 和 一个 边界
[ɒv; əv] [ˈfɪfti] [stɪtʃɪs] ;
of fifty stitches ;
的 五十 针脚 ；

八条条纹，每条条纹一百一十三针，边缘五十针；

[ə; eɪ] [ˈkaʊntəpeɪn] [wɪˈðaʊt] [ə; eɪ] [ˈbɔːdə(r)] [wɪl] [rɪˈkwaɪə(r)] [mɔː(r)] [straɪps] .
a counterpane without a border will require more stripes .
一个 床罩 没有 一个 边界 将要 要求 更多的 条纹 .

没有边框的床罩需要更多的条纹。

[tʃeə(r)] [bæk] [ˈpæt(ə)n] .
CHAIR BACK PATTERN .
椅子 后退 图案 .

椅背图案。

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] [ˈhʌndrəd] [ænd; ənd] [ˈeɪti] [stɪtʃɪs] , [pɪnz] [nəʊ] . - ; [nɪt] [ðə; ði] [leŋkθ; leŋθ] [ɒn] [ðə; ði]
Cast on one hundred and eighty stitches , pins No . 12 ; knit the length on the
投掷 在 一 百 和 八十 针脚 ， 别针 不 . - ； 针织 这 长度 在 这
[pɪnz] ;
pins ;
别针 ；

起针一百八十针，用12号别针固定；沿着别针的长度编织；

[ˈpæt(ə)n] [stɪtʃ] [ɪz] [kɑːst] [ˈəʊvə(r)] [twaɪs] , [ænd; ənd] [teɪk] [tuː] [æz; əz] [wʌn] ; [-]
pattern stitch is cast over twice , and take two as one ; [20]
图案 缝 是 投掷 超过 两次 ， 和 拿 二 作为 一 ； [-]

花样针法挑起两次，将两次并作一次；[20]

[nɪt] [wʌn] ; [duː; də] [ðɪs] [fɔː(r); fə(r)] [faɪv] [rəʊz] , ['nɪtɪŋ] [bæk] [pleɪn] [iːtʃ] [taɪm] ; [ðen] [rɪ'vɜːs] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] ;
knit one ; do this for five rows , knitting back plain each time ; then reverse the pattern ;
针织 一 ; 做 这 为了 五 行 , 针织 后退 清楚的 每个 时间 ; 然后 撤销 这 图案 ;

织一针；重复五行，每次织回针都织平针；然后反过来织；

[ðen] [kɑːst]['əʊvə(r)] [twaɪs] ; [nɪt] [wʌn][ænd; ənd] [teɪk] [tuː] [faɪv] [taɪmz] .
then cast over twice ; knit one and take two five times .
然后 投掷 超过 两次 ; 针织 一 和 拿 二 五 时代 .

然后挑针两次；织一针，再织两针，重复五次。

[ə; eɪ] [brɔːd] ['əʊpən] [leɪs] .
A BROAD OPEN LACE .
一个 广阔 打开 蕾丝 .

宽大的镂空蕾丝。

[kɑːst][ɒn] [ˌfɪf'tiːn] [stɪtʃis] , [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)][fɔː(r)] [taɪmz] ; [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] ;
Cast on fifteen stitches , slip one , knit one , turn over four times ; knit two as one ;
投掷 在 十五 针脚 , 滑 一 , 针织 一 , 转动 超过 四 时代 ; 针织 二 作为 一 ;

起针十五针，滑一针，织一针，翻转四次；两针并一针；

[tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] ; [rɪ'piːt] ; [tɜːn] ['əʊvə(r)] ; [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn][fɔː(r)] [taɪmz] [mɔː(r)] ;
turn over ; knit two as one ; repeat ; turn over ; knit two as one four times more ;
转动 超过 ; 针织 二 作为 一 ; 重复 ; 转动 超过 ; 针织 二 作为 一 四 时代 更多的 ;

翻转；两针并一针；重复；翻转；两针并一针再重复四次；

[nɪt] [wʌn] .
knit one .
针织 一 .

织一件。

['sekənd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [twelv] , [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [tuː] .
Second row — slip one , knit twelve , purl one , knit one , purl one , knit two .
第二 排 — 滑 一 , 针织 十二 , 金银丝 一 , 针织 一 , 金银丝 一 , 针织 二 .

第二行——滑一针，织十二针，织一针，织一针，织一针，织两针。

[θɜːd] [rəʊ] — [pleɪn] ['nɪtɪŋ] .
Third row — plain knitting .
第三 排 — 清楚的 针织 .

第三行——平针编织。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] .
Fourth row — plain .
第四 排 — 清楚的 .

第四行——普通。

[fɪfθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [tɜːn] ['əʊvə(r)][faɪv] [taɪmz] , [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] ,
Fifth row — slip one , knit one , turn over five times , knit two as one ,
第五 排 — 滑 一 , 针织 一 , 转动 超过 五 时代 , 针织 二 作为 一 ,

第五行——滑一针，织一针，翻转五次，两针并一针织。

[tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn] , [rɪ'piːt] , [tɜːn] ['əʊvə(r)] , [nɪt] [tuː] [æz; əz][wʌn][faɪv] [taɪmz] [mɔː(r)] ,
turn over , knit two as one , repeat , turn over , knit two as one five times more ,
转动 超过 , 针织 二 作为 一 , 重复 , 转动 超过 , 针织 二 作为 一 五 时代 更多的 ,

翻转，两针并一针，重复，翻转，两针并一针再重复五次，

[nɪt] [wʌn] .
knit one .
针织 一 .

织一件。

[sɪksθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [ˌfɪf'tiːn] , [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [θriː] .
Sixth row — slip one , knit fifteen , purl one , knit one , purl one , knit three .
第六 排 — 滑 一 , 针织 十五 , 金银丝 一 , 针织 一 , 金银丝 一 , 针织 三 .

第六行——滑一针，织十五针，织一针，织一针，织一针，织三针。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [pleɪn] .
Seventh row — plain .
第七 排 — 清楚的 .

第七行——普通。

[eɪtθ] [rəʊ] — [pleɪn] .
Eighth row — plain .
第八 排 — 清楚的 .

第八行——普通。

[naɪnθ] [rəʊ] — [kɑːst] [ɒf] ['sev(ə)n] , [ænd; ənd] [bɪ'gɪn] [æt; ət][ðə; ði] [fɜːst] [rəʊ] [tuː; tə] [nɪt] [wʌn] ,
Ninth row — cast off seven , and begin at the first row to knit one ,
第九 排 — 投掷 离开 七 , 和 开始 在 这 第一的 排 到 针织 一 ,

第九行——收掉七针，从第一行开始织一针，

[tɜːn] ['əʊvə(r)][fɔː(r)] [taɪmz] , [ænd; ənd] [kə'mens] [ə'gen] . [-]
turn over four times , and commence again . [21]
转动 超过 四 时代 , 和 开始 再次 . [-]

翻转四次，然后重新开始。[21]

['aʊə(r)] [glɑːs] ['pæt(ə)n] [kʌfs] .
HOUR GLASS PATTERN CUFFS .
小时 玻璃 图案 袖口 .

沙漏形袖口。

[tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [daʊn] [æt; ət][wʌn][end] ; [kɑːst][ɒn]['sɪksti] [luːps] , [nɪt] ['twenti] - [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] ,
To be sewn down at one end ; cast on sixty loops , knit twenty - two rows of white ,
到 是 缝制的 向下 在 一 结尾 ; 投掷 在 六十 循环 , 针织 二十 - 二 行 的 白色的 ,

一端缝合；起六十针，织二十二行白线，

[ðen] [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] , [θriː] [ʃeɪdz] [ɑː(r); ə(r)] [rɪ'kwaɪəd] , [ænd; ənd] [waɪt] , [fɔː(r)] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] ,
then two rows of each colour , three shades are required , and white , four rows of white ,
然后 二 行 的 每个 颜色 , 三 色调 是 必需的 , 和 白色的 , 四 行 的 白色的 ,

然后每种颜色两排，需要三种色调，白色四排。

[tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] , [θriː] [ʃeɪdz] ; [fɔː(r)] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] , [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] ,
two rows of each colour , three shades ; four rows of white , two rows of each colour ,
二 行 的 每个 颜色 , 三 色调 ; 四 行 的 白色的 , 二 行 的 每个 颜色 ,

每种颜色两排，三种色调；白色四排，每种颜色两排。

[θriː] [ʃeɪdz] , [fɔː(r)][ɒv; əv] [waɪt] , [sɪks][ɒv; əv] [waɪt] , [rɪbd] [tuː] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] ,
three shades , four of white , six of white , ribbed two , and knit two ,
三 色调 , 四 的 白色的 , 六 的 白色的 , 罗纹 二 , 和 针织 二 ,

三种颜色，四种白色，六种白色，两种罗纹，两种针织，

[tuː] ['kʌləd] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] [rɪbd] ; [ðə; ði] [seɪm] [ten] [ɒv; əv] [waɪt] [rɪbd] ['dɪtəʊ] ,
two coloured of each shade ribbed ; the same ten of white ribbed ditto ,
二 有色 的 每个 阴影 罗纹 ; 这 相同的 十 的 白色的 罗纹 同上 ,

每种颜色的罗纹布各两个；同样的白色罗纹布各十个。

[tuː] [ɒv; əv] ['kʌləd] , [sɪks] [ɒv; əv] [waɪt] , [ænd; ənd] [kɑːst] [ɒf] .
two of coloured , six of white , and cast off .
二 的 有色 , 六 的 白色的 , 和 投掷 离开 .

其中两件是彩色的，六件是白色的，还有一件是废弃的。

[ə; eɪ] ['veri] ['hænsəm] [mæt] .
A VERY HANDSOME MAT .
一个 非常 英俊的 垫 .

一张非常漂亮的垫子。

[ðɪs] [mæt] [ɪz] [meɪd] [tuː; tə] ['ɪmɪteɪt] [fɜː(r)] , [wɪð] ['ɜːmɪn] [ɪn] [ðə; ði] ['sentə(r)] .
This mat is made to imitate fur , with ermine in the centre .
这 垫 是 制成 到 模拟 毛皮 , 和 貂 在 这 中心 .

这款垫子仿毛皮制成，中心部分为貂皮。

[tuː; tə] [meɪk] [ðɪs] [mæt] [ə; eɪ] [jɑːd] [lɒŋ] [ænd; ənd] [θriː] ['kwɔːtəz] [waɪd] , [juː; jʊ] [rɪ'kwaɪə(r)] [wʌn] [paʊnd] [ɒv; əv] ['fliːsi] ;
To make this mat a yard long and three quarters wide , you require one pound of fleecy ;
到 制作 这 垫 一个 院子 长的 和 三 四分之一 宽的 , 你 要求 一 磅 的 羊毛 ;

制作这张长一码、宽四分之三码的垫子，需要一磅羊毛；

[ðæt] [ɪz] , [ə; eɪ] ['kwɔːtə(r)] [ɒv; əv] [ə; eɪ] [paʊnd] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ɒv; əv] [fɔː(r)] [ʃeɪdz] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] ,
that is , a quarter of a pound of each of four shades for the border ,
那 是 , 一个 四分之一 的 一个 磅 的 每个 的 四 色调 为了 这 边界 ,

也就是说，边框需要四种不同色调的颜料，每种四分之一磅。

[hɑːf] [ə; eɪ] [paʊnd] [ɒv; əv] [waɪt] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['mɪd(ə)l] , [ænd; ənd] [wʌn] [paʊnd] [ɒv; əv] ['kɒmən] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [bæk] ;
half a pound of white for the middle , and one pound of common for the back ;
一半 一个 磅 的 白色的 为了 这 中间 , 和 一 磅 的 常见的 为了 这 后退 ;

中间用半磅白肉，后面用一磅普通肉；

['ɔːlsəʊ] [tuː] [skeɪn] [ɒv; əv] [blæk] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [-]
also two skeins of black for the [22]
还 二 线团 的 黑色的 为了 这 [-]

还有两团黑色线用于[22]

[teɪlz] ; [ˌaɪ 'tiː] [mʌst; məst] [ɔːl] [biː; bi] [ɪn] [sɪks] - [θred] ['fliːsi] , [ɪk'sept] [ðə; ði] ['kɒmən] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [bæk] , [wɪtʃ] [rɪ'kwaɪəz] [twelv] - [θred] .
tails ; it must all be in six - thread fleecy , except the common for the back , which requires twelve - thread .
尾巴 ; 它 必须 全部 是 在 六 - 线 羊毛 , 除了 这 常见的 为了 这 后退 , 哪个 需要 十二 - 线 .

尾巴部分必须全部采用六股羊毛，但背部的普通部分除外，背部需要十二股羊毛。

[nəʊ] . [sɪks] [pɪn] , [baɪ] [ðə; ði] ['iːg(ə)l] [geɪdʒ] , [ɪz] [rɪ'kwaɪəd] .
No . 6 pin , by the eagle gauge , is required .
不 . 6 别针 , 经过 这 鹰 测量 , 是 必需的 .

根据鹰牌量规，需要使用 6 号销钉。

[kɑːst] [ɒn] ['sev(ə)nti] - [tuː] [stɪtʃɪs] [wɪð] [ðə; ði] ['kɒmən] [waɪt] , [nɪt] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] ,
Cast on seventy - two stitches with the common white , knit one plain row ,
投掷 在 七十 - 二 针脚 和 这 常见的 白色的 , 针织 一 清楚的 排 ,

用普通的白色线起72针，织一行平针，

[ðen] [teɪk] [ə; eɪ] [skeɪn] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['dɑːrkɪst] [ɔː(r)] ['laɪtɪst] , [ə'kɔːdɪŋ] [tuː; tə] ['fænsi] , [kʌt] [ðə; ði] [skeɪn] ['ɪntuː] [hɑːf] ,
then take a skein of the darkest or lightest , according to fancy , cut the skein into half ,
然后 拿 一个 绞 的 这 最黑暗的 或者 最轻 ， 根据 到 想要 ， 切 这 绞 进入 一半 ，

然后根据个人喜好，取一团颜色最深或最浅的毛线，将毛线剪成两半。

[ænd; ənd] [dɪ'vaɪd] [iːtʃ] [hɑːf] ['ɪntuː] [fɔː(r)] ,
and divide each half into four ,
和 划分 每个 一半 进入 四 ，

将每一半再分成四份，

[səʊ] [ðæt] [ðə; ði] ['piːsɪz] [meɪ] [biː; bi] [ə'baʊt] [hɑːf] [ə; eɪ] ['kwɔːtə(r)] [ɪn] [leŋkθ; leŋθ] ; [slɪp] [ðə; ði] [fɜːst] [stɪtʃ] ;
so that the pieces may be about half a quarter in length ; slip the first stitch ;
所以 那 这 件 可能 是 关于 一半 一个 四分之一 在 长度 ； 滑 这 第一的 缝 ；

使各段长度约为四分之一英寸；滑开第一针；

[ðen] [teɪk] [tuː] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['piːsɪz] [ɒv; əv] [wʊl] , [pʊt] [ðem; ðəm] [ɒn] [ðə; ði] [left] [hænd] [pɪn] ,
then take two of the pieces of wool , put them on the left hand pin ,
然后 拿 二 的 这 件 的 羊毛 ， 放 他们 在 这 左边 手 别针 ，

然后取两段毛线，将它们放在左边的别针上，

['twɪstɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [səʊ] [ðæt] [wʌn] [meɪ] [biː; bi] [bɪ'haɪnd] [ænd; ənd] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [ɪn] [frʌnt] ;
twisting it so that one may be behind and the other in front ;
扭曲 它 所以 那 一 可能 是 在后面 和 这 其他 在 正面 ；

扭转它，使一个在后，另一个在前；

[nɪt] [ðə; ði] [nekst] [stɪtʃ] , [ænd; ənd] [ðə; ði] [tuː] ['piːsɪz] [ɒv; əv] [wʊl] [ˌɔːltə'geðə(r)] ;
knit the next stitch , and the two pieces of wool altogether ;
针织 这 下一个 缝 ， 和 这 二 件 的 羊毛 共 ；

织下一针，将两根毛线一起织好；

[brɪŋ] [ðə; ði] [endz] [ɪn] [frʌnt] [ænd; ənd] [nɪt] [ə'nʌðə(r)] [stɪtʃ] , [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] [bɪ'twiːn] [iːtʃ] ,
bring the ends in front and knit another stitch , one plain row between each ,
带来 这 结束 在 正面 和 针织 其他 缝 ， 一 清楚的 排 之间 每个 ，

将线头绕到前面，再织一针，每针之间间隔一行平针。

[ænd; ənd] [θriː] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] [fɔː(r)] [ʃeɪdz] ;
and three rows of each four shades ;
和 三 行 的 每个 四 色调 ；

以及三排，每排四种颜色；

[kʌt] ['priːviəs] [tuː; tə] [kə'mensɪŋ] [ðə; ði] ['sekənd] [ʃeɪd] [pʊt] [ɪn] [tuː] ['piːsɪz] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['dɑːrkɪst] [æt; ət] [iːtʃ] [end] ;
cut previous to commencing the second shade put in two pieces of the darkest at each end ;
切 以前的 到 开始 这 第二 阴影 放 在 二 件 的 这 最黑暗的 在 每个 结尾 ；

在开始涂第二种颜色之前，先剪下两块最深的颜色，分别放在两端；

[ðɪs] [fɔː(r); fə(r)] [θriː] [rəʊz] : [ðə; ði] [θɜːd] [ʃeɪd] , [tuː] ['piːsɪz] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['priːviəs] [ʃeɪdz] ,
this for three rows : the third shade , two pieces of each of the previous shades ,
这 为了 三 行 ： 这 第三 阴影 ， 二 件 的 每个 的 这 以前的 色调 ，

这样一来，就做了三排：第三种颜色，前两种颜色各两块，

[ænd; ənd][səʊ][ɒn] , [ʌn'tɪl] [juː; jʊ][hæv; həv] [kəm'pliːtɪd] [ðə; ði]['bɔːdə(r)] , [baɪ] ['nɪtɪŋ] [ɪn][ðə; ði][fɔː(r)] [ʃeɪdz] ;
and so on , until you have completed the border , by knitting in the four shades ;
和 所以 在 , 直到 你 有 完全的 这 边界 , 经过 针织 在 这 四 色调 ;

如此反复，直到用四种颜色的线织完边框；

[ðen] [pʊt] [ɪn] [tuː] ['piːsɪz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] , [ænd; ənd] [kə'mens] [-]
then put in two pieces of each colour , and commence [23]
然后 放 在 二 件 的 每个 颜色 , 和 开始 [-]

然后放入每种颜色的两块，开始[23]

[ðə; ði] [waɪt] ; [juː; jʊ] [wɪl] [hæv; həv] ['fɔːti] - [eɪt] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [waɪt] ; [nɪt] [twelv] [rəʊz] ,
the white ; you will have forty - eight stitches for the white ; knit twelve rows ,
这 白色的 ; 你 将要 有 四十 - 八 针脚 为了 这 白色的 ; 针织 十二 行 ,

白色部分；白色部分需要48针；织12行，

[ðæt] [ɪz][tuː; tə] [seɪ] , [sɪks] [rəʊz] ['pʊtɪŋ] [ðə; ði] ['piːsɪz] [ɪn] , [ænd; ənd] ['evri] ['ʌðə(r)][wʌn] ['biːɪŋ] [pleɪn] ,
that is to say , six rows putting the pieces in , and every other one being plain ,
那 是 到 说 , 六 行 推杆 这 件 在 , 和 每一个 其他 一 存在 清楚的 ,

也就是说，六行用来放置零件，每隔一行都是空白的。

[meɪks] [ðə; ði] [twelv] [rəʊz] ; [ðen] [nɪt] [ɪn][sɪks] ['piːsɪz] , [teɪk] [tuː] [ɒv; əv][ðə; ði] [blæk] ,
makes the twelve rows ; then knit in six pieces , take two of the black ,
制作 这 十二 行 ; 然后 针织 在 六 件 , 拿 二 的 这 黑色的 ,

织完十二行；然后分六片编织，取两片黑色线，

[ænd; ənd] [ðen] [twelv] [mɔː(r)] [waɪt] , [wʌn] [piːs] [ɒv; əv] [blæk] [ænd; ənd] [twelv] [mɔː(r)] [waɪt] ,
and then twelve more white , one piece of black and twelve more white ,
和 然后 十二 更多的 白色的 , 一 片 的 黑色的 和 十二 更多的 白色的 ,

然后是十二块白板，一块黑板和十二块白板，

[wʌn][mɔː(r)][ɒv; əv] [blæk] ; [ɪf] [ðə; ði][mæt][ɪz]['lɑːdʒə(r)][ɔː(r)][smɔːlə(r)] ,
one more of black ; if the mat is larger or smaller ,
一 更多的 的 黑色的 ; 如果 这 垫 是 更大的 或者 较小的 ,

再加一块黑色；如果垫子更大或更小的话，

[ðə; ði]['sentə(r)] [stɪtʃis] [hæv; həv]['əʊnli][tuː; tə][biː; bi] ['iːkwəli] [dɪ'vaɪdɪd][baɪ] [spɒts] [ɒv; əv] [blæk] :
the centre stitches have only to be equally divided by spots of black :
这 中心 针脚 有 仅有的 到 是 同样地 分割 经过 地点 的 黑色的 :

只需将中间的针脚均匀地涂上黑色斑点即可：

[ðə; ði][nekst] [rəʊ] [juː; jʊ][mʌst; məst] [pʊt][ɪn] [tuː] [blæk] ['əʊvə(r)][ðə; ði][wʌn][ɪn][ðə; ði] ['priːviəs] [rəʊ] ,
the next row you must put in two black over the one in the previous row ,
这 下一个 排 你 必须 放 在 二 黑色的 超过 这 一 在 这 以前的 排 ,

下一行要用两根黑色线覆盖上一行的一根线。

[ænd; ənd][ɪn][ðə; ði] [θɜːd] [rəʊ] [wʌn][ɒv; əv] [blæk] ['əʊvə(r)] [iːtʃ] [tuː] ; [ðen] [sɪks][mɔː(r)] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] ,
and in the third row one of black over each two ; then six more rows of white ,
和 在 这 第三 排 一 的 黑色的 超过 每个 二 ; 然后 六 更多的 行 的 白色的 ,

第三行每两行叠一层黑；然后是六行白，

[ðæt] [ɪz] [twelv] [wɪð] [ðə; ði] [pleɪn] [wʌn] ,
that is twelve with the plain one ,
那 是 十二 和 这 清楚的 一 ,

那就是十二个，包括那个普通的。

[ænd; ənd] [ðen] [nɪt] [ɪn] [twelv] ['pi:sɪz] [bɪ'fɔ:(r)] [ju:; jʊ] [kə'mens] [ðə; ði] [blæk] ; [rɪ'pi:t] [ðɪs] [æz; əz] [ə'bʌv] - ['menʃ(ə)nd] ;
and then knit in twelve pieces before you commence the black ; repeat this as above - mentioned ;
和 然后 针织 在 十二 件 前 你 开始 这 黑色的 ; 重复 这 作为 多于 - 提及 ;

然后分十二片编织，再开始编织黑色；重复上述步骤；

[ju:; jʊ] [wɪl] [faɪnd] [ðæt] [ðɪs] [taɪm] [ju:; jʊ] [wɪl] [hæv; həv] ['əʊnli] [speɪs] [fɔ:(r); fə(r)] [tu:] [blæk] [spɒts] ;
you will find that this time you will have only space for two black spots ;
你 将要 寻找 那 这 时间 你 将要 有 仅有的 空间 为了 二 黑色的 地点 ;

你会发现这次你只能留下两个黑点；

[kən'tɪnju:] [ɪn] [ðɪs] [wei] [tɪl] [ˌaɪ 'ti:][ɪz] ['fɪnɪʃt] : [ˌaɪ 'ti:][ɪz] [ðen] [kəʊmd] [aʊt] [ʌn'tɪl] [ˌaɪ 'ti:] [rɪ'zemb(ə)lz] [fɜ:(r)] ;
continue in this way till it is finished : it is then combed out until it resembles fur ;
继续 在 这 方式 直到 它 是 完成的 : 它 是 然后 梳理过的 出去 直到 它 类似 毛皮 ;

就这样一直梳理直到完成：然后将其梳理成类似毛皮的样子；

[ju:; jʊ] [ðen] [twɪst] [ðə; ði] [fɔ:(r)] ['pi:sɪz] [ɒv; əv] [blæk] [tə'geðə(r)] [tu:; tə] [rɪ'zemb(ə)l] [ðə; ði] [teɪl] ;
you then twist the four pieces of black together to resemble the tail ;
你 然后 捻 这 四 件 的 黑色的 一起 到 类似 这 尾巴 ;

然后将四块黑色布料拧在一起，做成尾巴的形状；

[ə; eɪ] ['lɪt(ə)l] [gʌm] [ɪz] [ðen] [ju:st] [ɪn] ['twɪstɪŋ] [ðɪs] .
a little gum is then used in twisting this .
一个 小的 胶 是 然后 用过的 在 扭曲 这 .

然后，在扭转的过程中加入少许胶水。

['ɑ:ftə(r)] ['hævɪŋ] [bi:n] [wel] [kəʊmd] , [ðeɪ] [ɑ:(r); ə(r)] [meɪd] [ʌp] [ɒn] [ə; eɪ] [stɪf] [-]
After having been well combed , they are made up on a stiff [24]
后 拥有 到过 出色地 梳理过的 , 他们 是 制成 向上 在 一个 僵硬的 [-]

经过梳理后，它们被梳理成硬挺的[24]

[bæk] .
back .
后退 .

后退。

[ðeɪ] [meɪ] ['ɔ:lsəʊ] [bi:; bi] [meɪd] [wɪð] [æn; ən] ['ɜ:mɪn] [ˌaʊt'saɪd] , [ænd; ənd] [ə; eɪ] ['kʌləd] ['sentə(r)] ,
They may also be made with an ermine outside , and a coloured centre ,
他们 可能 还 是 制成 和 一个 貂 外部 , 和 一个 有色 中心 ,

它们也可能以貂皮为外层，中间为彩色。

[bʌt; bət] [ðeɪ] [ɑ:(r); ə(r)] [nɒt] [səʊ] ['prɪti] .
but they are not so pretty .
但 他们 是 不是 所以 漂亮的 .

但它们并不漂亮。

[rɪbd] [mɪts] .
RIBBED MITTS .
罗纹 手套 .

罗纹手套。

[kɑ:st] [ɒn] ['fɪfti] - [sɪks] [stɪtʃis] [raʊnd] [ðə; ði] [rɪst] ; [ɪn'kri:s] [tɪl] [ju:; jʊ] [hæv; həv] ['sev(ə)nti] - [fɔ:(r)] [baɪ] [ðə; ði] [θʌm] ;
Cast on fifty - six stitches round the wrist ; increase till you have seventy - four by the thumb ;
投掷 在 五十 - 六 针脚 圆形的 这 手腕 ; 增加 直到 你 有 七十 - 四 经过 这 拇指 ;

在手腕处起56针；加针直到拇指处有74针；

[teɪk] [ɒf] ['twenti] - [θriː] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [θʌm] ; [ðiːz] [ɔːt] [tuː; tə][biː; bi] ['twenti] - [wʌn]
take off twenty - three stitches for the thumb ; these ought to be twenty - one
拿 离开 二十 - 三 针脚 为了 这 拇指 ; 这些 应该 到 是 二十 - 一

[rəʊz] [ɪn] [depθ] ,
rows in depth ,
行 在 深度 ,

拇指部分减去二十三针；这些针目应该有二十一行。

[ˌsɪks'tiːn] [frɒm; frəm][ðə; ði] ['bɒtəm] , [ænd; ənd][faɪv] [ə'bʌv] [ðə; ði] [θʌm] .
sixteen from the bottom , and five above the thumb .
十六 从 这 底部 , 和 五 多于 这 拇指 .

从底部数起十六，从拇指上方数起五。

[wɒtʃ] [tʃeɪnz] .
WATCH CHAINS .
手表 链条 .

表链。

[kɑːst][ɒn] [θriː] [stɪtʃis] , [slɪp][ə; eɪ] [stɪtʃ] , [teɪk] [wʌn] [ɒf] , [nɪt] [wʌn] ,
Cast on three stitches , slip a stitch , take one off , knit one ,
投掷 在 三 针脚 , 滑 一个 缝 , 拿 一 离开 , 针织 一 ,

起针三针，滑一针，脱一针，织一针，

[ænd; ənd][slɪp][ðə; ði] ['priːviəs] [wʌn]['əʊvə(r)] .
and slip the previous one over .
和 滑 这 以前的 一 超过 .

把前面那一个滑到上面去。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

新版编织指南(The New Guide to Knitting & Crochet)
第2/2页

[fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [pɜːs] .
FOR A PURSE .
为了 一个 钱包 .

用于钱包。

[kɑːst][ɒn] [wɪð] [nəʊ] . - [pɪnz] , [ænd; ənd][ə; eɪ] ['mɪdlɪŋ] - [saɪzd] [sɪlk] , [ɒv; əv] [wɪtʃ] [juː; jʊ][rɪ'kwaɪə(r)]
Cast on with No . 18 pins , and a middling - sized silk , of which you require
投掷 在 和 不 . - 别针 , 和 一个 中等 - 尺寸 丝绸 , 的 哪个 你 要求
[fɔː(r)] [skeɪn] ;
four skeins ;
四 线团 ;

使用 18 号别针和中等粗细的丝线起针，你需要四团丝线；

[meɪk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [teɪk] [wʌn] [ɒf] , [nɪt] [wʌn] , [ænd; ənd][slɪp][ðə; ði] ['priːviəs] [wʌn]['əʊvə(r)] [ðɪs] . [-
make a stitch , take one off , knit one , and slip the previous one over this . [25
制作 一个 缝 , 拿 一 离开 , 针织 一 , 和 滑 这 以前的 一 超过 这 . [-
]
]
]

织一针，脱一针，织一针，然后将前一针滑到这一针上面。[25]

[ə; eɪ][bæg][tuː; tə] [həʊld] [wʊl] .
A BAG TO HOLD WOOLS .
一个 包 到 抓住 羊毛 .

装羊毛的袋子。

[kɑːst][ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['fɔːti] [faɪv] [stɪtʃis] [wɪð] [krʊəl] ,
Cast on one hundred and forty five stitches with cruels ,
投掷 在 一 百 和 四十 五 针脚 和 残酷 ,

用粗线起针一百四十五针，

[ɒv; əv] [wɪtʃ] [juː; jʊ][rɪ'kwaɪə(r)][sɪks] [skeɪn] [fɔː(r); fə(r)][wʌn][bæg] ; [tuː] [jɑːrdz][ɒv; əv] ['rɪbən] ,
of which you require six skeins for one bag ; two yards of ribbon ,
的 哪个 你 要求 六 线团 为了 一 包 ; 二 码 的 丝带 ,

其中，制作一个包需要六团毛线；两码长的丝带，

[ænd; ənd] [tuː] [ænd; ənd][ə; eɪ][hɑːf][ɒv; əv] [ə'nʌðə(r)] ['kʌlə(r)] , [tuː; tə][baɪnd][ðə; ði] [rɪŋ] ; [sɪks] ['dɪfrənt]
and two and a half of another colour , to bind the ring ; six different
和 二 和 一个 一半 的 其他 颜色 , 到 绑定 这 戒指 ; 六 不同的
[ʃeɪdz] ,
shades ,
色调 ,

以及另外两种半不同颜色的线，用来捆扎圆环；六种不同的色调，

[ænd; ənd] [ˌfɔː'tiːn] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] [ɪn][ðə; ði] [pleɪn] [stɪtʃ] [ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] ;
and fourteen rows of each colour in the plain stitch of knitting ;
和 十四 行 的 每个 颜色 在 这 清楚的 缝 的 针织 ;

每种颜色织十四行平针；

[ðə; ði]['sentə(r)] ['dʌb(ə)l] [ðə; ði]['nʌmbə(r)][ɒv; əv] [rəʊz] .
the centre double the number of rows .
这 中心 双倍的 这 数字 的 行 .

中间的行数是原来的两倍。

['beɪbiz] ['ʃuːz] .
BABY'S SHOES .
婴儿的 鞋 .

婴儿鞋。

[kɑːst][ɒn] ['θɜːti] - [sɪks] [stɪtʃis] , ['skɑːlət] ['dʒɜːmən] [wʊl] ; [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [red] ; [ˌsɪks'tiːn] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] ;
Cast on thirty - six stitches , scarlet German wool ; two rows of red ; sixteen rows of white ;
投掷 在 三十 - 六 针脚 , 猩红 德语 羊毛 ; 二 行 的 红色的 ; 十六 行 的 白色的 ;

用猩红色德国毛线起针36针；织两行红色；织十六行白色；

['nærəʊ] , [baɪ] ['teɪkɪŋ] [tuː] [tə'geðə(r)] , [ɒn][ðə; ði] [ˌsev(ə)n'tiːnθ] [ænd; ənd] ['twenti] - [fɜːst] [rəʊz] ; [nɪt] [ˌθɜː'tiːn] [mɔː(r)] [rəʊz] ,
narrow , by taking two together , on the seventeenth and twenty - first rows ; knit thirteen more rows ,
狭窄的 , 经过 采取 二 一起 , 在 这 第十七 和 二十 - 第一的 行 ; 针织 十三 更多的 行 ,

在第十七行和第二十一行，将两针并一针，使针脚变窄；再织十三行。

[ðen] [dɪ'vaɪd][ðə; ði] [stɪtʃis] ['ɪntuː] [θriː] , [vɪz] . : — [ten] , [twelv] , [ænd; ənd][ten] :
then divide the stitches into three , viz . : — ten , twelve , and ten :
然后 划分 这 针脚 进入 三 , 即 . : — 十 , 十二 , 和 十 :

然后将针数分成三份，即：十份、十二份和十份：

[nɪt] ['twenti] [rəʊz] [ɒn][ðə; ði]['mɪd(ə)l] ['niːd(ə)l] , [wɪtʃ] [hæz; həz][ðə; ði] [twelv] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [baɪnd] ,
knit twenty rows on the middle needle , which has the twelve stitches , and bind ,
针织 二十 行 在 这 中间 针 , 哪个 有 这 十二 针脚 , 和 绑定 ,

在中间那根有十二针的针上织二十行，然后收针。

[ɔː(r)][kɑːst][ðem; ðəm] [ɒf] ; [teɪk] [ʌp][ðə; ði] [frʌnt] , [æz; əz][juː; jʊ] [wʊd] [ə; eɪ] ['stɒkɪŋ] [hiːl] ,
or cast them off ; take up the front , as you would a stocking heel ,
或者 投掷 他们 离开 ; 拿 向上 这 正面 , 作为 你 会 一个 袜 脚跟 ,

或者把它们脱掉；像脱掉长筒袜的后跟一样，把前面的部分提起来。

[ænd; ənd] [meɪk] [twelv] [stɪtʃis] [bɪ'jɒnd] ; [nɪt] [tuː] [rəʊz] [-]
and make twelve stitches beyond ; knit two rows [26]
和 制作 十二 针脚 超过 ; 针织 二 行 [-]

再加十二针；织两行[26]

['nærəʊɪŋ] [æt; ət][ðə; ði][təʊ] , ['evri] ['ʌðə(r)] [rəʊ] ; [ðɪs] [ɪz][tuː; tə][biː; bi] [rɪ'piːtɪd] [sɪks] [taɪmz] ,
narrowing at the toe , every other row ; this is to be repeated six times ,
收窄 在 这 脚趾 , 每一个 其他 排 ; 这 是 到 是 重复 六 时代 ,

每隔一行，脚尖逐渐收窄；重复六次。

[ænd; ənd] [ðen] [æt; ət][ðə; ði] [hiːl] , [stɪl] ['nærəʊɪŋ] [ðə; ði] [seɪm] [ɪn] [frʌnt] ,
and then at the heel , still narrowing the same in front ,
和 然后 在 这 脚跟 , 仍然 收窄 这 相同的 在 正面 ,

然后，鞋跟处，鞋跟仍然像鞋头一样逐渐变窄，

[tɪl] [juː; jʊ][hæv; həv]['əʊnli][ˌsɪks'tiːn] [stɪtʃis] [wɪtʃ] [baɪnd] [ɒf] , [teɪk] [ʌp][ðə; ði] [red] [stɪtʃis] [ɪn] [frʌnt] ,
till you have only sixteen stitches which bind off , take up the red stitches in front ,
直到 你 有 仅有的 十六 针脚 哪个 绑定 离开 , 拿 向上 这 红色的 针脚 在 正面 ,

直到只剩下十六针时，收针，然后挑起前面的红色针目。

['kætʃɪŋ] [wʌn] [waɪt] [wʌn] [iːtʃ] [taɪm] , [tɪl] [ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] [ɪz] [laɪk] [ðə; ði] [fɜːst] ;
catching one white one each time , till the other side is like the first ;
捕捉 一 白色的 一 每个 时间 , 直到 这 其他 边 是 喜欢 这 第一的 ;

每次捉一个白球，直到另一面也像第一面一样；

[juː; jʊ] [meɪ] [ˌɪntrə'djuːs] ['əʊpən] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði]['ɪnstep] , [ænd; ənd] [raʊnd] [ðə; ði][leg] .
you may introduce open stitches on the instep , and round the leg .
你 可能 介绍 打开 针脚 在 这 脚背 , 和 圆形的 这 腿 .

你可以在脚背和腿部周围加入开放式针法。

['tɔɪlət] ['kʊʃ(ə)n] .
TOILET CUSHION .
洗手间 软垫 .

马桶垫。

[kɑːst][ɒn] ['θɜːti] - [sɪks] [luːps] [ɒn][ðə; ði] [tuː] [fɜːst][pɪnz] , [ænd; ənd] ['fɔːti] - [eɪt] [ɒn][ðə; ði]['ʌðə(r)] ;
Cast on thirty - six loops on the two first pins , and forty - eight on the other ;
投掷 在 三十 - 六 循环 在 这 二 第一的 别针 , 和 四十 - 八 在 这 其他 ;

在前两个针目上起36个线圈，在另一个针目上起48个线圈；

[nɪt] [tuː] [pleɪn] [raʊndz] [wʌn] [pɜːl] , [θriː] [pleɪn] , [sɪks] [pleɪn] , [wɪð] [ðə; ði] [θred] [brɔːt] ['fɔːwəd] ,
knit two plain rounds one purl , three plain , six plain , with the thread brought forward ,
针织 二 清楚的 回合 一 金银丝 , 三 清楚的 , 六 清楚的 , 和 这 线 带来 向前 ,

织两圈平针，一圈反针，三圈平针，六圈平针，将线头绕到前面。

[tuː] [pleɪn] , [wʌn] [pɜːl] , [wʌn] [pleɪn] , [ˌfɪf'tiːn] [pleɪn] , [wʌn] [pleɪn] , [wʌn] [pɜːl] , [wʌn] [pɜːl] ['nærəʊɪŋ] [wʌn] ,
two plain , one purl , one plain , fifteen plain , one plain , one purl , one purl narrowing one ,
二 清楚的 , 一 金银丝 , 一 清楚的 , 十五 清楚的 , 一 清楚的 , 一 金银丝 , 一 金银丝 收窄 一 ,

两针平针，一针反针，一针平针，十五针平针，一针平针，一针反针，一针反针收窄一针，

[ɪ'lev(ə)n] [pleɪn] , [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ˌaɪ 'tiː] ['əʊvə(r)] , [wʌn] [pleɪn] , [wʌn] [pɜːl] ,
eleven plain , slip one , knit one , pass it over , one plain , one purl ,
十一 清楚的 , 滑 一 , 针织 一 , 经过 它 超过 , 一 清楚的 , 一 金银丝 ,

十一针平针，滑一针，织一针，套过一针，一针平针，一针反针，

[wʌn] [pleɪn] , ['nærəʊ] [wʌns] , ['sev(ə)n] [pleɪn] , [slɪp] [wʌn] , [nɪt] [wʌn] , [pɑːs] [ˌaɪ 'tiː] ['əʊvə(r)] .
one plain , narrow once , seven plain , slip one , knit one , pass it over .
一 清楚的 , 狭窄的 一次 , 七 清楚的 , 滑 一 , 针织 一 , 经过 它 超过 .

一针平针，一针窄针，七针平针，滑一针，织一针，过一针。

[ə; eɪ] ['stɒkɪŋ] .
A STOCKING .
一个 袜 .

长筒袜。

[kɑːst][ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] [θriː] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][fɜːst][sɪks] [raʊndz] ; [nɪt] [tuː] ,
Cast on one hundred and three stitches for the first six rounds ; knit two ,
投掷 在 一 百 和 三 针脚 为了 这 第一的 六 回合 ; 针织 二 ,

前六圈起针一百零三针；织两针，

[ænd; ənd] [pɜːl] [tuː] , [ðen] [-]
and purl two , then [27]
和 金银丝 二 , 然后 [-]

然后进行两次回旋[27]

[wʌn] [rəʊ] , ['evri] [stɪtʃ] [tɜːnd] ; ['twenti] - [fɔː(r)] [pɜːl] , ['teɪkɪŋ] [ɪn][wʌn][ɒn] [iːtʃ] [saɪd][ðə; ði] [siːm] ,
one row , every stitch turned ; twenty - four purl , taking in one on each side the seam ,
一 排 , 每一个 缝 转向 ; 二十 - 四 金银丝 , 采取 在 一 在 每个 边 这 接缝 ,

一行，每针都翻转；二十四针反针，缝合处两侧各收一针。

[eɪt] [pɜːl] , [teɪk] [ɪn] [ə'gen] , [eɪt] [pɜːl] , [ænd; ənd] [teɪk] [ɪn] ; [ðen] [twelv] [pɜːl] ,
eight purl , take in again , eight purl , and take in ; then twelve purl ,
八 金银丝 , 拿 在 再次 , 八 金银丝 , 和 拿 在 ; 然后 十二 金银丝 ,

织八针下针，再织一针，织八针下针，再织一针；然后织十二针下针，

[ænd; ənd] [ɪn'kriːs] ; [wɪtʃ] [mʌst; məst] [biː; bi] [dʌn] [baɪ] ['meɪkɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] [ðə; ði] [siːm] ;
and increase ; which must be done by making a stitch on each side the seam ;
和 增加 ; 哪个 必须 是 完毕 经过 制作 一个 缝 在 每个 边 这 接缝 ;

并增加针数；这必须通过在缝合线的两侧各缝一针来完成；

[θriː] [pɜːl] , [ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [ə'gen] , [θriː] [pɜːl] , [ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [ə'gen] , [ˌfɔː'tiːn] [pɜːl] , [teɪk] [ɪn] ,
three purl , and increase again , three purl , and increase again , fourteen purl , take in ,
三 金银丝 , 和 增加 再次 , 三 金银丝 , 和 增加 再次 , 十四 金银丝 , 拿 在 ,

三个反针，再加针，三个反针，再加针，十四个反针，收针，

[θriː] [pɜːl] , [teɪk] [ɪn] ; [duː; də] [ðɪs] [ʌn'tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] ['teɪkən] [ɪn] [ˌsɪks'tiːn] [taɪmz] ;
three purl , take in ; do this until you have taken in sixteen times ;
三 金银丝 , 拿 在 ; 做 这 直到 你 有 已采取 在 十六 时代 ;

三次卷曲，一次卷曲；如此反复，直到卷曲十六次；

['twenti] [pɜːl] ; [set] [ðə; ði] [hiːl] [baɪ] [dɪ'vaɪdɪŋ] [ðə; ði] [stɪtʃis] , [wen] [ðeə(r)] [wɪl] [biː; bi] ,
twenty purl ; set the heel by dividing the stitches , when there will be ,
二十 金银丝 ; 放 这 脚跟 经过 分割 这 针脚 , 什么时候 那里 将要 是 ,

二十针下针；将针脚分成几股，固定鞋跟，当需要时，

[ɪf] [kə'rekt] , ['θɜːti] - [faɪv] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [hiːl] , [ænd; ənd] ['θɜːti] - [sɪks] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['ɪnstep] ; [nɪt] [ˌnaɪn'tiːn] ,
if correct , thirty - five for the heel , and thirty - six for the instep ; knit nineteen ,
如果 正确的 , 三十 - 五 为了 这 脚跟 , 和 三十 - 六 为了 这 脚背 ; 针织 十九 ,

如果正确，鞋跟部分织35针，鞋面部分织36针；织19针。

[pɜːl] [ðə; ði] ['twentiəθ] , [pɜːl] ['ʌndə(r)] [tuː] [stɪtʃis] [bɪ'jɒnd] [ðə; ði] [siːm] , [ɒn] [ðə; ði] [rɒŋ] [saɪd] ,
purl the twentieth , purl under two stitches beyond the seam , on the wrong side ,
金银丝 这 第二十 , 金银丝 在下面 二 针脚 超过 这 接缝 , 在 这 错误的 边 ,

将第二十针织成反针，在缝合线外侧两针下方织成反针，反面朝上。

[ænd; ənd] [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [ðɪs] [duː; də] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] , [tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] ['teɪkən] [ʌp] [ɔːl] ,
and take two together ; this do on each side , till you have taken up all ,
和 拿 二 一起 ; 这 做 在 每个 边 , 直到 你 有 已采取 向上 全部 ,

取两块一起；两边都这样做，直到全部取完。

[tuː; tə] [iːtʃ] [end] , [wen] [ðeə(r)] [wɪl] [rɪ'meɪn] ['sev(ə)n] [stɪtʃis] [ɒn] [jɔː(r); jə(r)] [pɪn] , [teɪk] [ʌp] [ðə; ði] [stɪtʃis] ,
to each end , when there will remain seven stitches on your pin , take up the stitches ,
到 每个 结尾 , 什么时候 那里 将要 保持 七 针脚 在 你的 别针 , 拿 向上 这 针脚 ,

当别针上还剩下七针时，将两端的针脚挑起。

[ænd; ənd] [ɪn] [ðə; ði] [θɜːd] [rəʊ] , [meɪk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] ; [ɪn] ['evri] [θɜːd] [stɪtʃ] [ɪn] [ðə; ði] [nekst] [raʊnd] ,
and in the third row , make a stitch ; in every third stitch in the next round ,
和 在 这 第三 排 , 制作 一个 缝 ; 在 每一个 第三 缝 在 这 下一个 圆形的 ,

在第三行，钩一针；在下一圈的每隔三针，

[teɪk] [tuː] [stɪtʃis] [tə'geðə(r)] , [weə(r)] [ðə; ði] ['ɪnstep] [ænd; ənd] [hiːl] [dʒɔɪn] , [duː; də] [ðɪs] ['evri] ['ʌðə(r)]
take two stitches together , where the instep and heel join , do this every other
拿 二 针脚 一起 , 在哪里 这 脚背 和 脚跟 加入 , 做 这 每一个 其他
[raʊnd] ,
round ,
圆形的 ,

在脚背和脚后跟连接处，将两针并在一起，每隔一圈这样做一次。

[tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] [rɪ'djuːst] [ðə; ði] [hiːl] [stɪtʃis] [tuː; tə] [ðə; ði] [seɪm] ['nʌmbə(r)] [juː; jʊ] [hæv; həv] [ɒn]
till you have reduced the heel stitches to the same number you have on
直到 你 有 减少 这 脚跟 针脚 到 这 相同的 数字 你 有 在
[jɔː(r); jə(r)] ['ɪnstep] [pɪn] ; [-]
your instep pin ; [28]
你的 脚背 别针 ; [-]

直到脚后跟的针脚数减少到与脚背针脚数相同的针脚数为止；[28]

['fɔːti] - [fɔː(r)] [raʊndz] [pleɪn] , [teɪk] [ɪn] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] [ðə; ði] [hiːl] [ænd; ənd] ['ɪnstep] , ['liːvɪŋ] [tuː]
forty - four rounds plain , take in on each side the heel and instep , leaving two
四十 - 四 回合 清楚的 , 拿 在 在 每个 边 这 脚跟 和 脚背 , 离开 二
[stɪtʃis] [bɪ'twiːn] ;
stitches between ;
针脚 之间 ;

织 44 圈平针，在脚跟和脚背两侧各收一针，中间留两针；

[nɪt] [tuː] [raʊndz] , [teɪk] [ɪn] [ðə; ði] [seɪm] [ə'gen] , [ðɪs] [duː; də] [sɪks] [taɪmz] ,
knit two rounds , take in the same again , this do six times ,
针织 二 回合 , 拿 在 这 相同的 再次 , 这 做 六 时代 ,

织两圈，再织同样的圈数，如此重复六次。

[ðen] [teɪk] [ɪn] ['evri] ['ʌðə(r)] [raʊnd] [faɪv] [taɪmz] , [tuː] [raʊndz] ['evri] [taɪm] ,
then take in every other round five times , two rounds every time ,
然后 拿 在 每一个 其他 圆形的 五 时代 , 二 回合 每一个 时间 ,

然后每隔一轮重复五次，每次两轮，

[wen] [juː; jʊ] [wɪl] [hæv; həv] ['twenti] - [θriː] [ɔː(r)] ['twenti] - [fɔː(r)] [stɪtʃis] [rɪ'meɪnɪŋ] , [wɪtʃ] [kɑːst] [ɒf]
when you will have twenty - three or twenty - four stitches remaining , which cast off
什么时候 你 将要 有 二十 - 三 或者 二十 - 四 针脚 其余的 , 哪个 投掷 离开
.
.
.

当还剩下二十三或二十四针时，就可以收针了。

['nɪtɪd] [frɪndʒ] .
KNITTED FRINGE .
针织 边缘 .

针织流苏。

[kɑːst] [ɒn] [eɪt] [stɪtʃis] ; [slɪp] [ðə; ði] [fɜːst] , [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Cast on eight stitches ; slip the first , make one , knit two together ,
投掷 在 八 针脚 ; 滑 这 第一的 , 制作 一 , 针织 二 一起 ,

起针八针；滑过第一针，加一针，两针并一针，

[pʊt] [ɪn] [ə; eɪ] [piːs] [ɒv; əv] ['kɒtn] [ɔː(r)] [wʊl] [ɒn] [ðə; ði] [left] [hænd] ['niːd(ə)l] ,
put in a piece of cotton or wool on the left hand needle ,
放 在 一个 片 的 棉布 或者 羊毛 在 这 左边 手 针 ,

在左侧的针上穿入一小块棉花或羊毛，

[nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] , [brɪŋ] [ðə; ði] [endz] [ɪn] [frʌnt] , [ænd; ənd] [nɪt] [ə'nʌðə(r)] , [pʊt] [ðem; ðəm] [bæk] ,
knit one stitch , bring the ends in front , and knit another , put them back ,
针织 一 缝 , 带来 这 结束 在 正面 , 和 针织 其他 , 放 他们 后退 ,

织一针，将线头绕到前面，再织一针，将线头放回原位。

[ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði][rɪ'meɪndə(r)] , [ðə; ði][nekst] [rəʊ] [pleɪn] , [ɪk'sept] [ðə; ði] [stɪtʃ] [juː; jʊ][pʊt][ðə; ði] [piːs] [ɪn] ,
and knit the remainder , the next row plain , except the stitch you put the piece in ,
和 针织 这 余 , 这 下一个 排 清楚的 , 除了 这 缝 你 放 这 片 在 ,

其余部分继续编织，下一行织平针，除了插入布片的那一针。

[teɪk] [θriː] [ɔːl] [tə'geðə(r)] .
take three all together .
拿 三 全部 一起 .

三个一起拿。

['kærɪdʒ] [buːts] .
CARRIAGE BOOTS .
运输 靴子 .

马车靴。

[kɑːst][ɒn] ['fɪfti] - [sɪks] [stɪtʃis] , [wɪð] [blæk] [wʊl] ; [nɪt] [ten] [rəʊz] ['kʌləd] , [ten] [blæk] ,
Cast on fifty - six stitches , with black wool ; knit ten rows coloured , ten black ,
投掷 在 五十 - 六 针脚 , 和 黑色的 羊毛 ; 针织 十 行 有色 , 十 黑色的 ,

用黑色毛线起56针；织10行彩色针，10行黑色针，

[ten] ['kʌləd] , [ten] [blæk] ; [ɪn'kriːs] [ˌsɪks'tiːn] [rɪbz] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] ; [-]
ten coloured , ten black ; increase sixteen ribs on each side ; [29]
十 有色 , 十 黑色的 ; 增加 十六 肋骨 在 每个 边 ; [-]

十根彩色肋骨，十根黑色肋骨；每边增加十六根肋骨；[29]

['ɑːftə(r)][ðə; ði] [ɪn'kriːsɪŋ] [ɪz] ['fɪnɪʃt] , [nɪt] [θriː] [rəʊz] [rɪbd] , [wɪð] ['kʌləd] [wʊl] ; ['θɜːti] - ['sev(ə)n] [rəʊz] [ɒv; əv] [blæk] ;
after the increasing is finished , knit three rows ribbed , with coloured wool ; thirty - seven rows of black ;
后 这 增加 是 完成的 , 针织 三 行 罗纹 , 和 有色 羊毛 ; 三十 - 七 行 的 黑色的 ;

加针完成后，用彩色毛线织三行罗纹针；再织三十七行黑色毛线；

[ðiːz] [ɔːt] [tuː; tə][biː; bi] [dʌn] [ɪn] [θriː] - [θred] ['fliːsi] , [ænd; ənd] [faɪn] [pɪnz] .
these ought to be done in three - thread fleecy , and fine pins .
这些 应该 到 是 完毕 在 三 - 线 羊毛 , 和 美好的 别针 .

这些应该用三股羊毛线和细别针来完成。

['beɪbiz] [hʊd] .
BABY'S HOOD .
婴儿的 兜帽 .

婴儿时期。

[piːs] [raʊnd] [ðə; ði] [nek] .
PIECE ROUND THE NECK .
片 圆形的 这 脖子 .

领口处有一块布料。

[kɑːst][ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['fɔːti] [stɪtʃis] ; [nɪt] [sɪks] [rəʊz] [pleɪn] , ['nɪtɪŋ] [fɔː(r)][ɒn] [iːtʃ] [pɪn] [pleɪn] ,
Cast on one hundred and forty stitches ; knit six rows plain , knitting four on each pin plain ,
投掷 在 一 百 和 四十 针脚 ; 针织 六 行 清楚的 , 针织 四 在 每个 别针 清楚的 ,

起针一百四十针；织六行平针，每针上织四行平针，

[ænd; ənd] [pɜːl] , [twelv] [rəʊz] [ɒv; əv] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪŋ] , ['twenti] - [fɔː(r)] [rəʊz] ['nærəʊɪŋ] [æt; ət] [ðə; ði] [end] ,
and purl , twelve rows of double knitting , twenty - four rows narrowing at the end ,
和 金银丝 , 十二 行 的 双倍的 针织 , 二十 - 四 行 收窄 在 这 结尾 ,

织下针，十二行双股针织，二十四行收窄，

[ɪn] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪŋ] , [eɪt] [rəʊz] [pleɪn] ['nɪtɪŋ] , [ænd; ənd] [kɑːst] [ɒf] .
in double knitting , eight rows plain knitting , and cast off .
在 双倍的 针织 , 八 行 清楚的 针织 , 和 投掷 离开 .

双面针织，八行平针针织，然后收针。

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [hʊd] .
FOR THE HOOD .
为了 这 兜帽 .

为了街区。

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] [faɪv] [stɪtʃis] , ['rɪbɪŋ] [faɪv] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [faɪv] ; [nɪt] [sɪks] [rəʊz] ,
Cast on one hundred and five stitches , ribbing five , and knitting five ; knit six rows ,
投掷 在 一 百 和 五 针脚 , 肋骨 五 , 和 针织 五 ; 针织 六 行 ,

起针一百零五针，其中五针为罗纹针，五针为正针；织六行正针，

[ænd; ənd] [bɪ'gɪn] ['dʌb(ə)l] , ['nɪtɪŋ] [fɔː(r)] [æt; ət] [iːtʃ] [end] [pleɪn] , [ɒv; əv] [wɪtʃ] [nɪt] ['θɜːti] - [tuː] [rəʊz] ,
and begin double , knitting four at each end plain , of which knit thirty - two rows ,
和 开始 双倍的 , 针织 四 在 每个 结尾 清楚的 , 的 哪个 针织 三十 - 二 行 ,

开始双股编织，两端各织四行平针，共织三十二行。

[ænd; ənd] [ðen] ['nærəʊ] [ɒf] [æt; ət] [iːtʃ] [end] [sɪks] [taɪmz] , [nɪt] [sɪks] [rəʊz] [pleɪn] ,
and then narrow off at each end six times , knit six rows plain ,
和 然后 狭窄的 离开 在 每个 结尾 六 时代 , 针织 六 行 清楚的 ,

然后两端各收窄六次，再织六行平针。

[ænd; ənd] [kɑːst] [ɒf] ; ['dʌb(ə)l] [ðɪs] [ɪn] [ðə; ði] ['mɪd(ə)l] , ['gæðə(r)] [-]
and cast off ; double this in the middle , gather [30]
和 投掷 离开 ; 双倍的 这 在 这 中间 , 收集 [-]

并抛弃；在中间加倍，聚集[30]

[ʌp] [ə'baʊt] [θriː] [neɪlz] , [ænd; ənd] [stɪtʃ] [ə; eɪ] [strɪŋ] [ɪn] [frʌnt] [bɪ'jɒnd] [ðə; ði] [rɪbd] [pɜːl] .
up about three nails , and stitch a string in front beyond the ribbed purl .
向上 关于 三 指甲 , 和 缝 一个 细绳 在 正面 超过 这 罗纹 金银丝 .

向上钉大约三个钉子，然后在罗纹反针的前面缝一根线。

['nɪtɪd] ['bʌs(ə)l] .
KNITTED BUSTLE .
针织 忙碌 .

针织裙撑。

[fɔː(r); fə(r)] [ðɪs] [juː; jʊ] [rɪ'kwaɪə(r)] [sɪks] ['aʊnsɪz] [ɒv; əv] [eɪt] - [θred] ['fliːsi] , [ænd; ənd] [tuː] [peə(r)] [ɒv; əv] [pɪnz] ,
For this you require six ounces of eight - thread fleecy , and two pair of pins ,
为了 这 你 要求 六 盎司 的 八 - 线 羊毛 , 和 二 一对 的 别针 ,

为此，你需要六盎司八股羊毛绒和两副别针。

[nəʊ] . [wʌn][ænd; ənd][nəʊ] . - , [baɪ][ðə; ði]['iːg(ə)l] [geɪdʒ] .
No . 1 and No . 10 , by the Eagle gauge .
不 . 1 和 不 . - , 经过 这 鹰 测量 .

鹰牌轨距的1号和10号。

[kɑːst][ɒn]['sɪksti] [stɪtʃis] [ɒn][ðə; ði][faɪn] [pɪnz] , [ænd; ənd] [nɪt] [sɪks] [rəʊz] , ['nɪtɪŋ] [tuː] ,
Cast on sixty stitches on the fine pins , and knit six rows , knitting two ,
投掷 在 六十 针脚 在 这 美好的 别针 , 和 针织 六 行 , 针织 二 ,

在细针上起60针，织6行，每行织2行。

[ænd; ənd] ['pəːliŋ] [tuː] [stɪtʃis] ; [ðen] [teɪk] [ðə; ði]['lɑːdʒə(r)] [saɪzd] [wʌn] , [ænd; ənd] [nɪt] ['θɜːti] [rəʊz] ,
and purling two stitches ; then take the larger sized one , and knit thirty rows ,
和 檩条 二 针脚 ; 然后 拿 这 更大的 尺寸 一 , 和 针织 三十 行 ,

先织两针下针；然后取较大的那针，织三十行上针。

['pʊtɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði][pɪn] ; [ðen] [ə'nʌðə(r)] [piːs] [bʌt; bət]['əʊnli] ['twenti] - [sɪks] [rəʊz] ,
putting the wool twice round the pin ; then another piece but only twenty - six rows ,
推杆 这 羊毛 两次 圆形的 这 别针 ; 然后 其他 片 但 仅有的 二十 - 六 行 ,

将毛线绕在别针上两圈；然后再绕另一段，但只绕二十六圈。

[ænd; ənd][ðə; ði] [θɜːd] ['əʊnli] [ˌeɪ'tiːn] [rəʊz] .
and the third only eighteen rows .
和 这 第三 仅有的 十八 行 .

第三版只有十八排。

[kə'mens] ['ɔːlweɪz] [ɪn] [ðɪs] ['mænə(r)] , [wɪð] [ðə; ði] [faɪn] [pɪnz] ,
Commence always in this manner , with the fine pins ,
开始 总是 在 这 方式 , 和 这 美好的 别针 ,

务必始终以这种方式开始，先用细针。

[dʒɔɪn][ðem; ðəm][ˌɔːltə'geðə(r)][æt; ət][ðə; ði] [pɑːt] [wɪtʃ] [ɪz] [rɪbd] , [ænd; ənd] [pʊt][ˌaɪ 'tiː][ɒn][ə; eɪ] [strɪŋ] .
join them altogether at the part which is ribbed , and put it on a string .
加入 他们 共 在 这 部分 哪个 是 罗纹 , 和 放 它 在 一个 细绳 .

将它们在有棱纹的部分连接起来，然后用绳子系好。

['ænti] - [mə'kæsə(r)] .
ANTI - MACASSAR .
反对 - 黑檀木 .

反马卡萨。

[kɑːst][ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [stɪtʃis] [ɒn][nəʊ] . - [pɪnz] , [wɪð] [nəʊ] . [fɔːr] ['kɒtn] ,
Cast on one hundred stitches on No . 10 pins , with No . 4 cotton ,
投掷 在 一 百 针脚 在 不 . - 别针 , 和 不 . 4 棉布 ,

用10号别针和4号棉线起100针，

[ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] (['pæt(ə)n]) .
and knit one plain row (pattern) .
和 针织 一 清楚的 排 (图案) .

然后织一行平针（花样）。

[fɜːst] [rəʊ] — [pəːl] .
First row — purled .
第一的 排 — 氰氲 .

第一行——反面朝下。

['sekənd] [rəʊ] — ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] .
Second row — cotton forward , and take two together .
第二 排 — 棉布 向前 , 和 拿 二 一起 .

第二排——棉花朝前，两根一起取。

[θɜːd] [rəʊ] [-]
Third row [31]
第三 排 [-]

第三行[31]

— [pəːl] .
— purled .
— 氤氲 .

—发出潺潺声。

[fɔːθ] [rəʊ] — [pleɪn] , [wɪð] [nəʊ] . [ˌtuː'tuː][pɪnz] , ['kɒtn] [twaɪs] ['əʊvə(r)][ðə; ði][pɪnz] ;
Fourth row — plain , with No . 2 pins , cotton twice over the pins ;
第四 排 — 清楚的 , 和 不 . 2 别针 , 棉布 两次 超过 这 别针 ;

第四排——素面，用 2 号别针固定，在别针上缠绕两层棉线；

[rɪ'piːt] [ðiːz] [fɔː(r)] [rəʊz] [ʌn'tɪl] [ðə; ði][skweə(r)][ɪz] [kəm'pliːt] ;
repeat these four rows until the square is complete ;
重复 这些 四 行 直到 这 正方形 是 完全的 ;

重复这四行，直到完成一个正方形；

[səʊ] ['evri] [sɪks] [θredz] [ɒv; əv][ðə; ði] [lɑːdʒ] [rəʊ] ['taɪtli] [tə'geðə(r)] [ɪn][ðə; ði]['sentə(r)] ,
sew every six threads of the large row tightly together in the centre ,
缝 每一个 六 线程 的 这 大的 排 紧紧 一起 在 这 中心 ,

将大排布料每隔六根线在中心紧紧缝合在一起。

[wɪð] ['skɑːlət]['dʒɜːmən] [wʊl] , ['fɑːsnɪŋ] [ɒf] [iːtʃ] [sɪks] [sɪ'kjʊəli] [ænd; ənd] ['seprətli] ;
with scarlet German wool , fastening off each six securely and separately ;
和 猩红 德语 羊毛 , 紧固 离开 每个 六 安全地 和 分别地 ;

用猩红色德国羊毛线，将六个部分分别牢固地缝合起来；

[ðen] [nɪt] ['eni] [frɪndʒ] [juː; jʊ] [meɪ] ['fænsi] , [ænd; ənd][dʒɔɪn][ˌaɪ 'tiː][ɒn] .
then knit any fringe you may fancy , and join it on .
然后 针织 任何 边缘 你 可能 想要 , 和 加入 它 在 .

然后织上你喜欢的任何流苏，并将其缝合上去。

['hɑːləkwɪn] [kwɪlts] ,
HARLEQUIN QUILTS ,
小丑 被子 ,

哈莱昆绗缝被

[wɪð] [tʌfts] .
WITH TUFTS .
和 簇绒 .

带簇绒。

[pleɪn] ['dʌb(ə)l] ['nɪtɪŋ] , [wɪð] [sɪks] - [θred] ['fliːsi] , [ɪn] ['piːsɪz] [ɒv; əv][sɪks] ['ɪntʃɪz] [skweə(r)] ,
Plain double knitting , with six - thread fleecy , in pieces of six inches square ,
清楚的 双倍的 针织 , 和 六 - 线 羊毛 , 在 件 的 六 英寸 正方形 ,

平针双面针织，六股绒线，每块六英寸见方，

[iːtʃ] [ɒv; əv][ðə; ði] ['piːsɪz] ['biːɪŋ] [ə'baʊt] ['twenti] - [fɔː(r)] [stɪtʃɪs] [iːtʃ] [wei] ; [wen] ['fɪnɪʃt] ,
each of the pieces being about twenty - four stitches each way ; when finished ,
每个 的 这 件 存在 关于 二十 - 四 针脚 每个 方式 ; 什么时候 完成的 ,

每块布料每边大约有二十四针；完成后，

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi] [səʊn] [tə'geðə(r)] [wɪð] [ə; eɪ] [tʌft] [ɒv; əv] [blæk] [wʊl] [æt; ət][ðə; ði]['kɔːnə(r)]
they are to be sewn together with a tuft of black wool at the corner
他们 是 到 是 缝制的 一起 和 一个 簇 的 黑色的 羊毛 在 这 角落
[ɒv; əv] [iːtʃ] [skweə(r)] .
of each square .
的 每个 正方形 .

它们要缝合在一起，每个正方形的角上要缝上一簇黑色羊毛。

[ðə; ði] [tʌfts] [meɪ] [biː; bi] [meɪd] [ɪn][ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] ['mænə(r)] : — [teɪk] [ə; eɪ] [groʊvd] ['wʊdn] [meʃ] ,
The tufts may be made in the following manner : — take a groved wooden mesh ,
这 簇绒 可能 是 制成 在 这 下列的 方式 : — 拿 一个 树林 木制的 网 ,

簇绒可以按以下方式制作：——取一块带槽木网，

[æn; ən] [ɪntʃ] [ɪn][wɪdθ; wɪtθ] , [wɪnd] [raʊnd] [ˌaɪ 'tiː][fɔː(r)] - [θred] [blæk] ['fliːsi] [ə'baʊt] [twelv] [taɪmz] ;
an inch in width , wind round it four - thread black fleecy about twelve times ;
一个 英寸 在 宽度 , 风 圆形的 它 四 - 线 黑色的 羊毛 关于 十二 时代 ;

将一英寸宽的四股黑色羊毛线缠绕约十二圈；

[slɪp][ə; eɪ] [kɔːs] [θred] [ɪn][ðə; ði] [grəʊv] , [ænd; ənd][taɪ][ðə; ði] [wʊl] [kwaɪt] [taɪt] ,
slip a coarse thread in the grove , and tie the wool quite tight ,
滑 一个 粗 线 在 这 树林 , 和 领带 这 羊毛 相当 紧的 ,

将一根粗线塞进缝隙里，然后把羊毛线系紧。

['liːvɪŋ] [æn; ən] [end] [tuː; tə] [ˌaɪ 'tiː] [ðæt] [meɪ] [biː; bi] [drɔːn] [θruː] [ænd; ənd] [-]
leaving an end to it that may be drawn through and [32]
离开 一个 结尾 到 它 那 可能 是 绘制 通过 和 [-]

留下一个结尾，可能会被拉过来[32]

[ə'tætʃt] [tuː; tə] [ðə; ði] [kwɪlt] ; [kʌt] [ðə; ði] [luːps] [ɒv; əv] [wʊl] [θruː] [ɒn] [ðə; ði] ['ɒpəzɪt] [saɪd] [ɒv; əv] [ðə; ði] [meʃ] ,
attached to the quilt ; cut the loops of wool through on the opposite side of the mesh ,
随附的 到 这 被子 ; 切 这 循环 的 羊毛 通过 在 这 对面的 边 的 这 网 ,

将线环固定在被子上；从网布的另一侧剪开毛线环。

[ðen] [kəʊm] [ænd; ənd] [ʃɪə(r)] [ˌaɪ 'tiː] ['niːtli] , [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [kwɪlt] [tuː] [jɑːrdz] [ænd; ənd] [ə; eɪ] [hɑːf] [skweə(r)] ,
then comb and shear it neatly , for a quilt two yards and a half square ,
然后 梳子 和 剪切 它 整齐地 , 为了 一个 被子 二 码 和 一个 一半 正方形 ,

然后梳理并修剪整齐，做成一块两码半见方的被子。

[tuː] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['twenti] - [faɪv] ['piːsɪz] [wɪl] [biː; bi] [rɪ'kwaɪəd] : [ˌaɪ 'tiː] [wɪl] [teɪk] [tuː] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['fɪfti] - [sɪks] [tʌfts] .
two hundred and twenty - five pieces will be required : it will take two hundred and fifty - six tufts .
二 百 和 二十 - 五 件 将要 是 必需的 : 它 将要 拿 二 百 和 五十 - 六 簇绒 .

需要 225 件：需要 256 簇绒。

[rʌf] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [nek] .
RUFF FOR THE NECK .
粗糙 为了 这 脖子 .

颈部褶边。

[fɔː(r); fə(r)] [ðɪs] [juː; jʊ] [rɪ'kwaɪə(r)] [faɪv] - [θred] ['suːpə(r)] ['fliːsi] , [ænd; ənd] [tuː] [saɪzd] [pɪnz] , [nəʊ] . [θriː] [ænd; ənd] [nəʊ] . - ;
For this you require five - thread super fleecy , and two sized pins , No . 3 and No . 11 ;
为了 这 你 要求 五 - 线 极好的 羊毛 , 和 二 尺寸 别针 , 不 . 3 和 不 . - ;

为此，你需要五股超细羊毛线，以及两种尺寸的别针，分别是 3 号和 11 号；

[kɑːst] [ɒn] ['fɪfti] [stɪtʃɪs] [ɒn] [nəʊ] . [θriː] , [ænd; ənd] [nɪt] [ˌsev(ə)n'tiːn] [pleɪn] [rəʊz] .
cast on fifty stitches on No . 3 , and knit seventeen plain rows .
投掷 在 五十 针脚 在 不 . 3 , 和 针织 十七 清楚的 行 .

在第 3 号针上起 50 针，织 17 行平针。

[ˌeɪ'tiːnθ] [rəʊ] — ['dʌb(ə)l] [ðə; ði] [piːs] [ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] , [ænd; ənd] [nɪt] [ðə; ði] ['kɑːstɪŋ] [ɒn] [rəʊ] [ɪn] [wɪð] [ðɪs] [wʌn] .
Eighteenth row — double the piece of knitting , and knit the casting on row in with this one .
第十八 排 — 双倍的 这 片 的 针织 , 和 针织 这 铸件 在 排 在 和 这 一 .

第十八行——将编织物对折，然后将起针行与这一行一起编织。

[ˌnaɪn'tiːnθ] , ['twentiəθ] , [ænd; ənd] ['twenti] - [fɜːst] [rəʊz] — [ɑː(r); ə(r)] [pleɪn] , [wɪð] [nəʊ] . - [pɪnz] .
Nineteenth , twentieth , and twenty - first rows — are plain , with No . 11 pins .
第十九 , 第二十 , 和 二十 - 第一的 行 — 是 清楚的 , 和 不 . - 别针 .

第十九、二十、二十一排是普通的，配有 11 号别针。

['twenti] - ['sekənd] [rəʊ] — [nɪt] [wʌn] , [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] [tuː; tə][ðə; ði][end] .
Twenty - second row — knit one , bring the wool forward , and take two together to the end .
二十 - 第二 排 — 针织 一 , 带来 这 羊毛 向前 , 和 拿 二 一起 到 这 结尾 .

第二十二行——织一针，将毛线拉到前面，然后将两针并一针织到末尾。

['twenti] - [θɜːd] , ['twenti] - [fɔːθ] , [ænd; ənd] ['twenti] - [fɪfθ] [rəʊz] — [pleɪn] [naʊ] ; [nəʊ] . [θriː][pɪnz] ,
Twenty - third , twenty - fourth , and twenty - fifth rows — plain now ; No . 3 pins ,
二十 - 第三 , 二十 - 第四 , 和 二十 - 第五 行 — 清楚的 现在 ; 不 . 3 别针 ,

第23、24和25行——现在很普通；3号别针，

[ænd; ənd] [nɪt] [ˌeɪ'tiːn] [rəʊz] [tuː; tə] [mætʃ] [ðə; ði][fɜːst][fəʊld] ; [səʊ] [ðɪs] [saɪd] [daʊn] [tuː; tə] [mætʃ] [ðə; ði]['ʌðə(r)] ;
and knit eighteen rows to match the first fold ; sew this side down to match the other ;
和 针织 十八 行 到 匹配 这 第一的 折叠 ; 缝 这 边 向下 到 匹配 这 其他 ;

织十八行，与第一折边对齐；将这一边缝合，与另一边对齐；

[rʌn] [ə; eɪ] ['rɪbən] [θruː] [ðə; ði] [həʊlz] [fɔː(r); fə(r)] [strɪŋz] . [-]
run a ribbon through the holes for strings . [33]
跑步 一个 丝带 通过 这 孔 为了 字符串 . [-]

将丝带穿过绳子的孔。[33]

[ə; eɪ] ['pɒlkə] [kəʊt] ,
A POLKA COAT ,
一个 波尔卡舞 外套 ,

一件波点外套

[fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] [tʃaɪld] .
FOR A CHILD .
为了 一个 孩子 .

给孩子。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [faɪv] [stɪtʃis] , [wɪtʃ] [wɪl] [meɪk] ['sev(ə)nti] - [faɪv] [rɪbz] , [ɪn][ðə; ði] ['briːɒʃ] [stɪtʃ] ,
Cast on twenty - five stitches , which will make seventy - five ribs , in the Brioche stitch ,
投掷 在 二十 - 五 针脚 , 哪个 将要 制作 七十 - 五 肋骨 , 在 这 鞋垫 缝 ,

用布里欧修针法起25针，这将织成75条罗纹。

[wɪtʃ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['brɪŋɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , ['slɪpɪŋ] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [ðə; ði] [pɜːl] [wei] ,
which is done by bringing the wool forward , slipping a stitch the purl way ,
哪个 是 完毕 经过 带来 这 羊毛 向前 , 滑倒 一个 缝 这 金银丝 方式 ,

具体做法是将毛线向前拉，然后以反针的方式滑针，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [nɪt] ['twenti] - [fɔː(r)] [rəʊz] , [ɔː(r)] [twelv] [tɜːnz] [ɒv; əv] [waɪt] ;
and knit two together ; bring the wool forward , knit twenty - four rows , or twelve turns of white ;
和 针织 二 一起 ; 带来 这 羊毛 向前 , 针织 二十 - 四 行 , 或者 十二 转弯 的 白色的 ;

将两针并一针；将毛线拉到前面，织二十四行，或十二圈白线；

[ðen] [kə'mens] [ðə; ði] ['skɑːlət] , [baɪ] ['liːvɪŋ] [ˌeɪ'tiːn] [stɪtʃis] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] , [nɪt] ['twenti] - [fɔː(r)] [rəʊz] ,
then commence the scarlet , by leaving eighteen stitches on each side , knit twenty - four rows ,
然后 开始 这 猩红 , 经过 离开 十八 针脚 在 每个 边 , 针织 二十 - 四 行 ,

然后开始织深红色线，每边留18针，织24行，

[ɔː(r)] [twelv] [tɜːnz] [ɒv; əv] ['skɑːlət] ; [ðen] [bɪ'gɪn] [tuː; tə] [teɪk] [ɪn] ,
or twelve turns of scarlet ; then begin to take in ,
或者 十二 转弯 的 猩红 ; 然后 开始 到 拿 在 ,

或十二圈朱红色；然后开始吸收，

[wɪtʃ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['nɪtɪŋ] [ðə; ði] [fɜːst] ['θɜːti] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] , [wɪ'ðaʊt] [dɪ'kriːsɪŋ] ;
which is done by knitting the first thirty on each side , without decreasing ;
哪个 是 完毕 经过 针织 这 第一的 三十 在 每个 边 , 没有 递减 ;

具体做法是，在每一侧编织前三十针，不减针；

[ðen] [brɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] [stɪtʃ] , [ænd; ənd] [nɪt] [faɪv] [tə'geðə(r)] ;
then bring the wool forward , slip one stitch , and knit five together ;
然后 带来 这 羊毛 向前 , 滑 一 缝 , 和 针织 五 一起 ;

然后将毛线拉到前面，滑过一针，将五针并一针；

[rɪ'piːt] [ðɪs] [tɪl] [wɪ'ðɪn] ['θɜːti] [ɒn] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [saɪd] , [wɪtʃ] , [nɪt] [wɪ'ðaʊt] [dɪ'kriːsɪŋ] ,
repeat this till within thirty on the other side , which , knit without decreasing ,
重复 这 直到 之内 三十 在 这 其他 边 , 哪个 , 针织 没有 递减 ,

另一侧重复此步骤，直到剩下三十个单位，然后继续编织，不要减针。

[ʌn'tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] ['əʊnli] ['fɔːti] [rɪbz] , [ɔː(r)] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['twenti] [stɪtʃis] ; [nɪt] ['fɔːti] - [eɪt] [rəʊz] ,
until you have only forty ribs , or one hundred and twenty stitches ; knit forty - eight rows ,
直到 你 有 仅有的 四十 肋骨 , 或者 一 百 和 二十 针脚 ; 针织 四十 - 八 行 ,

直到只剩下四十行，也就是一百二十针；织四十八行，

[ɔː(r)] ['twenti] - [fɔː(r)] [tɜːnz] , [ɪn] [ðɪs] ['mænə(r)] , [stɪl] ['liːvɪŋ] [ðə; ði] [waɪt] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] ;
or twenty - four turns , in this manner , still leaving the white on each side ;
或者 二十 - 四 转弯 , 在 这 方式 , 仍然 离开 这 白色的 在 每个 边 ;

或者用这种方法转二十四圈，两边仍然保持白色；

[pʊt] ['θɜːti] [stɪtʃis] [ɒn] [ə'nʌðə(r)] ['niːd(ə)l] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [frʌnt] , [nɪt] [ðəʊz] ['bækwədz] [ænd; ənd] ['fɔːwədz] [fɔː(r); fə(r)] [-]
put thirty stitches on another needle for the front , knit those backwards and forwards for [34]
放 三十 针脚 在 其他 针 为了 这 正面 , 针织 那些 向后 和 前进 为了 [-]

在另一根针上放 30 针作为正面，来回编织 [34]

['θɜːti] - [sɪks] [rəʊz] , [ɔː(r)] [ˌeɪ'tiːn] [tɜːnz] ; [ðen] [nɪt] [ɔːl] [ðə; ði] [stɪtʃis] [bʌt; bət] [wʌn] [rɪb] ,
thirty - six rows , or eighteen turns ; then knit all the stitches but one rib ,
三十 - 六 行 , 或者 十八 转弯 ; 然后 针织 全部 这 针脚 但 一 肋骨 ,

织三十六行，或十八圈；然后除了一个罗纹针外，其余针目都织成针。

[tɜːn] [bæk] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [ðə; ði] [rəʊ] , [ænd; ənd][səʊ][ɒn] , ['liːvɪŋ] [wʌn][rɪb][mɔː(r)] [iːtʃ] [taɪm] ,
turn back , and finish the row , and so on , leaving one rib more each time ,
转动 后退 , 和 结束 这 排 , 和 所以 在 , 离开 一 肋骨 更多的 每个 时间 ,

转身，完成这一行，以此类推，每次都多留一根肋骨。

[tɪl] [ˌaɪ 'tiː][ɪz][ðə; ði]['prɒpə(r)][leŋkθ; leŋθ][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] ['ʃəʊldə(r)] .
till it is the proper length for the shoulder .
直到 它 是 这 恰当的 长度 为了 这 肩膀 .

直到长度与肩部长度合适为止。

[kɑːst] [ɒf] , [bʌt; bət][biː; bi][pə'tɪkjələ(r)] [ðæt] [ðə; ði] ['slɑːntɪŋ] [saɪd][ɪz][nɒt][ɪn] [frʌnt] ;
Cast off , but be particular that the slanting side is not in front ;
投掷 离开 , 但 是 特别的 那 这 斜 边 是 不是 在 正面 ;

脱钩时，注意不要让倾斜的一侧朝前；

['fɪnɪʃ] [ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd][ɪn][ðə; ði] [seɪm] [wei] , [ðen] [teɪk] [ʌp][ðə; ði] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [bæk] ;
finish the other side in the same way , then take up the stitches for the back ;
结束 这 其他 边 在 这 相同的 方式 , 然后 拿 向上 这 针脚 为了 这 后退 ;

用同样的方法完成另一侧，然后开始缝制背面；

[nɪt] ['θɜːti] - [sɪks] [rəʊz] , [tuː; tə] [ˌkɒrə'spɒnd] [wɪð] [ðə; ði] [frʌnts] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [ɑːm] - [həʊl] ; [ðen]
knit thirty - six rows , to correspond with the fronts for the arm - hole ; then
针织 三十 - 六 行 , 到 对应 和 这 前线 为了 这 手臂 - 洞 ; 然后
[nɪt] ['bækwədz] [ænd; ənd] ['fɔːwədz] ,
knit backwards and forwards ,
针织 向后 和 前进 ,

织36行，与袖窿的前片相对应；然后来回织几行。

['liːvɪŋ] [wʌn][rɪb] [iːtʃ] [wei] , [ʌn'tɪl][ˌaɪ 'tiː][ɪz][ðə; ði] [seɪm] [leŋkθ; leŋθ][æz; əz][ðə; ði] ['slɑːntɪŋ] [pɑːt] [ɪn]
leaving one rib each way , until it is the same length as the slanting part in
离开 一 肋骨 每个 方式 , 直到 它 是 这 相同的 长度 作为 这 斜 部分 在
[frʌnt] ,
front ,
正面 ,

两边各留一根肋骨，直到它与前面的斜部分长度相同为止。

[wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi][dʒɔɪnd] [tə'geðə(r)] ; [kɑːst] [ɒf] ; [naʊ] [teɪk] [ʌp][ðə; ði] [waɪt] [stɪtʃis] [ɒn]
which are to be joined together ; cast off ; now take up the white stitches on
哪个 是 到 是 加入 一起 ; 投掷 离开 ; 现在 拿 向上 这 白色的 针脚 在
[iːtʃ] [saɪd] ,
each side ,
每个 边 ,

将它们连接起来；收针；现在挑起两侧的白色针脚，

[ænd; ənd] [nɪt] [tɪl] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [lɒŋ] [ɪ'nʌf] [tuː; tə][gəʊ][ʌp][ðə; ði][saɪdz] ; [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [sliːvz] ;
and knit till it is long enough to go up the sides ; for the sleeves ;
和 针织 直到 它 是 长的 足够的 到 去 向上 这 侧面 ; 为了 这 袖子 ;

继续编织，直到长度足够向上延伸到两侧；作为袖子；

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)nti] - [tuː] [stɪtʃis] , [nɪt] ['θɜːti] [rəʊz] , [ðen] [twelv] [mɔː(r)] ,
cast on seventy - two stitches , knit thirty rows , then twelve more ,
投掷 在 七十 - 二 针脚 , 针织 三十 行 , 然后 十二 更多的 ,

起针72针，织30行，再织12行。

['liːvɪŋ] [wʌn][rɪb][ɒn][ðə; ði][wʌn][saɪd][tuː; tə] [fɔːm] [ðə; ði][waɪd] [pɑːt] ; [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['kɒlə(r)] ;
leaving one rib on the one side to form the wide part ; for the collar ;
离开 一 肋骨 在 这 一 边 到 形式 这 宽的 部分 ; 为了 这 衣领 ;

留出一侧的一根肋骨形成宽阔的部分；用于制作衣领；

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)nti] - [sɪks] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [nɪt] [twelv] [rəʊz] , ['liːvɪŋ] [wʌn][rɪb][ɒn] [iːtʃ] [saɪd] ;
cast on seventy - six stitches , and knit twelve rows , leaving one rib on each side ;
投掷 在 七十 - 六 针脚 , 和 针织 十二 行 , 离开 一 肋骨 在 每个 边 ;

起针76针，织12行，每边留一个罗纹；

[ðen] [ˌsɪks'tiːn] [rəʊz] [ɒv; əv] [waɪt] ; [kɑːst] [ɒf] ; [kɑːst][ɒn] [ˌeɪ'tiːn] [stɪtʃis] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [kʌf] ,
then sixteen rows of white ; cast off ; cast on eighteen stitches for the cuff ,
然后 十六 行 的 白色的 ; 投掷 离开 ; 投掷 在 十八 针脚 为了 这 袖口 ,

然后织十六行白色；收针；起十八针做袖口，

[ænd; ənd] [nɪt] [tɪl] [ˌaɪ 'tiː][ɪz] [lɒŋ] [-]
and knit till it is long [35]
和 针织 直到 它 是 长的 [-]

继续编织直到它变长[35]

[ɪ'nʌf] [tuː; tə][gəʊ] [raʊnd] [ðə; ði] ['bɒtəm] [ɒv; əv][ðə; ði] [sliːv] ; [twɪst] [ə; eɪ] [kɔːd] [ɒv; əv][ðə; ði] [seɪm] ['kʌləd] [wʊl] ,
enough to go round the bottom of the sleeve ; twist a cord of the same coloured wool ,
足够的 到 去 圆形的 这 底部 的 这 袖子 ; 捻 一个 绳索 的 这 相同的 有色 羊毛 ,

足够绕袖口一圈；将同色羊毛线拧成绳子，

[ænd; ənd] [pʊt] [ɪn][ðə; ði] [weɪst] [bɪ'haɪnd] , [wɪð] [ə; eɪ] ['tæsl] [æt; ət][ðə; ði] [endz] ; [ðə; ði] [seɪm] ['ʌndə(r)] [ðə; ði]['kɒlə(r)] .
and put in the waist behind , with a tassel at the ends ; the same under the collar .
和 放 在 这 腰部 在后面 , 和 一个 流苏 在 这 结束 ; 这 相同的 在下面 这 衣领 .

在腰部后方缝上流苏，并在流苏末端系上穗子；在领子下方也缝上同样的穗子。

[ðiːz] [meɪ] [biː; bi] [dʌn] [ɪn][fɔː(r)] - [θred] ['fliːsi] , [bʌt; bət] [ðeɪ] [lʊk] [mʌtʃ] ['betə(r)][ɪn] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] [wʊl] ,
These may be done in four - thread fleecy , but they look much better in double Berlin wool ,
这些 可能 是 完毕 在 四 - 线 羊毛 , 但 他们 看 很多 更好的 在 双倍的 柏林 羊毛 ,

这些可以用四股羊毛线织成，但用双股柏林羊毛线织成效果更好。

[nəʊ] . [naɪn][pɪnz] , [baɪ][ðə; ði]['iːg(ə)l] [geɪdʒ] .
No . 9 pins , by the Eagle gauge .
不 . 9 别针 , 经过 这 鹰 测量 .

鹰牌量规上的 9 号销钉。

[fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ] ['leɪdiz] , [juː; jʊ][mʌst; məst][kɑːst][ɒn] [stɪtʃis] [ɪn] [prə'pɔːʃ(ə)n] , [ænd; ənd]['lɑːdʒə(r)][pɪnz] .
For a lady's , you must cast on stitches in proportion , and larger pins .
为了 一个 女士的 , 你 必须 投掷 在 针脚 在 部分 , 和 更大的 别针 .

女士款的起针要按比例进行，而且要用大号别针。

[ə; eɪ] ['veri] ['prɪti] [frɪndʒ] .
A VERY PRETTY FRINGE .
一个 非常 漂亮的 边缘 .

非常漂亮的流苏。

[kɑːst][ɒn][naɪn] [stɪtʃis] ; [nɪt] [wʌn] [rəʊ] ; ['sekənd] [rəʊ] , [bɪ'gɪn] [baɪ] ['nɪtɪŋ] [tuː] [pleɪn] [stɪtʃis] ;
Cast on nine stitches ; knit one row ; second row , begin by knitting two plain stitches ;
投掷 在 九 针脚 ; 针织 一 排 ; 第二 排 , 开始 经过 针织 二 清楚的 针脚 ;

起针九针；织一行；第二行，从织两针平针开始；

[pɑːs] [ðə; ði] ['kɒtn] [twaɪs] [raʊnd] [ðə; ði][pɪn] , [ænd; ənd] [teɪk] [ɒf] [tuː] [stɪtʃis] ; [ðen] [pʊt] [ɒn][ðə; ði] [luːp] .
pass the cotton twice round the pin , and take off two stitches ; then put on the loop .
经过 这 棉布 两次 圆形的 这 别针 , 和 拿 离开 二 针脚 ; 然后 放 在 这 环形 .

将棉线绕别针两圈，然后拆掉两针；再套上线圈。

['hævɪŋ] [kʌt] [ðə; ði] ['kɒtn] ['ɪntuː] [leŋθs] [juː; jʊ] [meɪ] [rɪ'kwaɪə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [frɪndʒ] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] ,
Having cut the cotton into lengths you may require for the fringe , and knit one stitch ,
拥有 切 这 棉布 进入 长度 你 可能 要求 为了 这 边缘 , 和 针织 一 缝 ,

将棉线剪成制作流苏所需的长度，然后织一针。

[pɑːs] [ðə; ði] [luːp] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [ə'nʌðə(r)] ; [ðen] [pɑːs] [ˌaɪ 'tiː] [bæk] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [stɪtʃis] ;
pass the loop forward , and knit another ; then pass it back , and knit two stitches ;
经过 这 环形 向前 , 和 针织 其他 ; 然后 经过 它 后退 , 和 针织 二 针脚 ;

将线圈向前穿过，再织一针；然后将线圈向后穿过，再织两针；

[brɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] ['fɔːwəd] [ə'gen] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] [mɔː(r)] ; [ɪn] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] , [nɪt] [fɔː(r)] [stɪtʃis] ,
bring it forward again , and knit one more ; in the next row , knit four stitches ,
带来 它 向前 再次 , 和 针织 一 更多的 ; 在 这 下一个 排 , 针织 四 针脚 ,

再次将针目拉到前面，再织一针；下一行，织四针。

[ænd; ənd] [teɪk] [ɒf] [ðə; ði] [luːp] [ænd; ənd] [wʌn] [ɒv; əv] [ðə; ði] [stɪtʃis] , ['liːvɪŋ] [faɪv] [tuː; tə] [nɪt] [ɒf] [pleɪn] . [-]
and take off the loop and one of the stitches , leaving five to knit off plain . [36]
和 拿 离开 这 环形 和 一 的 这 针脚 , 离开 五 到 针织 离开 清楚的 . [-]

取下线圈和其中一针，留下五针平针编织。[36]

['ʌndə(r)] [sliːvz] .
UNDER SLEEVES .
在下面 袖子 .

袖子下面。

[nəʊ] . - , ['bɔːrz] - [hed] ['kɒtn] , [nəʊ] . - ['niːd(ə)lz] , [baɪ] [ðə; ði] ['iːg(ə)l] ['nɪtɪŋ] [geɪdʒ] .
No . 30 , Boar's - head cotton , No . 24 needles , by the Eagle knitting gauge .
不 . - , 野猪的 - 头 棉布 , 不 . - 针 , 经过 这 鹰 针织 测量 .

30号，野猪头牌棉线，24号针，按鹰牌针织量规。

[set] [ɒn] ['sev(ə)nti] - [eɪt] [stɪtʃis] , ['twenti] - [sɪks] [ɒn] [iːtʃ] ['niːd(ə)l] , [sɪks] [stɪtʃis] [ɪn] [iːtʃ] ['pæt(ə)n] .
Set on seventy - eight stitches , twenty - six on each needle , six stitches in each pattern .
放 在 七十 - 八 针脚 , 二十 - 六 在 每个 针 , 六 针脚 在 每个 图案 .

共起78针，每根针上26针，每个花样6针。

[fɜːst] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] [pleɪn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [slɪp] [wʌn] [ɒf] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] ,
First round — bring the thread forward , knit three plain ; bring the thread forward , slip one off without knitting ,
第一的 圆形的 — 带来 这 线 向前 , 针织 三 清楚的 ; 带来 这 线 向前 , 滑 一 离开 没有 针织 ,

第一圈——将线拉到前面，织三针平针；将线拉到前面，滑掉一针，不织。

[nɪt] [ðə; ði] [tuː] [nekst] [tə'geðə(r)] , [ðen] [lɪft] [ðə; ði] [slɪpt] [wʌn] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['teɪkən] - [ɪn] [luːp] .
knit the two next together , then lift the slipped one over the taken - in loop .
针织 这 二 下一个 一起 , 然后 举起 这 滑倒了 一 超过 这 已采取 - 在 环形 .

将相邻的两针并在一起编织，然后将滑针挑过收起的线圈。

['sekənd] [raʊnd] — [pleɪn] , [ðen] [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] .
Second round — plain , then knit one stitch of the next row .
第二 圆形的 — 清楚的 , 然后 针织 一 缝 的 这 下一个 排 .

第二圈——平针，然后下一行织一针。

[θɜːd] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] [ɒf] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] , [nɪt] [ðə; ði] [tuː] [nekst] [tə'geðə(r)] ,

Third round — bring the thread forward , slip one off without knitting , knit the two next together ,

第三 圆形的 — 带来 这 线 向前 , 滑 一 离开 没有 针织 , 针织 这 二 下一个 一起 ,

第三圈——将线拉到前面，滑掉一针不织，将接下来的两针并在一起织，

[ðen] [lɪft] [ðə; ði] [slɪpt] [wʌn] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['teɪkən] - [ɪn] [luːp] , [nɪt] [θriː] .

then lift the slipped one over the taken - in loop , knit three .

然后 举起 这 滑倒了 一 超过 这 已采取 - 在 环形 , 针织 三 .

然后将滑针挑过收起的线圈，织三针。

[fɔːθ] [raʊnd] — [pleɪn] , [ðen] [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] .

Fourth round — plain , then knit one stitch of the next row .

第四 圆形的 — 清楚的 , 然后 针织 一 缝 的 这 下一个 排 .

第四圈——平针，然后下一行织一针。

[fɪfθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ,

Fifth round — bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward , take two together ,

第五 圆形的 — 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ,

第五圈——将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，将两针并一针，

[nɪt] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] .

knit one , take two together .

针织 一 , 拿 二 一起 .

织一件，两件一起拿。

[sɪksθ] [raʊnd] — [pleɪn] , [ðen] [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] .

Sixth round — plain , then knit one stitch of the next row .

第六 圆形的 — 清楚的 , 然后 针织 一 缝 的 这 下一个 排 .

第六圈——平针，然后下一行织一针。

['sev(ə)nθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [-]

Seventh round — bring the thread forward , knit one ; bring [37]

第七 圆形的 — 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 [-]

第七圈——将线拉到前面，织一针；拉[37]

[ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] .

the thread forward , take two together ; knit one , take two together .

这 线 向前 , 拿 二 一起 ; 针织 一 , 拿 二 一起 .

将线向前拉，两针并一针；织一针，两针并一针。

[eɪtθ] [raʊnd] — [pleɪn] ; [ðen] [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [nekst] [rəʊ] .

Eighth round — plain ; then knit one stitch of the next row .

第八 圆形的 — 清楚的 ; 然后 针织 一 缝 的 这 下一个 排 .

第八圈——平针；然后下一行织一针。

[naɪnθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ;

Ninth round — bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward , take two together ;

第九 圆形的 — 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ;

第九圈——将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，将两针并一针；

[nɪt] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] .

knit one , take two together .

针织 一 , 拿 二 一起 .

织一件，两件一起拿。

[tenθ] [raʊnd] — [pleɪn] , [ðen] [nɪt] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒv; əv][ðə; ði][nekst] [rəʊ] .
Tenth round — plain , then knit one stitch of the next row .
第十 圆形的 — 清楚的 , 然后 针织 一 缝 的 这 下一个 排 .

第十圈——平针，然后下一行织一针。

[ɪ'lev(ə)nθ] [raʊnd] — [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Eleventh round — bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward , take two together ;
第十一 圆形的 — 带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ;

第十一圈——将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，将两针并一针；

[nɪt] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] .
knit one , take two together .
针织 一 , 拿 二 一起 .

织一件，两件一起拿。

[twelfθ] [raʊnd] — [pleɪn] ; [kən'tɪnjuː] [ðɪs] [tɪl] [,aɪ 'tiː][ɪz] [lɒŋ] [ɪ'nʌf] , [ðen] [kɑːst][,aɪ 'tiː] [ɒf] ['veri] ['luːsli] .
Twelfth round — plain ; continue this till it is long enough , then cast it off very loosely .
第十二 圆形的 — 清楚的 ; 继续 这 直到 它 是 长的 足够的 , 然后 投掷 它 离开 非常 松散地 .

第十二圈——平圈；继续编织直到足够长，然后松散地断线。

['nɪtɪd] ['edʒɪŋz] [tuː; tə] [trɪm] [ðɪs] ['ʌndə(r)] - [sliːv] .
KNITTED EDGINGS TO TRIM THIS UNDER - SLEEVE .
针织 边缘 到 修剪 这 在下面 - 袖子 .

针织滚边装饰袖底。

['niːd(ə)lz] [nəʊ] . - , ['bɔːrz] - [hed] ['kɒtn] [nəʊ] . - .
Needles No . 24 , Boar's - head cotton No . 30 .
针头 不 . - , 野猪的 - 头 棉布 不 . - .

24号针，30号博尔斯海德棉线。

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [slɪp][wʌn] [ɒf] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] ,
First row — slip one , knit two ; bring the thread forward , slip one off without knitting ,
第一的 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 滑 一 离开 没有 针织 ,

第一行——滑针一针，织两针；将线拉到前面，滑针一针，不织。

[nɪt] [ðə; ði] [tuː] [nekst] [tə'geðə(r)] , [ðen] [lɪft] [ðə; ði] [slɪpt] [wʌn] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['teɪkən] - [ɪn] [luːp] ;
knit the two next together , then lift the slipped one over the taken - in loop ;
针织 这 二 下一个 一起 , 然后 举起 这 滑倒了 一 超过 这 已采取 - 在 环形 ;

将相邻的两针并在一起编织，然后将滑针挑过收起的线圈；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] , [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [-]
bring the thread forward , knit three , bring the thread forward , take two together ; bring the thread forward [38]
带来 这 线 向前 , 针织 三 , 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ; 带来 这 线 向前 [-]

将线拉到前面，织三针，将线拉到前面，将两针并一针；将线拉到前面[38]

[twaɪs] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
twice , take two together ; bring the thread forward twice , take two together , knit one .
两次 , 拿 二 一起 ; 带来 这 线 向前 两次 , 拿 二 一起 , 针织 一 .

两次，两针并一针；将线向前拉两次，两针并一针，织一针。

['sekənd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [ɔːl][bʌt; bət][fɔː(r)] ,
Second row — slip one , knit two ; purl one , knit two ; purl all but four ,
第二 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 金银丝 一 , 针织 二 ; 金银丝 全部 但 四 ,

第二行——滑一针，织两针；织一针反针，织两针；除四针外全部织反针，

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
knit one ; bring the thread forward , take two together , knit one .
针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 , 针织 一 .

织一针；将线拉到前面，将两针并一针，织一针。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ]
Third row — slip one , knit two ; bring the thread forward , take two together ; bring
第三 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ; 带来
[ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
the thread forward ,
这 线 向前 ,

第三行——滑一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针；将线拉到前面，

[teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [nɪt] [wʌn] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [θriː] ;
take two together ; knit one , take two together ; bring the thread forward , knit three ;
拿 二 一起 ; 针织 一 , 拿 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织 三 ;

两针并一针；织一针，两针并一针；将线拉到前面，织三针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] ,
bring the thread forward twice , take two together ; bring the thread forward twice ,
带来 这 线 向前 两次 , 拿 二 一起 ; 带来 这 线 向前 两次 ,

将线向前拉两次，两根线并在一起；将线向前拉两次，

[teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
take two together , knit one .
拿 二 一起 , 针织 一 .

把两个放在一起，织成一个。

[fɔːθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [ɔːl][bʌt; bət][fɔː(r)] ,
Fourth row — slip one , knit two ; purl one , knit two ; purl all but four ,
第四 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 金银丝 一 , 针织 二 ; 金银丝 全部 但 四 ,

第四行——滑一针，织两针；织一针反针，织两针；除四针外全部织反针，

[nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
knit one ; bring the thread forward , take two together , knit one .
针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 , 针织 一 .

织一针；将线拉到前面，将两针并一针，织一针。

[fɪfθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði]
Fifth row — slip one , knit two ; thread forward , take two together , knit one ; bring the
第五 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 线 向前 , 拿 二 一起 , 针织 一 ; 带来 这
[θred] ['fɔːwəd] ,
thread forward ,
线 向前 ,

第五行——滑一针，织两针；将线向前绕，将两针并一针，织一针；将线向前绕，

[slɪp][wʌn] [ɒf] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [ðen] [lɪft][ðə; ði] [slɪpt] [wʌn]['əʊvə(r)][ðə; ði]
slip one off without knitting ; knit two together ; then lift the slipped one over the
滑 一 离开 没有 针织 ; 针织 二 一起 ; 然后 举起 这 滑倒了 一 超过 这
['teɪkən] - [ɪn] [luːp] ;
taken - in loop ;
已采取 - 在 环形 ;

将其中一针滑脱而不编织；将两针并一针；然后将滑脱的一针从收起的线圈上挑起；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [sɪks] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)]
bring the thread forward , knit six ; bring the thread forward twice , take two together
带来 这 线 向前 , 针织 六 ; 带来 这 线 向前 两次 , 拿 二 一起
;
;
;

将线拉到前面，织六针；将线拉到前面两次，两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
bring the thread forward twice , take two together , knit one .
带来 这 线 向前 两次 , 拿 二 一起 , 针织 一 .

将线向前拉两次，两针并一针，织一针。

[sɪksθ] [-]
Sixth [39]
第六 [-]

第六[39]

[rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [pɜːl] [ɔːl][bʌt; bət][fɔː(r)] , [nɪt] [wʌn] ;
row — slip one , knit two ; purl one , knit two ; purl all but four , knit one ;
排 — 滑 一 , 针织 二 ; 金银丝 一 , 针织 二 ; 金银丝 全部 但 四 , 针织 一 ;

一行——滑一针，织两针；织一针反针，织两针；织除四针外全部反针，织一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
bring the thread forward , take two together , knit one .
带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 , 针织 一 .

将线拉到前面，将两股线并在一起，织成一股。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Seventh row — slip one , knit two ; bring the thread forward , take two together ; take two together ,
第七 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ; 拿 二 一起 ,

第七行——滑一针，织两针；将线拉到前面，两针并一针；两针并一针，

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
bring the thread forward , knit one ; bring the thread forward , take two together ,
带来 这 线 向前 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ,

将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，将两针并一针。

[nɪt] ['sev(ə)n] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] [twaɪs] ,
knit seven ; bring the thread forward twice , take two together ; bring the thread forward twice ,
针织 七 ; 带来 这 线 向前 两次 , 拿 二 一起 ; 带来 这 线 向前 两次 ,

织七针；将线向前拉两次，将两针并一针；将线向前拉两次，

[teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
take two together , knit one .
拿 二 一起 , 针织 一 .

把两个放在一起，织成一个。

[eɪtθ] [rəʊ] — [kɑːst] [ɒf] [eɪt] , [pɜːl] [ɪ'lev(ə)n] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [teɪk] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Eighth row — cast off eight , purl eleven , knit one ; bring the thread forward , take two together ,
第八 排 — 投掷 离开 八 , 金银丝 十一 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 拿 二 一起 ,

第八行——收8针，反针11针，正针1针；将线拉到前面，两针并一针，

[nɪt] [wʌn] : [juː; jʊ][mʌst; məst] [pɜːl] [ðə; ði][hɑːf] [stɪtʃis] .
knit one : you must purl the half stitches .
针织 一 : 你 必须 金银丝 这 一半 针脚 .

编织一：你必须织下针（反针）。

[bɪ'gɪn] [ə'gen] [æt; ət][ðə; ði][fɜːst] [rəʊ] .
Begin again at the first row .
开始 再次 在 这 第一的 排 .

从第一行重新开始。

['beɪbiz] ['nɪtɪd] ['bɒdi] .
BABY'S KNITTED BODY .
婴儿的 针织 身体 .

婴儿针织身体。

[ðɪs] ['bɒdi] [ɪz] [pɑːt] [ɒv; əv] ['nɪtɪŋ] , [wɪtʃ] [ɪz] [let] ['ɪntuː] ['kæmbrɪk] .
This body is part of knitting , which is let into cambric .
这 身体 是 部分 的 针织 , 哪个 是 让 进入 麻纱 .

这部分是针织物的一部分，被织入细棉布中。

[nəʊ] . - , ['bɔːrz] - [hed] ['kɒtn] , ['niːd(ə)lz] [nəʊ] . - , ['iːg(ə)l] ['nɪtɪŋ] [geɪdʒ] .
No . 24 , Boar's - head cotton , Needles No . 17 , Eagle knitting gauge .
不 . - , 野猪的 - 头 棉布 , 针头 不 . - , 鹰 针织 测量 .

24号，博尔斯海德棉线，17号针，鹰牌针织密度。

[ðə; ði] [frʌnt] [ɪz] [meɪd] [ɪn] [ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] ['mænə(r)] : — [set] [ɒn] ['sev(ə)n] [stɪtʃis] , [nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] ;
The front is made in the following manner : — set on seven stitches , knit two plain rows ;
这 正面 是 制成 在 这 下列的 方式 : — 放 在 七 针脚 , 针织 二 清楚的 行 ;

前片按以下方式制作：—设七针，织两行平针；

[ðen] [bɪ'gɪn] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [rəʊ] ; [meɪk] [wʌn] [stɪtʃ] , [nɪt] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [-]
then begin the pattern row ; make one stitch , knit a stitch , [40]
然后 开始 这 图案 排 ; 制作 一 缝 , 针织 一个 缝 , [-]

然后开始花样行；织一针，织一针，[40]

[brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [teɪk] [ɒf] [wʌn] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] , [nɪt] [tuː] ,
bring the cotton forward , take off one without knitting , knit two ,
带来 这 棉布 向前 , 拿 离开 一 没有 针织 , 针织 二 ,

将棉线拉到前面，取下一针不织，织两针，

[brɪŋ] [ðə; ði] [ˌʌn'nɪtɪd] [wʌn] ['əʊvə(r)] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [tuː] ; [nɪt] [ðə; ði] ['sekənd] [rəʊ] [pleɪn] ;
bring the unknitted one over the other two ; knit the second row plain ;
带来 这 未编织的 一 超过 这 其他 二 ; 针织 这 第二 排 清楚的 ;

将未编织的那一行翻到另外两行上面；第二行平针编织；

[ðə; ði] [θɜːd] [rəʊ] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz] [ðə; ði] [fɜːst] ; [ðiːz] [tuː] [rəʊz] [fɔːm] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] .
the third row the same as the first ; these two rows form the pattern .
这 第三 排 这 相同的 作为 这 第一的 ; 这些 二 行 形式 这 图案 .

第三行与第一行相同；这两行构成图案。

[juː; jʊ] [mʌst; məst] ['əʊnli] [meɪk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] , [æt; ət] [ðə; ði] [kə'mensmənt] [ɒv; əv] ['evri] ['pæt(ə)n] - [rəʊ] ,
You must only make a stitch , and knit one , at the commencement of every pattern - row ,
你 必须 仅有的 制作 一个 缝 , 和 针织 一 , 在 这 开始 的 每一个 图案 - 排 ,

每行花样开始时，你只需要织一针，而且要织一针下针。

[ðɪs] [ɪz] [tuː; tə] [ɪn'kriːs] [ðə; ði] [frʌnt] ; [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [ɪz] [kən'tɪnjuːd] [θruː'aʊt] ; [ðə; ði] [rəʊ] [ɪz] ,
this is to increase the front ; the pattern is continued throughout ; the row is ,
这 是 到 增加 这 正面 ; 这 图案 是 持续 自始至终 ; 这 排 是 ,

这样做是为了增加前片；这种模式贯穿始终；这一行是：

[brɪŋ] [ðə; ði] ['kɒtn] ['fɔːwəd] , [teɪk] [ɒf] [wʌn] [wɪ'ðaʊt] ['nɪtɪŋ] , [nɪt] [tuː] ,
bring the cotton forward , take off one without knitting , knit two ,
带来 这 棉布 向前 , 拿 离开 一 没有 针织 , 针织 二 ,

将棉线拉到前面，取下一针不织，织两针，

[brɪŋ] [ðə; ði] [ˌʌn'nɪtɪd] [wʌn]['əʊvə(r)][ðə; ði] [tuː] .
bring the unknitted one over the two .
带来 这 未编织的 一 超过 这 二 .

将未编织的那件放在两件上面。

[wen] [juː; jʊ][hæv; həv][wʌn][ɔː(r)] [tuː] [stɪtʃis] [æt; ət][ðə; ði][end][ɒv; əv][ðə; ði] [rəʊ] ,
When you have one or two stitches at the end of the row ,
什么时候 你 有 一 或者 二 针脚 在 这 结尾 的 这 排 ,

当一行末尾只剩下一两针时，

[ðeɪ] [mʌst; məst][biː; bi] ['nɪtɪd] [pleɪn] ;
they must be knitted plain ;
他们 必须 是 针织 清楚的 ;

它们必须用平针编织；

[kən'tɪnjuː] [ðiːz] [tuː] [rəʊz] [tɪl] [juː; jʊ][hæv; həv] [dʌn] [ɪ'nʌf] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [frʌnt] [ɒv; əv][ə; eɪ]
continue these two rows till you have done enough for the front of a
继续 这些 二 行 直到 你 有 完毕 足够的 为了 这 正面 的 一个
['beɪbiz] ['bɒdi] ,
baby's body ,
婴儿的 身体 ,

继续重复这两行，直到完成婴儿身体正面所需的图案为止。

[ðen] [kɑːst] [ɒf] ['veri] ['luːsli] .
then cast off very loosely .
然后 投掷 离开 非常 松散地 .

然后很松地解开绳子。

[ðə; ði] [sliːvz] [ɑː(r); ə(r)] ['nɪtɪd] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] [wei] , ['əʊnli] [bɪ'gɪn] [wɪð] [naɪn] [stɪtʃis] ;
The sleeves are knitted in the same way , only begin with nine stitches ;
这 袖子 是 针织 在 这 相同的 方式 , 仅有的 开始 和 九 针脚 ;

袖子的编织方法相同，只是从九针开始；

[ðen] [nɪt] [tuː] [pleɪn] [rəʊz] ; [kɑːst] [ɒf] [wen] ['prɒpə(r)][saɪz] .
then knit two plain rows ; cast off when proper size .
然后 针织 二 清楚的 行 ; 投掷 离开 什么时候 恰当的 尺寸 .

然后织两行平针；织到合适尺寸后收针。

[bænd] [fɔː(r); fə(r)] ['beɪbiz] ['bɒdi] .
BAND FOR BABY'S BODY .
乐队 为了 婴儿的 身体 .

婴儿身体束带。

[kɑːst][ɒn] ['twenti] - [wʌn] [stɪtʃis] ; [pɪnz][ænd; ənd] ['kɒtn] [æz; əz][bɪ'fɔː(r)] .
Cast on twenty - one stitches ; pins and cotton as before .
投掷 在 二十 - 一 针脚 ; 别针 和 棉布 作为 前 .

起针二十一针；别针和棉线与之前相同。

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [-]
First row — slip one , knit two ; [41]
第一的 排 — 滑 一 , 针织 二 ; [-]

第一行——滑一针，织两针；[41]

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [θriː] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
bring the thread forward , and knit two together , knit three , knit two together ;
带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 三 , 针织 二 一起 ;

将线拉到前面，两针并一针，三针并一针，两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
bring the thread forward , and knit one ; bring the thread forward , and knit two together ,
带来 这 线 向前 ， 和 针织 一 ； 带来 这 线 向前 ， 和 针织 二 一起 ，

将线拉到前面，织一针；将线拉到前面，把两针并一针。

[nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
knit five ; bring the thread forward ; knit two together , knit one .
针织 五 ； 带来 这 线 向前 ； 针织 二 一起 ， 针织 一 .

织五针；将线拉到前面；两针并一针，织一针。

['sekənd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ; [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
Second row — slip one , knit two ; bring the thread forward ; knit two together ;
第二 排 — 滑 一 ， 针织 二 ； 带来 这 线 向前 ； 针织 二 一起 ；

第二行——滑一针，织两针；将线拉到前面；两针并一针；

[nɪt] [ðə; ði] [rɪ'meɪnɪŋ] [stɪtʃis] [pleɪn] [ɔːl] [bʌt; bət] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
knit the remaining stitches plain all but three ; bring the thread forward , and knit two together ,
针织 这 其余的 针脚 清楚的 全部 但 三 ； 带来 这 线 向前 ， 和 针织 二 一起 ，

除了三针之外，其余针目都织成平针；将线拉到前面，然后将两针并一针。

[nɪt] [wʌn] .
knit one .
针织 一 .

织一件。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Third row — slip one , knit two ; bring the thread forward , and knit two together ,
第三 排 — 滑 一 ， 针织 二 ； 带来 这 线 向前 ， 和 针织 二 一起 ，

第三行——滑一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针。

[nɪt] [tuː] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ; [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
knit two , knit two together ; bring the thread forward ; knit three ; bring the thread forward ,
针织 二 ， 针织 二 一起 ； 带来 这 线 向前 ； 针织 三 ； 带来 这 线 向前 ，

织两针，两针并一针；将线拉到前面；织三针；将线拉到前面，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
and knit two together , knit four ; bring the thread forward , and knit two together , knit one .
和 针织 二 一起 ， 针织 四 ； 带来 这 线 向前 ， 和 针织 二 一起 ， 针织 一 .

将两针并一针，织四针；将线拉到前面，将两针并一针，织一针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
Fourth row — the same as the second .
第四 排 — 这 相同的 作为 这 第二 .

第四排——与第二排相同。

[fɪfθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Fifth row — slip one , knit two ; bring the thread forward , and knit two together ,
第五 排 — 滑 一 ， 针织 二 ； 带来 这 线 向前 ， 和 针织 二 一起 ，

第五行——滑一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针。

[nɪt] [wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
knit one , knit two together ; bring the thread forward , and knit two ; bring the thread forward ,
针织 一 , 针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 ; 带来 这 线 向前 ,

织一针，两针并一针；将线拉到前面，再织两针；将线拉到前面，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [-]
and knit two together , knit one ; bring the thread forward , and knit two [42]
和 针织 二 一起 , 针织 一 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 [-]

将两针并一针，织一针；将线拉到前面，再织两针[42]

[tə'geðə(r)] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
together , knit three ; bring the thread forward , and knit two together , knit one .
一起 , 针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 一 .

并针三针；将线拉到前面，两针并针，再织一针。

[sɪksθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
Sixth row — the same as the second .
第六 排 — 这 相同的 作为 这 第二 .

第六行——与第二行相同。

['sev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Seventh row — slip one , knit two ; bring the thread forward , and knit two together ,
第七 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 ,

第七行——滑一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针。

[nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ; [nɪt] ['sev(ə)n] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
knit two together ; bring the thread forward ; knit seven ; bring the thread forward ,
针织 二 一起 ; 带来 这 线 向前 ; 针织 七 ; 带来 这 线 向前 ,

将两针并一针；将线拉到前面；织七针；将线拉到前面，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
and knit two together , knit two ; bring the thread forward , and knit two together , knit one .
和 针织 二 一起 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 一 .

将两针并一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针，织一针。

[eɪtθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
Eighth row — the same as the second .
第八 排 — 这 相同的 作为 这 第二 .

第八排——与第二排相同。

[naɪnθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Ninth row — slip one , knit two ; bring the thread forward , and knit two together ,
第九 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 ,

第九行——滑一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针。

[nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [θriː] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
knit two ; bring the thread forward , and knit two together , knit three , knit two together ;
针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 三 , 针织 二 一起 ;

织两针；将线拉到前面，两针并一针，织三针，两针并一针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [fɔː(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt]
bring the thread forward , and knit four ; bring the thread forward , and knit
带来 这 线 向前 , 和 针织 四 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织
[tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
two together , knit one .
二 一起 , 针织 一 .

将线拉到前面，织四针；将线拉到前面，两针并一针，织一针。

[tenθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
Tenth row — the same as the second .
第十 排 — 这 相同的 作为 这 第二 .

第十行——与第二行相同。

[ɪ'lev(ə)nθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt]
Eleventh row — slip one , knit two ; bring the thread forward , knit two together , knit
第十一 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 针织
[θriː] ;
three ;
三 ;

第十一行——滑一针，织两针；将线拉到前面，两针并一针，织三针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði]
bring the thread forward , knit two together , knit one , knit two together ; bring the
带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 针织 一 , 针织 二 一起 ; 带来 这
[θred] ['fɔːwəd] ,
thread forward ,
线 向前 ,

将线拉到前面，两针并一针，织一针，两针并一针；将线拉到前面，

[nɪt] [faɪv] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
knit five ; bring the thread forward , knit two together , knit one .
针织 五 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 针织 一 .

织五针；将线拉到前面，两针并一针，织一针。

[twelfθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [-]
Twelfth row — the same [43]
第十二 排 — 这 相同的 [-]

第十二排——相同[43]

[æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
as the second .
作为 这 第二 .

作为第二名。

[ˌθɜː'tiːnθ] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt]
Thirteenth row — slip one , knit two ; bring the thread forward , knit two together , knit
第十三 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 针织 二 一起 , 针织
[fɔː(r)] ;
four ;
四 ;

第十三行——滑一针，织两针；将线拉到前面，两针并一针，织四针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [θriː] [tə'geðə(r)] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [nɪt]
bring the thread forward , and knit three together ; bring the thread forward , knit
带来 这 线 向前 , 和 针织 三 一起 ; 带来 这 线 向前 , 针织
[sɪks] ;
six ;
六 ;

将线拉到前面，织三针；将线拉到前面，织六针；

[brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
bring the thread forward , and knit two together , knit one .
带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 一 .

将线拉到前面，两针并一针，织一针。

[ˌfɔː'tiːnθ] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] ; [ðen] [ˌriːkə'mens] [æz; əz][æt; ət][ðə; ði][fɜːst] [rəʊ] .
Fourteenth row — the same as the second ; then recommence as at the first row .
第十四 排 — 这 相同的 作为 这 第二 ; 然后 重新开始 作为 在 这 第一的 排 .

第十四行——与第二行相同；然后从第一行重新开始。

['edʒɪŋ] [tuː; tə] [trɪm] [ðə; ði] ['bɒdi] [ænd; ənd] [sliːvz] .
EDGING TO TRIM THE BODY AND SLEEVES .
边缘 到 修剪 这 身体 和 袖子 .

衣身和袖口饰边。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)n] [stɪtʃis] .
Cast on seven stitches .
投掷 在 七 针脚 .

起针七针。

[fɜːst] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ;
First row — slip one , knit two ; bring the thread forward , and knit two together ;
第一的 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 ;

第一行——滑一针，织两针；将线拉到前面，将两针并一针；

[meɪk] [tuː] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] .
make two stitches , and knit two together .
制作 二 针脚 , 和 针织 二 一起 .

织两针，然后把这两针并在一起织。

['sekənd] [rəʊ] — [meɪk] [wʌn] , [nɪt] [tuː] , [pɜːl] [wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] ,
Second row — make one , knit two , purl one , knit two ; bring the thread forward ,
第二 排 — 制作 一 , 针织 二 , 金银丝 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 ,

第二行——织一针，织两针，织一针反针，织两针；将线头绕到前面，

[ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [wʌn] .
and knit two together , knit one .
和 针织 二 一起 , 针织 一 .

将两针并一针，织一针。

[θɜːd] [rəʊ] — [slɪp][wʌn] , [nɪt] [tuː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] , [nɪt] [fɔː(r)] .
Third row — slip one , knit two ; bring the thread forward , and knit two together , knit four .
第三 排 — 滑 一 , 针织 二 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 , 针织 四 .

第三行——滑一针，织两针；将线拉到前面，两针并一针，织四针。

[fɔːθ] [rəʊ] — [kɑːst] [ɒf] [tuː] , [nɪt] [θriː] ; [brɪŋ] [ðə; ði] [θred] ['fɔːwəd] , [ænd; ənd] [nɪt] [tuː] [tə'geðə(r)] ,
Fourth row — cast off two , knit three ; bring the thread forward , and knit two together ,
第四 排 — 投掷 离开 二 , 针织 三 ; 带来 这 线 向前 , 和 针织 二 一起 ,

第四行——收两针，织三针；将线绕到前面，将两针并一针。

[nɪt] [wʌn] ; [ðen] [kə'mens] [æz; əz][æt; ət][fɜːst] . [-]
knit one ; then commence as at first . [44]
针织 一 ; 然后 开始 作为 在 第一的 . [-]

织一针；然后像一开始那样开始。[44]

['dʒɛntəlmənz] ['wʊlən] [glʌvz] .
GENTLEMAN'S WOOLEN GLOVES .
绅士的 羊毛 手套 .

男士羊毛手套。

[pɪnz] [nəʊ] . - — [wʊl] [θriː] - [θred] ['fliːsi] .
PINS No . 14 — WOOL Three - thread Fleecy .
别针 不 . - — 羊毛 三 - 线 羊毛 .

别针 14 号——羊毛三股绒线。

[kɑːst][ɒn]['sev(ə)nti] - [tuː] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [nɪt] ['twenti] [raʊndz] ; ['pəːliŋ] [tuː] , [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [tuː] ;
Cast on seventy - two stitches , and knit twenty rounds ; purling two , and knitting two ;
投掷 在 七十 - 二 针脚 , 和 针织 二十 回合 ; 檩条 二 , 和 针织 二 ;

起针72针，织20圈；织2圈反针，2圈正针；

[ðen] [nɪt] [sɪks] [raʊndz] [pleɪn] .
then knit six rounds plain .
然后 针织 六 回合 清楚的 .

然后织六圈平针。

[tuː; tə] [fɔːm] [ə; eɪ] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði] [bæk] .
TO FORM A PATTERN FOR THE BACK .
到 形式 一个 图案 为了 这 后退 .

形成背部图案。

[fɜːst] [raʊnd] — [nɪt] ['sev(ə)n] , [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [eɪt] , [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [eɪt] , [pɜːl] [wʌn] ; [nɪt] [ðə; ði] [rest] [pleɪn] .
First round — knit seven , purl one ; knit eight , purl one ; knit eight , purl one ; knit the rest plain .
第一的 圆形的 — 针织 七 , 金银丝 一 ; 针织 八 , 金银丝 一 ; 针织 八 , 金银丝 一 ; 针织 这 休息 清楚的 .

第一圈——织七针正针，一针反针；织八针正针，一针反针；织八针正针，一针反针；其余部分织平针。

['sekənd] [raʊnd] — [nɪt] [sɪks] , [pɜːl] [θriː] ; [nɪt] [sɪks] , [pɜːl] [θriː] ; [nɪt] [sɪks] , [pɜːl] [θriː] ; [rest] [pleɪn] .
Second round — knit six , purl three ; knit six , purl three ; knit six , purl three ; rest plain .
第二 圆形的 — 针织 六 , 金银丝 三 ; 针织 六 , 金银丝 三 ; 针织 六 , 金银丝 三 ; 休息 清楚的 .

第二圈——织六针正针，三针反针；织六针正针，三针反针；织六针正针，三针反针；其余部分平针。

[θɜːd] [raʊnd] — [nɪt] [faɪv] , [pɜːl] [faɪv] ; [nɪt] [fɔː(r)] , [pɜːl] [faɪv] ; [nɪt] [fɔː(r)] , [pɜːl] [faɪv] ; [rest] [pleɪn] .
Third round — knit five , purl five ; knit four , purl five ; knit four , purl five ; rest plain .
第三 圆形的 — 针织 五 , 金银丝 五 ; 针织 四 , 金银丝 五 ; 针织 四 , 金银丝 五 ; 休息 清楚的 .

第三圈——织五针正针，五针反针；织四针正针，五针反针；织四针正针，五针反针；其余部分平针。

[fɔːθ] [raʊnd] — [nɪt] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
Fourth round — knit as the second .
第四 圆形的 — 针织 作为 这 第二 .

第四圈——编织方法与第二圈相同。

[fɪfθ] [raʊnd] — [nɪt] [æz; əz][ðə; ði][fɜːst] .
Fifth round — knit as the first .
第五 圆形的 — 针织 作为 这 第一的 .

第五圈——编织方法与第一圈相同。

[nɪt] [ten] [raʊndz] [pleɪn] , [stɪl] ['pəːliŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒn][ðə; ði][end][ɒv; əv] [iːtʃ] ['daɪmənd] .
Knit ten rounds plain , still purling one stitch on the end of each diamond .
针织 十 回合 清楚的 , 仍然 檩条 一 缝 在 这 结尾 的 每个 钻石 .

织十圈平针，在每个菱形的末端仍然织一针反针。

[bɪ'gɪn] [ðə; ði] [θʌm] [baɪ] ['meɪkɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [ɪn] [iːtʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [tuː] [lɑːst] ,
Begin the thumb by making one stitch in each of the two last ,
开始 这 拇指 经过 制作 一 缝 在 每个 的 这 二 最后的 ,

先从拇指开始，在最后两根针上各钩一针，

[æt; ət] [ðə; ði] [seɪm] [taɪm] [ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [pleɪn] [stɪtʃ] [ɪn] [ðə; ði] [fɜːst] [ænd; ənd] [θɜːd] [pɜːl] [-]
at the same time increasing one plain stitch in the first and third purl [45]
在 这 相同的 时间 增加 一 清楚的 缝 在 这 第一的 和 第三 金银丝 [-]

同时在第一针和第三针反针中各增加一针平针[45]

[stɪtʃis] .
stitches .
针脚 .

针脚。

[kən'tɪnjuː] [ɪn'kriːsɪŋ] [tuː] [stɪtʃis] [ɒn] [ðə; ði] [tuː] [θʌm] [stɪtʃis] , [iːtʃ] ['ʌðə(r)] [raʊnd] ,
Continue increasing two stitches on the two thumb stitches , each other round ,
继续 增加 二 针脚 在 这 二 拇指 针脚 , 每个 其他 圆形的 ,

继续在两个拇指针目上每圈增加两针，

[tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] ['twenti] - [fɔː(r)] ['ekstrə] [stɪtʃis] , [wɪtʃ] [pleɪs] [ɒn] [ə'nʌðə(r)] [pɪn] , [ænd; ənd] [nɪt]
till you have twenty - four extra stitches , which place on another pin , and knit
直到 你 有 二十 - 四 额外的 针脚 , 哪个 地方 在 其他 别针 , 和 针织
['fɔːti] [raʊndz] [wɪ'ðaʊt] [ðem; ðəm] .
forty rounds without them .
四十 回合 没有 他们 .

直到你剩下 24 针，将它们放在另一个别针上，然后不戴别针继续编织 40 圈。

[dɪ'vaɪd] [ðə; ði] [θʌm] [stɪtʃis] [ɒn] [θriː] [pɪnz] , [ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [tuː] [mɔː(r)] [ɒn] [ðə; ði] ['ʌndə(r)] [pɑːt]
Divide the thumb stitches on three pins , and increase two more on the under part
划分 这 拇指 针脚 在 三 别针 , 和 增加 二 更多的 在 这 在下面 部分
[ɒv; əv] [ˌaɪ 'tiː] ;
of it ;
的 它 ;

将拇指上的针脚分成三股，分别固定在三个别针上，然后在拇指下方再增加两股；

[nɪt] [raʊnd] , [dɪ'kriːsɪŋ] [ðə; ði] [seɪm] [pɑːt] ([ðə; ði] ['ʌndə(r)]) [tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] ['twenti] - [tuː] [left] ,
knit round , decreasing the same part (the under) till you have twenty - two left ,
针织 圆形的 , 递减 这 相同的 部分 (这 在下面) 直到 你 有 二十 - 二 左边 ,

一圈一圈地织，每次都在同一部分（下针）减针，直到剩下二十二针为止。

[wɪtʃ] [nɪt] [ɒn] [tɪl] [lɒŋ] [ɪ'nʌf] , [wen] [ə'gen] [dɪ'kriːs] [tɪl] [juː; jʊ] [hæv; həv] [naɪn] [stɪtʃis] ['əʊnli] ;
which knit on till long enough , when again decrease till you have nine stitches only ;
哪个 针织 在 直到 长的 足够的 , 什么时候 再次 减少 直到 你 有 九 针脚 仅有的 ;

继续编织，直到足够长，然后再次减针，直到只剩下九针；

[breɪk] [ɒf] [ðə; ði] [wʊl] , [ænd; ənd] [wɪð] [ə; eɪ] ['wʊstɪd] ['niːd(ə)l] , [drɔː] [ˌaɪ 'tiː] [θruː] [ɔːl] [ðə; ði]
break off the wool , and with a worsted needle , draw it through all the
休息 离开 这 羊毛 , 和 和 一个 最差 针 , 画 它 通过 全部 这
[stɪtʃis] ,
stitches ,
针脚 ,

剪断毛线，用精纺毛线针将毛线穿过所有针脚。

[ænd; ənd] ['fɑːs(ə)n] [ˌaɪ 'tiː] [ˌɪn'saɪd] .
and fasten it inside .
和 系 它 里面 .

并将其固定在里面。

[dɪ'vaɪd] [jɔ:(r); jə(r)] [stɪtʃis] [fɔ:(r); fə(r)] [i:tʃ] ['fɪŋɡə(r)] , ['teɪkɪŋ] [tu:] [mɔ:(r)] [fɔ:(r); fə(r)] [i:tʃ] [ɒv; əv] [ðə; ði] [tu:] [fɜ:st] ['fɪŋɡəz] ,
Divide your stitches for each finger , taking two more for each of the two first fingers ,
划分 你的 针脚 为了 每个 手指 ， 采取 二 更多的 为了 每个 的 这 二 第一的 手指 ，

将针数分成几份，分别用于每个手指，前两个手指各加两针。

[ðæn; ðən] [fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [tu:] ; [ˌaɪ 'ti:] [ɪz] ['betə(r)] [tu:; tə] ['meʒə(r)] [baɪ] [ə; eɪ] [ɡlʌv] ,
than for the other two ; it is better to measure by a glove ,
比 为了 这 其他 二 ； 它 是 更好的 到 措施 经过 一个 手套 ，

比其他两种方法都更合适；最好用手套测量。

[fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] [leŋkθ; leŋθ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['fɪŋɡəz] [ænd; ənd] [θʌm] : [ðɪs] ['pæt(ə)n] [ɪz] [fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] [left] [hænd] ,
for the length of the fingers and thumb : this pattern is for the left hand ,
为了 这 长度 的 这 手指 和 拇指 ： 这 图案 是 为了 这 左边 手 ，

关于手指和拇指的长度：此图样适用于左手。

[ænd; ənd] ['wɒnts] [ðə; ði] ['pæt(ə)n] [fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] [bæk] , [rɪ'vɜ:rs] [ænd; ənd] ['nɪtɪŋ] [ɒn] [ðə; ði] [lɑ:st] ,
and wants the pattern for the back , reversing and knitting on the last ,
和 想要 这 图案 为了 这 后退 ， 逆转 和 针织 在 这 最后的 ，

并想要背面图案，在最后一针上反转并编织。

[ɪn'sted] [ɒv; əv] [ðə; ði] [fɜ:st] [pɪn] ; [tu:] - [θred] ['fli:si] [ɪz] [rɪ'kwaɪəd] . [-]
instead of the first pin ; two - thread fleecy is required . [46]
反而 的 这 第一的 别针 ； 二 - 线 羊毛 是 必需的 . [-]

而不是第一个别针；需要两股羊毛线。[46]

[də'rekʃ(ə)nz] [fɔ:(r); fə(r)] [ðə; ði] ['dɪfrənt] [stɪtʃis]
Directions for the different Stitches
方向 为了 这 不同的 针脚

不同针法的说明

[ɪn]
IN
在

在

[kləʊz] [ænd; ənd] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [wɜ:k] .
CLOSE AND OPEN CROCHET WORK .
关闭 和 打开 钩针编织 工作 .

密针和镂空针编织。

[ðə; ði] ['ɡreɪtə(r)] [pɑ:t] [ɒv; əv] [kləʊz] ['krəʊʃeɪ] ['ɑ:tɪk(ə)lz] [ɑ:(r); ə(r)] [dʌn] [ɪn] [ðə; ði] ['dʌb(ə)l] - [pleɪn] [stɪtʃ] ,
The greater part of close crochet articles are done in the double - plain stitch ,
这 更大的 部分 的 关闭 钩针编织 文章 是 完毕 在 这 双倍的 - 清楚的 缝 ，

大部分密织钩针作品都是用双平针钩织的。

[wɪtʃ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['teɪkɪŋ] [ə; eɪ] [pi:s] [ɒv; əv] [wʊl] ,
which is done by taking a piece of wool ,
哪个 是 完毕 经过 采取 一个 片 的 羊毛 ，

具体做法是取一块羊毛，

[ænd; ənd] ['kɑ:stɪŋ] [ɒn] [æz; əz] ['meni] [lu:ps] [ɪn] [tʃeɪn] - [stɪtʃ] [æz; əz] [ju:; jʊ] [meɪ] [rɪ'kwaɪə(r)] , [wɪð] [ðə; ði] ['ni:d(ə)l] ;
and casting on as many loops in chain - stitch as you may require , with the needle ;
和 铸件 在 作为 许多 循环 在 链 - 缝 作为 你 可能 要求 ， 和 这 针 ；

用针起针，起所需数量的锁链针；

[ˌaɪ 'tiː][ɪz] ['veri] ['sɪmp(ə)l] ,
it is very simple ,
它 是 非常 简单的 ,

很简单,

['biːɪŋ] ['əʊnli][tuː; tə] [fɔːm] [ə; eɪ] [luːp] [ænd; ənd] [drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] [wʌn][ænd; ənd] [ə'nʌðə(r)] ;
being only to form a loop and draw the wool through one and another ;
存在 仅有的 到 形式 一个 环形 和 画 这 羊毛 通过 一 和 其他 ;

仅用于形成一个环,并将毛线穿过一个环;

[ðə; ði] ['iːzɪɪst] ['mænə(r)] [wʊd] [biː; bi] , [tuː; tə] [kən'tɪnjuː] ['drɔːɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] [frɒm; frəm]
the easiest manner would be , to continue drawing the wool through from
这 最容易 方式 会 是 , 到 继续 绘画 这 羊毛 通过 从
[raɪt] [tuː; tə] [left] ;
right to left ;
正确的 到 左边 ;

最简单的办法是,继续从右向左拉毛线;

[ðɪs] [wɪl] [meɪk] [ðə; ði] [wɜːk] [ðə; ði] [seɪm] [ɒn][bəuθ] [saɪdz] .
this will make the work the same on both sides .
这 将要 制作 这 工作 这 相同的 在 两个都 侧面 .

这样一来,双方的工作量就相同了。

[ðə; ði] [pleɪn] ['sɪŋg(ə)l] - ['krəʊʃeɪ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['mɪəli] ['drɔːɪŋ] [ðə; ði][wʌn] [luːp] [juː; jʊ][hæv; həv][ɒn]
The plain single - crochet is done by merely drawing the one loop you have on
这 清楚的 单身的 - 钩针编织 是 完毕 经过 仅仅 绘画 这 一 环形 你 有 在
[jɔː(r); jə(r)]['niːd(ə)l] [θruː] [iːtʃ] [stɪtʃ] .
your needle through each stitch .
你的 针 通过 每个 缝 .

普通短针的编织方法很简单,只需将针上的一个线圈穿过每一针即可。

[pleɪn] ['dʌb(ə)l] [-]
Plain double [47]
清楚的 双倍的 [-]

普通双[47]

['krəʊʃeɪ] [ɪz] [wen] [juː; jʊ][hæv; həv][kɑːst][ɒn][ðə; ði][faʊn'deɪʃ(ə)n] - [luːps] , [drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː]
crochet is when you have cast on the foundation - loops , draw the wool through
钩针编织 是 什么时候 你 有 投掷 在 这 基础 - 循环 , 画 这 羊毛 通过
[wʌn] [stɪtʃ] ;
one stitch ;
一 缝 ;

钩针编织是指在起针环上钩好后,将毛线穿过一个针目;

[teɪk] [ˌaɪ 'tiː][ʌp] [ə'gen] , [ænd; ənd] [θruː] [tuː] ; [ðɪs] [stɪtʃ] [ɪz] [juːst] [fɔː(r); fə(r)]['teɪb(ə)l] - ['kʌvəz]
take it up again , and through two ; this stitch is used for table - covers
拿 它 向上 再次 , 和 通过 二 ; 这 缝 是 用过的 为了 桌子 - 封面
[ænd; ənd]['səʊfə] - ['kʊʃnz] ;
and sofa - cushions ;
和 沙发 - 靠垫 ;

再把它拿起来,穿过两根线;这种针法用于桌布和沙发垫;

['ɔːlsəʊ] [wen] ['pætənz] [ɑː(r); ə(r)] [wɜːkt] [ɪn] .
also when patterns are worked in .
还 什么时候 图案 是 工作 在 .

当融入图案时也是如此。

[ɪn][ðə; ði] ['dʌb(ə)l] - [stɪtʃ] ['krəʊʃeɪ] , [juː; jʊ] [teɪk] [bəuθ] [saɪdz] [ɒv; əv][ðə; ði] [luːp] ,
In the double - stitch crochet , you take both sides of the loop ,
在 这 双倍的 - 缝 钩针编织 , 你 拿 两个都 侧面 的 这 环形 ,

双针钩针编织中,你要同时钩住线圈的两侧。

[bʌt; bət] [ðæt] [ɪz]['əʊnli] [juːst] [wen] [juː; jʊ][rɪ'kwaɪə(r)][ˌaɪ 'tiː] [θɪk] ,
but that is only used when you require it thick ,
但 那 是 仅有的 用过的 什么时候 你 要求 它 厚的 ,

但只有在需要浓稠的质地时才需要这样做。

[ænd; ənd][ɪz] ['veri] [naɪs][fɔː(r); fə(r)] [səʊls] [fɔː(r); fə(r)] ['ʃuːz] .
and is very nice for soles for shoes .
和 是 非常 好的 为了 鞋底 为了 鞋 .

它非常适合用作鞋底。

[reɪzd] ['krəʊʃeɪ] [ɪz] [wɜːkt] [ɔːl'tɜːnətli] [frɒm; frəm][wʌn][saɪd][tuː; tə][ðə; ði]['ʌðə(r)] , ['drɔːɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [kwaɪt] [θruː] ,
Raised Crochet is worked alternately from one side to the other , drawing the wool quite through ,
提高 钩针编织 是 工作 交替 从 一 边 到 这 其他 , 绘画 这 羊毛 相当 通过 ,

凸起钩针编织时，要交替地从一侧钩织到另一侧，并将毛线完全拉出。

[ænd; ənd] ['teɪkɪŋ] [ðə; ði] [ˌʌndə'niːθ] [pɑːt] [ɒv; əv][ðə; ði] [luːp] .
and taking the underneath part of the loop .
和 采取 这 下 部分 的 这 环形 .

并取环的下半部分。

[ðə; ði] [tʃeɪn] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [ɪz] [meɪd] [ɒv; əv] [tʃeɪnz] , [æz; əz][fɔː(r); fə(r)] ['ɪnstəns] ,
The Chain open Crochet is made of chains , as for instance ,
这 链 打开 钩针编织 是 制成 的 链条 , 作为 为了 实例 ,

链式钩针编织是由锁针组成的，例如：

[faɪv][ɔː(r)]['sev(ə)n] [luːps] [drɔːn] [wʌn] [θruː] [ðə; ði]['ʌðə(r)] ,
five or seven loops drawn one through the other ,
五 或者 七 循环 绘制 一 通过 这 其他 ,

五到七个环相互穿过，

[ænd; ənd][dʒɔɪnd][tuː; tə][ðə; ði]['sentə(r)] [stɪtʃ] [ɒv; əv][ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] [rəʊ] ; [ðɪs] [ɪz] ['veri] ['prɪti] [fɔː(r); fə(r)] [pɜːrsɪz] ,
and joined to the centre stitch of the preceding row ; this is very pretty for purses ,
和 加入 到 这 中心 缝 的 这 前 排 ; 这 是 非常 漂亮的 为了 钱包 ,

并与前一行的中心针脚连接；这种针法非常适合做钱包。

[wɪð] [ə; eɪ] [biːd] [ɒn] [iːtʃ] [ɒv; əv][ðə; ði]['sentə(r)] [stɪtʃɪs] .
with a bead on each of the centre stitches .
和 一个 珠子 在 每个 的 这 中心 针脚 .

在每个中心针脚上缝上一颗珠子。

['sɪŋg(ə)l]['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['pʊtɪŋ] [jɔː(r); jə(r)]['niːd(ə)l]['ʌndə(r)][ðə; ði] [wʊl] , [ænd; ənd] [ðen] [θruː] [ðə; ði] [luːp] ,
Single open Crochet is done by putting your needle under the wool , and then through the loop ,
单身的 打开 钩针编织 是 完毕 经过 推杆 你的 针 在下面 这 羊毛 , 和 然后 通过 这 环形 ,

单钩针编织的方法是将针放在毛线下方，然后穿过线圈。

[drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] , [juː; jʊ] [wɪl] [faɪnd] [ðæt] [juː; jʊ][hæv; həv] [θriː] [stɪtʃɪs] [ɒn][jɔː(r); jə(r)] ['niːd(ə)l] ; [-]
draw the wool through , you will find that you have three stitches on your needle ; [48]
画 这 羊毛 通过 , 你 将要 寻找 那 你 有 三 针脚 在 你的 针 ; [-]

将毛线拉出来，你会发现针上有三针；[48]

[drɔː] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] [ðə; ði][fɜːst] [tuː] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [ðen] [θruː] [ðə; ði]['ʌðə(r)] [tuː] ;
draw the wool through the first two stitches , and then through the other two ;
画 这 羊毛 通过 这 第一的 二 针脚 , 和 然后 通过 这 其他 二 ;

将毛线穿过前两针，然后再穿过另外两针；

[juː; jʊ] [wɪl] [naʊ] [hæv; həv][wʌn] [luːp] : [meɪk] [wʌn][baɪ] ['drɔːɪŋ] [ðə; ði] [wʊl] [θruː] [ðæt] [wʌn] ;
you will now have one loop : make one by drawing the wool through that one ;
你 将要 现在 有 一 环形 : 制作 一 经过 绘画 这 羊毛 通过 那 一 ;

现在你会看到一个线圈：将毛线穿过这个线圈，再做一个线圈；

[pʊt][ˌaɪ 'tiː] [ˌʌndə'niːθ] [ænd; ənd] [θruː] [ðə; ði][nekst] [luːp] [bʌt; bət][wʌn] ; [rɪ'piːt] [æz; əz][bɪ'fɔː(r)] .
put it underneath and through the next loop but one ; repeat as before .
放 它 下 和 通过 这 下一个 环形 但 一 ; 重复 作为 前 .

将其置于下方，穿过倒数第二个线圈；重复上述步骤。

['dʌb(ə)l] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['drɔːɪŋ] [ˌaɪ 'tiː] [θruː] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] ['mænə(r)][æz; əz][juː; jʊ]
Double open Crochet is done by drawing it through in the same manner as you
双倍的 打开 钩针编织 是 完毕 经过 绘画 它 通过 在 这 相同的 方式 作为 你
[dɪd][fɔː(r); fə(r)][ðə; ði]['sɪŋg(ə)l] ,
did for the single ,
做过 为了 这 单身的 ,

双钩针的钩织方法与单钩针相同，都是通过拉线的方式完成的。

[bʌt; bət] [ə'mɪtɪŋ] [ðə; ði][wʌn] - [luːp] [stɪtʃ] [ʌn'tɪl] [juː; jʊ][hæv; həv] [dʌn] [tuː] [lɒŋ] [stɪtʃis] [bɪ'twiːn]
but omitting the one - loop stitch until you have done two long stitches between
但 省略 这 一 - 环形 缝 直到 你 有 完毕 二 长的 针脚 之间
[iːtʃ] [ɒv; əv][ðə; ði] [lɒŋ] [wʌnz] .
each of the long ones .
每个 的 这 长的 一个 .

但要先省略单圈针，直到在每两个长针之间完成两个长针。

['trebl] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [ɪz] [mʌtʃ] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] ['pætənz] ,
Treble open Crochet is much the same as the preceding patterns ,
高音 打开 钩针编织 是 很多 这 相同的 作为 这 前 图案 ,

三重钩针开口钩法与前面的钩法非常相似。

[bʌt; bət] ['hævɪŋ] [θriː] [lɒŋ] [stɪtʃis] [ænd; ənd] [θriː] [luːp] [stɪtʃis] [bɪ'twiːn] ; [ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] ,
but having three long stitches and three loop stitches between ; in the next row ,
但 拥有 三 长的 针脚 和 三 环形 针脚 之间 ; 在 这 下一个 排 ,

但行中要有三针长针和三针短针；下一行，

[rɪ'membə(r)][tuː; tə] [meɪk] [ðə; ði] [lɒŋ] [stɪtʃis] [ə'pɒn][ðə; ði] [luːps] , [ænd; ənd][ðə; ði] [luːps] [ɒn][ðə; ði]
remember to make the long stitches upon the loops , and the loops on the
记住 到 制作 这 长的 针脚 之上 这 循环 , 和 这 循环 在 这
[prɪ'siːdɪŋ] [lɒŋ] [stɪtʃis] ;
preceding long stitches ;
前 长的 针脚 ;

记住，要把长针缝在线圈上，线圈要缝在前面的长针上；

[juː; jʊ] [ɪn'kriːs] [baɪ]['gəʊɪŋ] [twaɪs] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] [luːp] , [ænd; ənd] [dɪ'kriːs] [baɪ] ['mɪsɪŋ] [wʌn] [luːp] .
you increase by going twice in the same loop , and decrease by missing one loop .
你 增加 经过 去 两次 在 这 相同的 环形 , 和 减少 经过 丢失的 一 环形 .

在同一循环中执行两次会增加值，而错过一次循环则会减少值。

[ðeə(r)] [ɪz] [ə'nʌðə(r)] [stɪtʃ] [kɔːld] [ðə; ði] ['trebl] [væn'daɪk] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] , [wɪtʃ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] [θriː]
There is another stitch called the Treble Vandyke open Crochet , which is done by three
那里 是 其他 缝 称为 这 高音 范戴克 打开 钩针编织 , 哪个 是 完毕 经过 三
[lɒŋ] [stɪtʃis] ,
long stitches ,
长的 针脚 ,

还有一种针法叫做三针范戴克开放式钩针，它由三个长针组成。

[bʌt; bət] [pʊt] [θruː] [ðə; ði] [seɪm] [luːp] . [-]
but put through the same loop . [49]
但 放 通过 这 相同的 环形 . [-]

但要经过同样的循环。[49]

[ə; eɪ] ['prɪti] [nek] [taɪ] ,
A PRETTY NECK TIE ,
一个 漂亮的 脖子 领带 ,

一条漂亮的领带

[ɒv; əv] ['trebl] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] , [ænd; ənd] [tuː] ['kʌləs] [ɪn] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] .
OF TREBLE OPEN CROCHET , AND TWO COLOURS IN DOUBLE BERLIN .
的 高音 打开 钩针编织 , 和 二 颜色 在 双倍的 柏林 .

三重开放式钩针，以及双柏林针法中的两种颜色。

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['fɔːti] [luːps] , [ænd; ənd] [duː; də] [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] ;
Cast on one hundred and forty loops , and do one row of each colour ;
投掷 在 一 百 和 四十 循环 , 和 做 一 排 的 每个 颜色 ;

起针一百四十针，每种颜色织一行；

[θriː] [ɒv; əv] [waɪt] [ænd; ənd] [faɪv] [ɒv; əv] ['kʌləd] [wɪl] [meɪk] [ˌaɪ 'tiː] [waɪd] [ɪ'nʌf] ;
three of white and five of coloured will make it wide enough ;
三 的 白色的 和 五 的 有色 将要 制作 它 宽的 足够的 ;

三根白线和五根彩线就能把它弄得足够宽；

['fɪnɪʃ] [wɪð] [ə; eɪ] [ʃə'niːl] ['tæsl] [æt; ət] [iːtʃ] [end] .
finish with a chenille tassel at each end .
结束 和 一个 雪尼尔 流苏 在 每个 结尾 .

最后在两端各缝上一个雪尼尔流苏。

[ə; eɪ] [njuː] ['səʊfə] ['pɪləʊ] ,
A NEW SOFA PILLOW ,
一个 新的 沙发 枕头 ,

一款新的沙发靠垫

[ɪn] ['trebl] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] .
IN TREBLE OPEN CROCHET .
在 高音 打开 钩针编织 .

采用三重钩针编织法。

[tʃuːz] [naɪn] [ʃeɪdz] [ɒv; əv] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] [wʊl] .
Choose nine shades of double Berlin wool .
选择 九 色调 的 双倍的 柏林 羊毛 .

选择九种不同色调的双层柏林羊毛。

[kɑːst] [ɒn] ['eɪti] [luːps] , [ænd; ənd] [kə'mens] [wɪð] [ðə; ði] ['dɑːrkɪst] [ʃeɪd] ;
Cast on eighty loops , and commence with the darkest shade ;
投掷 在 八十 循环 , 和 开始 和 这 最黑暗的 阴影 ;

起针八十圈，从最深的颜色开始；

[wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] [tuː; tə] [ðə; ði] ['laɪtɪst] , [ænd; ənd] [ðə; ði] [seɪm] [tuː; tə] [ðə; ði] ['dɑːrkɪst] .
one row of each colour to the lightest , and the same to the darkest .
一 排 的 每个 颜色 到 这 最轻 , 和 这 相同的 到 这 最黑暗的 .

每种颜色排成一行，从最浅到最深。

[juː; jʊ] [meɪ] [duː; də] [ðem; ðəm] [ɪn] ['ʃeɪdɪd] [wʊl] , [wɪð] [waɪt] [bɪ'twiːn] :
You may do them in shaded wool , with white between :
你 可能 做 他们 在 阴影 羊毛 , 和 白色的 之间 :

你可以用深浅不一的毛线来织，中间用白色隔开：

[meɪk] [ˌaɪ 'tiː] [ə'baʊt] [θriː] [kəm'pliːt] [straɪps] [ɔː(r)] [hɑːf] - [ə; eɪ] - [jɑːd] [skweə(r)] ; [juː; jʊ] [kæn; kən]
make it about three complete stripes or half - a - yard square ; you can
制作 它 关于 三 完全的 条纹 或者 一半 - 一个 - 院子 正方形 ; 你 能
['krəʊʃeɪ] [bəuθ] [saɪdz] ,
crochet both sides ,
钩针编织 两个都 侧面 ,

钩织大约三条完整的条纹或半码见方；两边都可以钩织。

[ɔː(r)] [hæv; həv] [sɪlk] [æt; ət] [ðə; ði] [bæk] .
or have silk at the back .
或者 有 丝绸 在 这 后退 .

或者背面是丝绸材质。

[ə; eɪ] ['kɑːpɪt] [bæg] .
A CARPET BAG .
一个 地毯 包 .

地毯袋。

[ðɪs] [ɪz] [dʌn] [ɪn] [ðə; ði] [pleɪn] ['dʌb(ə)l] ['krəʊʃeɪ] , ['ɔːlsəʊ] [ɪn] [pleɪn] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] [wʊl] .
This is done in the plain double crochet , also in plain double Berlin wool .
这 是 完毕 在 这 清楚的 双倍的 钩针编织 , 还 在 清楚的 双倍的 柏林 羊毛 .

这是用普通双钩针针法，以及普通双钩柏林毛线钩织而成的。

[kɑːst] [ɒn] ['sɪksti] [-]
Cast on sixty [50]
投掷 在 六十 [-]

投掷六十[50]

[luːps] ,
loops ,
循环 ,

循环，

[ænd; ənd] [tʃuːz] [ə; eɪ] ['prɪti] ['krəʊʃeɪ] ['pæt(ə)n] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] — [seɪ] [ə; eɪ]
and choose a pretty crochet pattern for the border on each side — say a
和 选择 一个 漂亮的 钩针编织 图案 为了 这 边界 在 每个 边 — 说 一个
['nærəʊ] ['bɔːdə(r)] [ɒv; əv] [griːn] [liːvz] ,
narrow border of green leaves ,
狭窄的 边界 的 绿色的 树叶 ,

并为每一边选择漂亮的钩针图案——例如，用绿叶编织成窄窄的边框。

[pə'hæps] [ten] [ɔː(r)] [twelv] [stɪtʃɪs] [waɪd] , [ɒn] [ə; eɪ] ['skɑːlət] [graʊnd] , [ðə; ði] ['sentə(r)] [ə; eɪ] [blæk]
perhaps ten or twelve stitches wide , on a scarlet ground , the centre a black
也许 十 或者 十二 针脚 宽的 , 在 一个 猩红 地面 , 这 中心 一个 黑色的
[graʊnd] ,
ground ,
地面 ,

图案宽度大约十到十二针，底色为猩红色，中心为黑色。

[wɪð] [ə; eɪ] ['daɪmənd] [ˌærə'besk] ['pæt(ə)n] , [ɪn] [braɪt] [gəʊld] , ['skɑːlət] , [griːnz] , [ænd; ənd] [bluːz] ;
with a diamond arabesque pattern , in bright golds , scarlets , greens , and blues ;
和 一个 钻石 阿拉伯式花纹 图案 , 在 明亮的 黄金 , 猩红色 , 青菜 , 和 蓝调 ;

饰以菱形阿拉伯纹样图案，采用亮金色、猩红色、绿色和蓝色；

[tuː; tə] [biː; bi] [ə'baʊt] [hɑːf] - [ə; eɪ] - [jɑːd] [waɪd] [ˌɔːltə'geðə(r)] , [wɪð] [ðə; ði] ['bɔːdə(r)] [ɒn] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [saɪd] ;
to be about half - a - yard wide altogether , with the border on the other side ;
到 是 关于 一半 - 一个 - 院子 宽的 共 , 和 这 边界 在 这 其他 边 ;

总共大约半码宽，另一侧是边界；

[juː; jʊ] [kæn; kən] ['veəri] [ðə; ði] ['ʌðə(r)] [pɑːt] [ɒv; əv] [ðə; ði] [bæg] [æt; ət] ['pleʒə(r)] .
you can vary the other part of the bag at pleasure .
你 能 各不相同 这 其他 部分 的 这 包 在 乐趣 .

您可以根据喜好改变包的其他部分。

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [meɪd] [ʌp] [wɪð] ['peɪt(ə)nt; 'pæt(ə)nt] ['leðə(r)] [saɪdz] [ænd; ənd] ['bɒtəm] , [wɪð] [stiːl] [æt; ət]
They are made up with patent leather sides and bottom , with steel at
他们 是 制成 向上 和 专利 皮革 侧面 和 底部 , 和 钢 在
[ðə; ði] [tɒp] .
the top .
这 顶部 .

它们侧面和底部采用漆皮材质，顶部则采用钢材制成。

[ɪn] ['wɜːkɪŋ] ['pætənz] ,
In working patterns ,
在 在职的 图案 ,

在工作模式中，

[biː; bi] [pə'tɪkjələ(r)] [tuː; tə] [pɑːs] [ðə; ði] [həʊl] [bɪ'twiːn] [ðə; ði] ['niːd(ə)l] [ænd; ənd] [ðə; ði] [wʊl] [juː; jʊ]
be particular to pass the whole between the needle and the wool you
是 特别的 到 经过 这 所有的 之间 这 针 和 这 羊毛 你
[ɑː(r); ə(r)] ['wɜːkɪŋ] [wɪð] .
are working with .
是 在职的 和 .

务必确保针线穿过针头和毛线之间的空隙。

[nek] [rest] , [ɔː(r)] ['kʊʃ(ə)n] ,
NECK REST , OR CUSHION ,
脖子 休息 , 或者 软垫 ,

颈枕或靠垫

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [bæk] [ɒv; əv] [ə; eɪ] [tʃeə(r)] .
FOR THE BACK OF A CHAIR .
为了 这 后退 的 一个 椅子 .

用于椅背。

[ðiːz] [ɑː(r); ə(r)] ['veri] ['kʌmftəb(ə)l] [fɔː(r); fə(r)] [æn; ən] [ɪn'vælɪd] , [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['dʒen(ə)rəli] [dʌn] [ɪn]
These are very comfortable for an invalid , they are generally done in
这些 是 非常 舒服的 为了 一个 无效的 , 他们 是 一般来说 完毕 在
['ʃeɪdɪd] [wʊl] ,
shaded wool ,
阴影 羊毛 ,

这些毯子非常适合病人穿着，通常用渐变色羊毛制成。

[ænd; ənd] [sɪks] ['kʌləs] , [seɪ] ['skɑːlət] , [griːn] , ['laɪlək] , ['ɒrɪndʒ] , [bluː] [ænd; ənd] [dræb] .
and six colours , say scarlet , green , lilac , orange , blue and drab .
和 六 颜色 , 说 猩红 , 绿色的 , 紫丁香 , 橙子 , 蓝色的 和 单调 .

还有六种颜色，比如猩红色、绿色、淡紫色、橙色、蓝色和暗褐色。

[kɑːst] [ɒn] ['naɪnti] [luːps] , [ænd; ənd] [eɪt] [rəʊz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] ;
Cast on ninety loops , and eight rows of each colour ;
投掷 在 九十 循环 , 和 八 行 的 每个 颜色 ;

起针九十针，每种颜色织八行；

[ðɪs] [ɪz] [dʌn] [ɪn] [ðə; ði] [pleɪn] ['dʌb(ə)l] ['krəʊʃeɪ] , [ænd; ənd] [wen] [juː; jʊ] [kɑːst] [ɒn] [ðə; ði] [luːps] [-]
this is done in the plain double crochet , and when you cast on the loops [51]
这 是 完毕 在 这 清楚的 双倍的 钩针编织 , 和 什么时候 你 投掷 在 这 循环 [-]

这是用普通双钩针编织的，当你起针时[51]

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [faʊn'deɪʃ(ə)n] , [dʒɔɪn] [ðə; ði] [endz] , [ænd; ənd] [wɜːk] [raʊnd] , [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['fɪnɪʃt]
for the foundation , join the ends , and work round , they are finished
为了 这 基础 , 加入 这 结束 , 和 工作 圆形的 , 他们 是 完成的
[wɪð] ['velvɪt] [endz] ,
with velvet ends ,
和 天鹅绒 结束 ,

制作底座时，将两端连接起来，然后绕圈编织，最后用天鹅绒包边。

[ænd; ənd] [tuː] ['piːsɪz] [ɒv; əv] [kɔːd] [raʊnd] [iːtʃ] [piːs] [ɒv; əv] ['velvɪt] ; [blæk] [lʊks] ['betə(r)][ðæn; ðən] ['kʌləd] .
and two pieces of cord round each piece of velvet ; black looks better than coloured .
和 二 件 的 绳索 圆形的 每个 片 的 天鹅绒 ; 黑色的 看起来 更好的 比 有色 .

每块天鹅绒上都缠绕着两根绳子；黑色的比彩色的更好看。

[ə; eɪ] ['briːɒʃ] , [ɔː(r)] ['tɜːkɪʃ] ['kʊʃ(ə)n] .
A BRIOCHE , OR TURKISH CUSHION .
一个 鞋垫 , 或者 土耳其 软垫 .

奶油蛋卷，或土耳其靠垫。

[kɑːst][ɒn] ['θɜːti] [luːps] [wɪð] [blæk] [wʊl] , ['krəʊʃeɪ] [fɔː(r)] [rəʊz] [ɔːl] [raʊnd] ,
Cast on thirty loops with black wool , crochet four rows all round ,
投掷 在 三十 循环 和 黑色的 羊毛 , 钩针编织 四 行 全部 圆形的 ,

用黑色毛线起30个线圈，钩4圈，

[ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði][end] ; [ðen] [teɪk] [ə; eɪ] [skeɪn] [ɒv; əv] ['ʃeɪdɪd] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] ,
increasing one stitch at the end ; then take a skein of shaded double Berlin ,
增加 一 缝 在 这 结尾 ; 然后 拿 一个 绞 的 阴影 双倍的 柏林 ,

最后加一针；然后取一团渐变色双股柏林线，

[ænd; ənd] [kə'mens] [wʌn] [stɪtʃ] [bɪ'ləʊ] [ðə; ði] [pɔɪnt] [ɒv; əv][ðə; ði] [blæk] ;
and commence one stitch below the point of the black ;
和 开始 一 缝 以下 这 观点 的 这 黑色的 ;

从黑色线尖下方一针处开始；

[wɜːk] [raʊnd] [tuː; tə][ðə; ði][tɒp][ɒv; əv][ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] , [ðen] [kə'mens] [fɔː(r)] [luːps] [bɪ'ləʊ] ,
work round to the top of the other side , then commence four loops below ,
工作 圆形的 到 这 顶部 的 这 其他 边 , 然后 开始 四 循环 以下 ,

绕到另一侧顶部，然后从下方开始绕四个圈，

[ænd; ənd] [wɜːk] [tɪl] [wɪ'ðɪn] [fɔː(r)][ɒv; əv][ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] , [ænd; ənd][səʊ][ɒn][fɔː(r); fə(r)] [eɪt] [rəʊz] ,
and work till within four of the other side , and so on for eight rows ,
和 工作 直到 之内 四 的 这 其他 边 , 和 所以 在 为了 八 行 ,

继续编织，直到距离另一侧还有四行为止，如此重复八行。

['liːvɪŋ] [θriː] [les] [iːtʃ] [taɪm] ; [twelv] ['piːsɪz] [ɑː(r); ə(r)] [rɪ'kwaɪəd] [dʌn] [ɪn] [ðɪs] ['mænə(r)] ;
leaving three less each time ; twelve pieces are required done in this manner ;
离开 三 较少的 每个 时间 ; 十二 件 是 必需的 完毕 在 这 方式 ;

每次少做三块；这样一来，一共需要十二块；

[ɔːl] ['dɪfrənt] ['kʌləs] [ɑː(r); ə(r)] [pɹɪtiɐ] , [ɔː(r)][æt; ət] [liːst] [sɪks] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] [ðem; ðəm][wʌns] [wen] [juː; jʊ][hæv; həv] ['fɪnɪʃt] ,
all different colours are prettier , or at least six , and repeat them once when you have finished ,
全部 不同的 颜色 是 更漂亮 , 或者 在 至少 六 , 和 重复 他们 一次 什么时候 你 有 完成的 ,

不同的颜色都很漂亮，或者至少用六种颜色，完成后再重复一次。

[ðen] ['krəʊʃeɪ] [ðem; ðəm][ɔːl] [tə'geðə(r)] [ænd; ənd][sɪks] [rəʊz] [kəm'pliːtli] [raʊnd] [ðə; ði] ['bɒtəm] ;
then crochet them all together and six rows completely round the bottom ;
然后 钩针编织 他们 全部 一起 和 六 行 完全地 圆形的 这 底部 ;

然后将它们全部钩在一起，在底部钩六圈；

[juː; jʊ] [wɪl] [faɪnd][juː; jʊ][hæv; həv][ə; eɪ] [speɪs] [ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l] ; ['krəʊʃeɪ] [ɪ'nʌf] [rəʊz] [tuː; tə] [fɪl] [ðɪs] [ʌp] ,
you will find you have a space in the middle ; crochet enough rows to fill this up ,
你 将要 寻找 你 有 一个 空间 在 这 中间 ; 钩针编织 足够的 行 到 充满 这 向上 ,

你会发现中间有个空隙；钩织足够的行数来填满这个空隙。

[dɪ'kriːsɪŋ] ['evri] [θriː] [luːps] ; [meɪk] [ə; eɪ] [raʊnd] ['kʊʃ(ə)n] , [ænd; ənd] ['kʌvə(r)] [-]
decreasing every three loops ; make a round cushion , and cover [52]
递减 每一个 三 循环 ; 制作 一个 圆形的 软垫 , 和 覆盖 [-]

每三圈减一圈；做成圆形垫子，并盖上[52]

[ˌaɪ 'tiː] [wɪð] [jɔː(r); jə(r)] ['krəʊʃeɪ] : [pʊt] [ə; eɪ] ['briːɒʃ] [maʊnt] [ɪn] [ðə; ði] ['sentə(r)] .
it with your crochet : put a Brioche mount in the centre .
它 和 你的 钩针编织 : 放 一个 鞋垫 山 在 这 中心 .

用你的钩针编织方法：在中心放一个布里欧修图案的底座。

[ə; eɪ] ['veri] ['elɪgənt] [bæg] ,
A VERY ELEGANT BAG ,
一个 非常 优雅的 包 ,

一款非常优雅的包包，

[ɪn] [frentʃ] [bluː] [sɪlk] , [ænd; ənd] [stiːl] [biːdz] .
IN FRENCH BLUE SILK , AND STEEL BEADS .
在 法语 蓝色的 丝绸 , 和 钢 珠子 .

采用法国蓝色丝绸和钢珠制成。

[kə'mens] [baɪ] ['kɑːstɪŋ] [ɒn] [θriː] ['hʌndrəd] [luːps] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] [sɪks] [pleɪn] [rəʊz] [ɪn] [blæk] ,
Commence by casting on three hundred loops , and crochet six plain rows in black ,
开始 经过 铸件 在 三 百 循环 , 和 钩针编织 六 清楚的 行 在 黑色的 ,

首先起300个线圈，然后用黑色线钩6行平针。

[ðen] [θred] [jɔː(r); jə(r)] [biːdz] [ɒn] [ðə; ði] [bluː] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] [ə; eɪ] [piːs] ,
then thread your beads on the blue , and crochet a piece ,
然后 线 你的 珠子 在 这 蓝色的 , 和 钩针编织 一个 片 ,

然后将珠子穿在蓝色线上，钩织一件作品。

[wɪtʃ] [ɪz] [dʌn] [baɪ] ['meɪkɪŋ] [ðə; ði] [rɒŋ] [saɪd] [ɒv; əv] ['krəʊʃeɪ] [ðə; ði] [raɪt] ;
which is done by making the wrong side of crochet the right ;
哪个 是 完毕 经过 制作 这 错误的 边 的 钩针编织 这 正确的 ;

就是将钩针编织的反面变成正面；

[wen] [juː; jʊ] [ɑː(r); ə(r)] ['pʊtɪŋ] [ɒn] [ðə; ði] [biːdz] , [juː; jʊ] [mʌst; məst] [pʊt] [jɔː(r); jə(r)] ['niːd(ə)l] [θruː] [ðə; ði] [luːp] ,
when you are putting on the beads , you must put your needle through the loop ,
什么时候 你 是 推杆 在 这 珠子 , 你 必须 放 你的 针 通过 这 环形 ,

穿珠子的时候，必须把针穿过线圈。

[pɑːs] [ə; eɪ] [biːd] [ʌp] [kləʊz] [tuː; tə] [ðə; ði] [stɪtʃ] , [ænd; ənd] ['fɪnɪʃ] [ˌaɪ 'tiː] , [ænd; ənd] [səʊ] [ɒn] ,
pass a bead up close to the stitch , and finish it , and so on ,
经过 一个 珠子 向上 关闭 到 这 缝 , 和 结束 它 , 和 所以 在 ,

将一颗珠子穿过靠近针脚的位置，然后完成缝合，依此类推。

[ʌn'tɪl] [ðə; ði] [piːs] [ɪz] [kəm'pliːtɪd] ; [ðen] [twelv] [rəʊz] [pleɪn] , [ɪn] [bluː] , [ænd; ənd] [sɪks] [blæk] ;
until the piece is completed ; then twelve rows plain , in blue , and six black ;
直到 这 片 是 完全的 ; 然后 十二 行 清楚的 , 在 蓝色的 , 和 六 黑色的 ;

直到作品完成；然后是十二行素色蓝色，六行黑色；

[ðə; ði] ['sev(ə)nθ] [ænd; ənd] [eɪtθ] [ɑː(r); ə(r)] [dʌn] [ɪn] [ðə; ði] [pleɪn] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] .
the seventh and eighth are done in the plain open crochet .
这 第七 和 第八 是 完毕 在 这 清楚的 打开 钩针编织 .

第七针和第八针采用平针钩织法。

[tuː; tə] [pɑːs] [ðə; ði] [kɔːd] [θruː] , [juː; jʊ] [ɔːt] [tuː; tə] [tʃuːz] [ə; eɪ] ['pæt(ə)n] [frɒm; frəm] ['fɔːti] [tuː; tə]
To pass the cord through , you ought to choose a pattern from forty to
到 经过 这 绳索 通过 , 你 应该 到 选择 一个 图案 从 四十 到
['fɪfti] [rəʊz] [diːp] .
fifty rows deep .
五十 行 深的 .

要将绳子穿过，你应该选择 40 到 50 行深的图案。

[juː; jʊ] [meɪ] ['ɔːlsəʊ] [duː; də] [raʊnd] [bægz] , [kə'mensɪŋ] [wɪð] [θriː] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [ɪn'kriːsɪŋ]
You may also do round bags , commencing with three stitches , and increasing
你 可能 还 做 圆形的 包 , 开始 和 三 针脚 , 和 增加
[wʌn] [ɪn] ['evri] ['ʌðə(r)] ,
one in every other ,
一 在 每一个 其他 ,

你也可以织圆形的包，先织三针，然后每隔一针增加一针。

[fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [fɜːst] [sɪks] [raʊndz] , [ænd; ənd] [wʌn] [ɪn] ['evri] [θriː] , [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [nekst] [twelv] ,
for the first six rounds , and one in every three , for the next twelve ,
为了 这 第一的 六 回合 , 和 一 在 每一个 三 , 为了 这 下一个 十二 ,

前六轮，以及接下来十二轮中每三轮一次，

[ænd; ənd] [səʊ] [ɒn] [ʌn'tɪl] [ðə; ði] ['bɒtəm] [ɪz] [lɑːdʒ] [ɪ'nʌf] ; [ðen] [æz; əz] ['meni] [raʊndz] [-]
and so on until the bottom is large enough ; then as many rounds [53]
和 所以 在 直到 这 底部 是 大的 足够的 ; 然后 作为 许多 回合 [-]

如此反复，直到底部足够大；然后重复若干轮[53]

[æz; əz] [juː; jʊ] [rɪ'kwaɪə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] [saɪz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [bæg] ; [ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] ['prɪti] [ɪn] [straɪps] [ɒv; əv]
as you require for the size of the bag ; they are pretty in stripes of
作为 你 要求 为了 这 尺寸 的 这 包 ; 他们 是 漂亮的 在 条纹 的
['dɪfrənt] ['kʌləs] ,
different colours ,
不同的 颜色 ,

根据您对包包尺寸的要求；它们条纹颜色各异，非常漂亮。

[wɪð] [biːdz] [ɔː(r)] ['pætənz] [ɒv; əv] [ə'nʌðə(r)] ['kʌlə(r)] , [ə'pɒn] ['evri] [ɔːl'tɜːnət] [straɪp] .
with beads or patterns of another colour , upon every alternate stripe .
和 珠子 或者 图案 的 其他 颜色 , 之上 每一个 备用 条纹 .

每隔一条条纹上饰以另一种颜色的珠子或图案。

[ə'rɪdʒən(ə)l] ['pæt(ə)n] [ɒv; əv] [ə; eɪ] ['krəʊʃeɪ] ['kɒlə(r)] .
ORIGINAL PATTERN OF A CROCHET COLLAR .
原来的 图案 的 一个 钩针编织 衣领 .

钩针领子的原创图样。

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['fɔːti] [luːps] , ['krəʊʃeɪ] [wʌn] [pleɪn] [rəʊ] ,
Cast on one hundred and forty loops , crochet one plain row ,
投掷 在 一 百 和 四十 循环 , 钩针编织 一 清楚的 排 ,

起针140针，钩一行平针，

[ðen] [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [pleɪn] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [ɪn] ['evri] [luːp] ,
then one row of plain open crochet in every loop ,
然后 一 排 的 清楚的 打开 钩针编织 在 每一个 环形 ,

然后在每个线圈中钩一行平针开针，

[wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['əʊpən] [væn'daɪk] ['trebl] ['krəʊʃeɪ] ; [ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [ɒv; əv] [kləʊz] ['krəʊʃeɪ] ,
one row of the open Vandyke treble crochet ; the following of close crochet ,
一 排 的 这 打开 范戴克 高音 钩针编织 ; 这 下列的 的 关闭 钩针编织 ,

一行开放式范戴克长针；接下来是密针，

[ɪf] [dʌn] [kə'rektli] , [wɪl] [fɔːm] [ə; eɪ] [liːf] .
if done correctly , will form a leaf .
如果 完毕 正确 , 将要 形式 一个 叶子 .

如果操作正确，就会形成一片叶子。

[fɜːst] — [wɜːk] [ə'lɒŋ] [stɪtʃ] [ɪn] ['evri] [luːp] .

First — work along stitch in every loop .

第一的 — 工作 沿着 缝 在 每一个 环形 .

首先——沿着每一圈的针脚缝制。

['sekənd] — [wɜːk] [θriː] [lɒŋ] [stɪtʃis] ['ɪntuː] [θriː] [luːps] , [meɪk] [fɔː(r)] [tʃeɪn] [stɪtʃis] , [mɪs] [tuː]

Second — work three long stitches into three loops , make four chain stitches , miss two

第二 — 工作 三 长的 针脚 进入 三 循环 , 制作 四 链 针脚 , 错过 二

[luːps] [ɒv; əv][ðə; ði][faʊn'deɪʃ(ə)n] ,

loops of the foundation ,

循环 的 这 基础 ,

第二步——在三个线圈中钩三个长针，钩四个锁针，跳过起针的两个线圈，

[wɜːk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [ɒv; əv] ['dʌb(ə)l] [pleɪn] ['krəʊʃeɪ] ['ɪntuː][ðə; ði][nekst] , [meɪk] [fɔː(r)] [tʃeɪn] [stɪtʃis] ,

work a stitch of double plain crochet into the next , make four chain stitches ,

工作 一个 缝 的 双倍的 清楚的 钩针编织 进入 这 下一个 , 制作 四 链 针脚 ,

在下一针中钩织一针双钩针，然后钩织四个锁针，

[mɪs] [tuː] [ɒv; əv][ðə; ði][faʊn'deɪʃ(ə)n] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] .

miss two of the foundation , and repeat .

错过 二 的 这 基础 , 和 重复 .

漏涂两层粉底，然后重复以上步骤。

[θɜːd] [rəʊ] — [wɜːk] [θriː] [lɒŋ] [stɪtʃis] ['əʊvə(r)][ðə; ði] [θriː] [ɪn][ðə; ði][lɑːst] [rəʊ] , [meɪk] [faɪv] [tʃeɪn]

Third row — work three long stitches over the three in the last row , make five chain

第三 排 — 工作 三 长的 针脚 超过 这 三 在 这 最后的 排 , 制作 五 链

[stɪtʃis] ,

stitches ,

针脚 ,

第三行——在上一行的三针上方钩三针长针，然后钩五针锁针，

[wɜːk] [ə; eɪ] [stɪtʃ] [ɒv; əv] ['dʌb(ə)l] ['krəʊʃeɪ] ['əʊvə(r)][ðə; ði][wʌn][ɪn][ðə; ði][lɑːst] [rəʊ] ,

work a stitch of double crochet over the one in the last row ,

工作 一个 缝 的 双倍的 钩针编织 超过 这 一 在 这 最后的 排 ,

在上一行的一针上钩一针双钩针，

[meɪk] [faɪv] [tʃeɪn] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] .

make five chain stitches , and repeat .

制作 五 链 针脚 , 和 重复 .

钩五个锁针，然后重复。

[fɔːθ] [raʊnd] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði] [θɜːd] .

Fourth round — the same as the third .

第四 圆形的 — 这 相同的 作为 这 第三 .

第四轮——与第三轮相同。

[fɪfθ] [rəʊ] — [wɜːk] [faɪv] [stɪtʃis] [ɒv; əv] ['dʌb(ə)l] ['krəʊʃeɪ] , [bɪ'ɡɪnɪŋ] [ɒn][ðə; ði][lɑːst] [-]

Fifth row — work five stitches of double crochet , beginning on the last [54]

第五 排 — 工作 五 针脚 的 双倍的 钩针编织 , 开始 在 这 最后的 [-]

第五行——从最后一针开始钩五针双钩针[54]

[tʃeɪn] [stɪtʃis] ; [bɪ'fɔː(r)][ðə; ði] [θriː] [lɒŋ] [stɪtʃis] [ɪn][lɑːst] [rəʊ] , [meɪk] [eɪt] [tʃeɪn] [stɪtʃis] ,

chain stitches ; before the three long stitches in last row , make eight chain stitches ,

链 针脚 ; 前 这 三 长的 针脚 在 最后的 排 , 制作 八 链 针脚 ,

锁针；在最后一行的三针长针之前，先钩八针锁针，

[ænd; ənd] [rɪ'piːt] [wʌn] [rəʊ] [kwaɪt] [raʊnd] [ɒv; əv][ðə; ði]['sɪŋɡ(ə)l]['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] ;

and repeat one row quite round of the single open crochet ;

和 重复 一 排 相当 圆形的 的 这 单身的 打开 钩针编织 ;

重复一行，一圈短针；

[ɪn] ['evri] [luːp] [æt; ət][ðə; ði] ['kɔːnəs] [ɒv; əv][ðə; ði]['kɒlə(r)] ,
in every loop at the corners of the collar ,
在 每一个 环形 在 这 角落 的 这 衣领 ,

在衣领角落的每个环上，

[juː; jʊ][mʌst; məst] [ɪn'kriːs] [tuː] [stɪtʃis] [æt; ət] [iːtʃ] [end] [rəʊ] .
you must increase two stitches at each end row .
你 必须 增加 二 针脚 在 每个 结尾 排 .

你必须在每行末尾增加两针。

[tuː; tə] [kə'mens] [ðə; ði]['bɔːdə(r)] , [ɔː(r)] [edʒ] [ɒv; əv][ðə; ði]['kɒlə(r)] ,
To commence the border , or edge of the collar ,
到 开始 这 边界 , 或者 边缘 的 这 衣领 ,

开始缝制领子的边缘，

[wɪtʃ] [ɒv; əv] [kɔːs] [ɪz] ['kærid] [raʊnd] [æz; əz][ðə; ði] [prɪ'siːdɪŋ] [rəʊ] — [fɜːst] [rəʊ] — [meɪk] [ə; eɪ] [lɒŋ] [stɪtʃ] ,
which of course is carried round as the preceding row — First row — make a long stitch ,
哪个 的 课程 是 携带 圆形的 作为 这 前 排 — 第一的 排 — 制作 一个 长的 缝 ,

当然，这一行要像前一行——第一行——那样，织一长针。

[meɪk] [wʌn] [tʃeɪn] [stɪtʃ] , [wɜːk] [ə'nʌðə(r)] [lɒŋ] [stɪtʃ] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] [luːp] , [meɪk] [θriː] [tʃeɪn] [stɪtʃis] ,
make one chain stitch , work another long stitch in the same loop , make three chain stitches ,
制作 一 链 缝 , 工作 其他 长的 缝 在 这 相同的 环形 , 制作 三 链 针脚 ,

钩一个锁针，在同一个线圈里再钩一个长针，再钩三个锁针。

[mɪs] [tuː] [ɒv; əv][ðə; ði][faʊn'deɪʃ(ə)n] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] .
miss two of the foundation , and repeat .
错过 二 的 这 基础 , 和 重复 .

漏涂两层粉底，然后重复以上步骤。

['sekənd] [rəʊ] — [wɜːk] [ə; eɪ] [lɒŋ] [stɪtʃ] ['ɪntuː][ðə; ði][wʌn] [tʃeɪn] [stɪtʃ] [ɪn][lɑːst] [rəʊ] ,
Second row — work a long stitch into the one chain stitch in last row ,
第二 排 — 工作 一个 长的 缝 进入 这 一 链 缝 在 最后的 排 ,

第二行——在上一行的锁针上钩一长针，

[meɪk] [wʌn] [tʃeɪn] [stɪtʃ] , [wɜːk] [ə'nʌðə(r)] [lɒŋ] [stɪtʃ] ['ɪntuː][ðə; ði] [seɪm] [pleɪs] , [meɪk] [tuː] [tʃeɪn] [stɪtʃis] ,
make one chain stitch , work another long stitch into the same place , make two chain stitches ,
制作 一 链 缝 , 工作 其他 长的 缝 进入 这 相同的 地方 , 制作 二 链 针脚 ,

钩一个锁针，在同一位置再钩一个长针，再钩两个锁针。

[ænd; ənd] [rɪ'piːt] .
and repeat .
和 重复 .

重复以上步骤。

[θɜːd] [rəʊ] — [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ðə; ði]['sekənd] .
Third row — the same as the second .
第三 排 — 这 相同的 作为 这 第二 .

第三排——与第二排相同。

[fɔːθ] [rəʊ] — [wɜːk] [ə; eɪ] [lɒŋ] [stɪtʃ] ['ɪntuː][ðə; ði][wʌn] [tʃeɪn] [stɪtʃ] [ɒv; əv][ðə; ði][lɑːst] [rəʊ] ,
Fourth row — work a long stitch into the one chain stitch of the last row ,
第四 排 — 工作 一个 长的 缝 进入 这 一 链 缝 的 这 最后的 排 ,

第四行——在上一行的一个锁针上钩一个长针，

[meɪk] [sɪks] [tʃeɪn] [stɪtʃis] , [ænd; ənd] [rɪ'piːt] : [ðiːz] ['kɒləz] [meɪ] [biː; bi] [wɜːkt] [ɪn] ['meni] ['ʌðə(r)] ['pætənz] ,
make six chain stitches , and repeat : these collars may be worked in many other patterns ,
制作 六 链 针脚 , 和 重复 : 这些 项圈 可能 是 工作 在 许多 其他 图案 ,

钩六针锁针，重复此步骤：这些领子可以用许多其他花样钩织。

[sʌm; səm] [ɒv; əv] [wɪtʃ] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [faʊnd] [ɪn] [ə; eɪ] [bʊk] [kɔːld] ['krəʊʃeɪ] ['kɒləz] .
some of which are to be found in a book called Crochet Collars .
一些 的 哪个 是 到 是 成立 在 一个 书 称为 钩针编织 项圈 .

其中一些可以在一本名为《钩针领子》的书中找到。

[nəʊ] . - , [ɔː(r)] - , ['bɔːrz] - [hed] ['kɒtn] , [ænd; ənd] [ə; eɪ] [smɔːl] [stiːl] ['niːd(ə)l] [ɪz] [rɪ'kwaɪəd] . [-]
No . 14 , or 16 , Boar's - head cotton , and a small steel needle is required . [55]
不 . - , 或者 - , 野猪的 - 头 棉布 , 和 一个 小的 钢 针 是 必需的 . [-]

需要 14 号或 16 号博尔氏棉线和一根小钢针。[55]

[ə; eɪ] [pleɪn] [pɜːs] .
A PLAIN PURSE .
一个 清楚的 钱包 .

一款普通的钱包。

[kɑːst] [ɒn] ['sev(ə)nti] [ɔː(r)] ['eɪti] [luːps] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] [sɪks] [rəʊz] [ɪn] ['dʌb(ə)l] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] ;
Cast on seventy or eighty loops , and crochet six rows in double open crochet ;
投掷 在 七十 或者 八十 循环 , 和 钩针编织 六 行 在 双倍的 打开 钩针编织 ;

起针七十或八十针，钩六行双钩针；

[ˌaɪ 'tiː] [ɪz] ['pɹɪtiɐ] [ɪn] [tuː] ['kʌləs] , [seɪ] [frentʃ] [bluː] , [ænd; ənd] [pɒn'səʊ] , ['sev(ə)n] [straɪps] [ɑː(r); ə(r)] [waɪd] [ɪ'nʌf] ;
it is prettier in two colours , say French blue , and Ponceau , seven stripes are wide enough ;
它 是 更漂亮 在 二 颜色 , 说 法语 蓝色的 , 和 丽春红 , 七 条纹 是 宽的 足够的 ;

如果用两种颜色，比如法国蓝和丽春红，会更漂亮，七条条纹就足够宽了；

[ðeɪ] [lʊk] [wel] [wɪð] [wʌn] [end] [skweə(r)] , [ænd; ənd] [ə; eɪ] [frɪndʒ] [ɒv; əv] [biːdz] [æt; ət] [ðə; ði] ['bɒtəm] .
they look well with one end square , and a fringe of beads at the bottom .
他们 看 出色地 和 一 结尾 正方形 , 和 一个 边缘 的 珠子 在 这 底部 .

它们一端做成方形，底部缀上珠子流苏，看起来很漂亮。

[ə; eɪ] [mʊ'ʃwɑː(r)] [keɪs] ,
A MOUCHOIR CASE ,
一个 穆舒尔 案件 ,

一个衣柜，

[ɪn] ['trebl] [væn'daɪk] ['krəʊʃeɪ] .
IN TREBLE VANDYKE CROCHET .
在 高音 范戴克 钩针编织 .

用高音范戴克钩针编织。

[tʃuːz] ['eni] ['prɪti] [ʃeɪdz] , [ɔː(r)] ['ʃeɪdɪd] ['dʌb(ə)l] [bɜː'lɪn] , [wɪð] ['rɑːðə(r)] [ə; eɪ] [smɔːl] [saɪzd] [hʊk] ;
Choose any pretty shades , or shaded double Berlin , with rather a small sized hook ;
选择 任何 漂亮的 色调 , 或者 阴影 双倍的 柏林 , 和 相当 一个 小的 尺寸 钩 ;

选择任何漂亮的颜色，或者渐变双柏林色，搭配较小的钩子；

[kɑːst] [ɒn] [wʌn] ['hʌndrəd] [luːps] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] [ɪf] [ɪn] [ʃeɪdz] , [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [iːtʃ] ['kʌlə(r)] ,
cast on one hundred loops , and crochet if in shades , one row of each colour ,
投掷 在 一 百 循环 , 和 钩针编织 如果 在 色调 , 一 排 的 每个 颜色 ,

起针一百针，如果使用渐变色线，则每种颜色钩一行。

[ə'baʊt] ['θɜːti] [rəʊz] [ɪz] [rɪ'kwaɪəd] [tuː; tə] [meɪk] [ˌaɪ 'tiː] [waɪd] [ɪ'nʌf] ;
about thirty rows is required to make it wide enough ;
关于 三十 行 是 必需的 到 制作 它 宽的 足够的 ;

大约需要三十行才能使其足够宽;

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [dʒɔɪnd] [səʊ] [æz; əz] [tuː; tə] [liːv] [ˌaɪ 'tiː] ['əʊpən] [daʊn] [ðə; ði] ['sentə(r)] ,
they are joined so as to leave it open down the centre ,
他们 是 加入 所以 作为 到 离开 它 打开 向下 这 中心 ,

它们连接在一起，中间留出开口。

[ænd; ənd] [laɪnd] [wɪð] [sɪlk] [ɔː(r)] ['sætɪn] ;
and lined with silk or satin ;
和 衬里 和 丝绸 或者 缎 ;

内衬丝绸或缎子;

[juː; jʊ] [wɪl] [faɪnd] [ðem; ðəm] ['betə(r)] [wɪð] [sʌm; səm] [sent] [ɪn] [bɪ'twiːn] [ðə; ði] ['laɪnɪŋ] :
you will find them better with some scent in between the lining :
你 将要 寻找 他们 更好的 和 一些 香味 在 之间 这 衬垫 :

你会发现，衬里里加点香味会更好:

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] ['fɑːsənd] [wɪð] [ə; eɪ] ['prɪti] ['bʌt(ə)n] , [ɔː(r)] ['rɪbən] .
they are to be fastened with a pretty button , or ribbon .
他们 是 到 是 系紧 和 一个 漂亮的 按钮 , 或者 丝带 .

它们要用漂亮的纽扣或丝带固定。

[wɔːm] - .
WARM MUFFATEES .
温暖的 - .

暖暖的松饼。

[kɑːst] [ɒn] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] ['dʒentlmən] , ['fɔːti] [luːps] [ɪn] ['dʌb(ə)l] [-]
Cast on for a gentleman , forty loops in double [56]
投掷 在 为了 一个 绅士 , 四十 循环 在 双倍的 [-]

为绅士起针，双股起针四十圈[56]

[bɜː'lɪn] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] ['twenti] [raʊndz] [ɪn] ['ʃeɪdɪd] [wʊl] , [ðen] [sɪks] [rəʊz] [ɒv; əv] [ðə; ði] [tʃeɪn] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] ;
Berlin , and crochet twenty rounds in shaded wool , then six rows of the chain open crochet ;
柏林 , 和 钩针编织 二十 回合 在 阴影 羊毛 , 然后 六 行 的 这 链 打开 钩针编织 ;

柏林，用渐变色毛线钩织二十圈，然后钩织六行锁针开针;

['leɪdɪz] - [meɪ] [biː; bi] [dʌn] [ɪn] ['sɪŋg(ə)l] [wʊl] .
ladies ' may be done in single wool .
女士们 - 可能 是 完毕 在 单身的 羊毛 .

女士的毛衣可以用单股羊毛织成。

[reɪzd] ['krəʊʃeɪ] ['slɪpə(r)z] .
RAISED CROCHET SLIPPERS .
提高 钩针编织 拖鞋 .

凸纹钩针拖鞋。

[ðiːz] [ɑː(r); ə(r)] [tuː; tə] [biː; bi] [dʌn] [ɪn] [tuː] ['kʌləs] , [seɪ] ['ʃeɪdɪd] [bluː] [ɔː(r)] ['skɑːlət] ,
These are to be done in two colours , say shaded blue or scarlet ,
这些 是 到 是 完毕 在 二 颜色 , 说 阴影 蓝色的 或者 猩红 ,

这些图案要用两种颜色绘制，比如深浅不一的蓝色或深红色。

[wɪð] [blæk] [straɪps] [bɪ'twiːn] ; [kɑːst] [ɒn] [twelv] [luːps] , ['krəʊʃeɪ] [fɔː(r)] [rəʊz] [ɪn] [blæk] ,
with black stripes between ; cast on twelve loops , crochet four rows in black ,
和 黑色的 条纹 之间 ; 投掷 在 十二 循环 , 钩针编织 四 行 在 黑色的 ,

中间穿插黑色条纹；起12针，用黑色线钩4行，

[ɪn'kriːsɪŋ] [wʌn] [stɪtʃ] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] , [ænd; ənd][wʌn][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l] ,
increasing one stitch on each side , and one in the middle ,
增加 一 缝 在 每个 边 , 和 一 在 这 中间 ,

两侧各加一针，中间再加一针。

[ðɪs] [wɪl] [fɔːm] [ə; eɪ] [pɔɪnt] [ɒn][ðə; ði][tɒp][ɒv; əv][ðə; ði] [fʊt] ; [ðen] [tuː] [rəʊz] [ɒv; əv] [red] [wʊl] ,
this will form a point on the top of the foot ; then two rows of red wool ,
这 将要 形式 一个 观点 在 这 顶部 的 这 脚 ; 然后 二 行 的 红色的 羊毛 ,

这将在脚背上形成一个尖角；然后是两排红色羊毛，

[ɪn'kriːsɪŋ] ; [juː; jʊ] [ɔːt] [tuː; tə][hæv; həv] [θriː] [straɪps] [ɒv; əv] [blæk] , [ænd; ənd] [tuː] [ɒv; əv] ['kʌləd]
increasing ; you ought to have three stripes of black , and two of coloured
增加 ; 你 应该 到 有 三 条纹 的 黑色的 , 和 二 的 有色

;
;
;

增加；你应该有三条黑色条纹和两条彩色条纹；

[liːv] [ɔːl][ðə; ði] [stɪtʃɪs] [ɪk'sept] [twelv] [æt; ət][ðə; ði][saɪd] , [kən'tɪnjuː][sɪks] [straɪps] [ɒv; əv] [blæk] ,
leave all the stitches except twelve at the side , continue six stripes of black ,
离开 全部 这 针脚 除了 十二 在 这 边 , 继续 六 条纹 的 黑色的 ,

除了侧边的十二针之外，其余针目都不要动，继续织六条黑色条纹。

[ænd; ənd]['sev(ə)n][ɒv; əv] ['kʌləd] : [wɪl] [meɪk] [ðem; ðəm] [lɑːdʒ] [ɪ'nʌf] [fɔː(r); fə(r)][ə; eɪ]['leɪdi] ;
and seven of coloured : will make them large enough for a lady ;
和 七 的 有色 : 将要 制作 他们 大的 足够的 为了 一个 女士 ;

七种颜色：将使它们足够大，适合一位女士；

[dʒɔɪn][ðə; ði] [straɪp] [tuː; tə] [twelv] [stɪtʃɪs] [ɒn][ðə; ði]['ʌðə(r)][saɪd] , [səʊ] [ðiːz] [tuː; tə][ə; eɪ] [kɔːk] [səʊl] ,
join the stripe to twelve stitches on the other side , sew these to a cork sole ,
加入 这 条纹 到 十二 针脚 在 这 其他 边 , 缝 这些 到 一个 软木 唯一 ,

将条纹与另一侧的十二针缝合在一起，然后将这些缝合处缝到软木鞋底上。

[ænd; ənd][baɪnd][ðem; ðəm] [raʊnd] [ðə; ði] [tɒp] [wɪð] ['rɪbən] .
and bind them round the top with ribbon .
和 绑定 他们 圆形的 这 顶部 和 丝带 .

然后用丝带将它们绑在顶部。

['ænti] - [mə'kæsə(r)] ,
ANTI - MACASSAR ,
反对 - 黑檀木 ,

反马卡萨

[ɪn] [sɪks] [ʃeɪdz] [ɒv; əv] [wʊl] , [ɔː(r)] [kɔːs] ['kɒtn] , [tuː; tə] ['ɪmɪteɪt] [əʊld] [leɪs] .
IN SIX SHADES OF WOOL , OR COARSE COTTON , TO IMITATE OLD LACE .
在 六 色调 的 羊毛 , 或者 粗 棉布 , 到 模拟 老的 蕾丝 .

用六种不同色调的羊毛或粗棉线，模仿古老的蕾丝。

[kɑːst][ɒn][wʌn] ['hʌndrəd] [ænd; ənd] ['θɜːti] [luːps] , ['krəʊʃeɪ] [-]
Cast on one hundred and thirty loops , crochet [57]
投掷 在 一 百 和 三十 循环 , 钩针编织 [-]

起针一百三十针，钩针[57]

[wʌn][pleɪn] [rəʊ] , [ðen] [kə'mens] [wɪð] [fɔː(r)] [stɪtʃɪs] [ɪn][ðə; ði]['sɪŋg(ə)l]['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] ;
one plain row , then commence with four stitches in the single open crochet ;
一 清楚的 排 , 然后 开始 和 四 针脚 在 这 单身的 打开 钩针编织 ;

先钩一行平针，然后开始钩四针单钩针；

[meɪk] [fɔː(r)] [luːps] , [mɪs] [tuː] [ɒv; əv][ðə; ði][faʊn'deɪʃ(ə)n] , [fɔː(r)] [lɒŋ] [stɪtʃɪs] , [fɔː(r)] [tʃeɪn] [stɪtʃɪs] ,
make four loops , miss two of the foundation , four long stitches , four chain stitches ,
制作 四 循环 , 错过 二 的 这 基础 , 四 长的 针脚 , 四 链 针脚 ,

织四个线圈，跳过两个起针，织四个长针，织四个锁针，

[ænd; ənd][səʊ][ɒn] , [ɪn][ðə; ði][nekst] [rəʊ] ;
and so on , in the next row ;
和 所以 在 , 在 这 下一个 排 ;

以此类推，下一行；

[biː; bi][pə'tɪkjələ(r)][tuː; tə] [meɪk] [ðə; ði] [lɒŋ] [stɪtʃis] [kʌm] ['əʊvə(r)][ðə; ði] [tʃeɪn] , [ænd; ənd] [vaɪs] ['vɜːsə]
be particular to make the long stitches come over the chain , and vice versa
是 特别的 到 制作 这 长的 针脚 来 超过 这 链 , 和 副 反之亦然
;
;
;

注意要让长针越过锁针，反之亦然；

[wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv][ðə; ði] ['dʌb(ə)l] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] [kwaɪt] [raʊnd] ,
one row of the double open crochet quite round ,
一 排 的 这 双倍的 打开 钩针编织 相当 圆形的 ,

一圈双钩针编织而成，非常圆润。

[wʌn][ɒv; əv][ðə; ði]['sɪŋg(ə)l] [ə'nʌðə(r)][ɒv; əv][ðə; ði] ['dʌb(ə)l] ['əʊpən] , [ænd; ənd] [ðen] [ə; eɪ] ['prɪti] [væn'daɪk]
one of the single another of the double open , and then a pretty Vandyke
一 的 这 单身的 其他 的 这 双倍的 打开 , 和 然后 一个 漂亮的 范戴克
[edʒ] ,
edge ,
边缘 ,

其中一杆是单开，另一杆是双开，然后是一个漂亮的范戴克边。

[ɪf] [ɪn] [wʊl] , [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [iːtʃ] [ʃeɪd] .
if in wool , one row of each shade .
如果 在 羊毛 , 一 排 的 每个 阴影 .

如果用羊毛线，每种颜色织一行。

[ʃɔːl] .
SHAWL .
披肩 .

披肩。

[ðiːz] [meɪd] [wɪð] [tuː] ['kʌləd] [graʊndz] [ɪn] [straɪps] , [ɑː(r); ə(r)] ['veri] ['hænsəm] ; [seɪ] [blæk]
These made with two coloured grounds in stripes , are very handsome ; say black
这些 制成 和 二 有色 理由 在 条纹 , 是 非常 英俊的 ; 说 黑色的
[ænd; ənd] [waɪt] ,
and white ,
和 白色的 ,

这些用两种颜色的底布以条纹形式制成的图案非常漂亮；比如黑白条纹。

[wɪð] [ə; eɪ] ['pæt(ə)n] [ɒv; əv] [tuː] ['kʌləs] , [fɔː(r)] [ʃeɪdz] [ɒv; əv] [iːtʃ] ,
with a pattern of two colours , four shades of each ,
和 一个 图案 的 二 颜色 , 四 色调 的 每个 ,

图案由两种颜色组成，每种颜色有四种色调。

[pə'hæps] ['laɪləks][ænd; ənd] [griːnz] [ɒn][ðə; ði] [waɪt] [graʊnd] , [ænd; ənd] [frentʃ] [bluː] [ænd; ənd] ['skɑːlət]
perhaps lilacs and greens on the white ground , and French blue and scarlet
也许 丁香 和 青菜 在 这 白色的 地面 , 和 法语 蓝色的 和 猩红
[ɒn][ðə; ði] [blæk] ,
on the black ,
在 这 黑色的 ,

或许是白底紫丁香和绿色，黑底法式蓝和猩红色，

[wɪð] [ə; eɪ] ['nærəʊ] [straɪp] [ɒv; əv][gəʊld] ['kʌlə(r)] , [bɪ'twiːn] [iːtʃ] [straɪp] [ɒv; əv][ðə; ði] [graʊnd] .
with a narrow stripe of gold colour , between each stripe of the ground .
和 一个 狭窄的 条纹 的 金子 颜色 , 之间 每个 条纹 的 这 地面 .

地面每条条纹之间都有一条狭窄的金条纹。

[kɑːst][ɒn][faɪv] [luːps] [wɪð] [blæk] , [ænd; ənd] [ɪn'kriːs] [wʌn] [stɪtʃ] [æt; ət][ðə; ði] [kə'mensmənt] ,
Cast on five loops with black , and increase one stitch at the commencement ,
投掷 在 五 循环 和 黑色的 , 和 增加 一 缝 在 这 开始 ,

用黑色线起5针，并在起针处加1针。

[wʌn][ɪn][ðə; ði]['mɪd(ə)l] , [ænd; ənd][wʌn][æt; ət][ðə; ði][end] ; [ðen] [breɪk] [ɒf] [jɔː(r); jə(r)] [wʊl] ,
one in the middle , and one at the end ; then break off your wool ,
一 在 这 中间 , 和 一 在 这 结尾 ; 然后 休息 离开 你的 羊毛 ,

中间一个，末端一个；然后把羊毛线剪断。

[ænd; ənd] [kə'mens] [æt; ət][ðə; ði] [seɪm] [saɪd] , [ðɪs] [ɪz][æt; ət][ðə; ði] [nek] , [-]
and commence at the same side , this is at the neck , [58]
和 开始 在 这 相同的 边 , 这 是 在 这 脖子 , [-]

从同一侧开始，即颈部[58]

[ænd; ənd][ɪz][tuː; tə][biː; bi] [dʌn] [ɪn][ðə; ði] [pleɪn] ['dʌb(ə)l] ['krəʊʃeɪ] ;
and is to be done in the plain double crochet ;
和 是 到 是 完毕 在 这 清楚的 双倍的 钩针编织 ;

并且要用普通双钩针编织；

[kən'tɪnjuː] [ɪn] [ðɪs] ['mænə(r)] [ʌn'tɪl] [ðə; ði] [ʃɔːl] [ɪz] [lɑːdʒ] [ɪ'nʌf] , [ðen] [luːp] [ɒn] [ə; eɪ] [frɪndʒ] ;
continue in this manner until the shawl is large enough , then loop on a fringe ;
继续 在 这 方式 直到 这 披肩 是 大的 足够的 , 然后 环形 在 一个 边缘 ;

按照这种方法继续编织，直到披肩足够大，然后加上流苏；

[ðiːz] [mʌst; məst][biː; bi] [dʌn] [ɪn] ['dʌb(ə)l] ['dʒɜːmən] [wʊl] , [wɪð] [ðə; ði] [frɪndʒ] [ɪn] ['fliːsi] .
these must be done in double German wool , with the fringe in fleecy .
这些 必须 是 完毕 在 双倍的 德语 羊毛 , 和 这 边缘 在 羊毛 .

这些必须用双层德国羊毛制作，流苏用羊毛绒制成。

[wɒtʃ] [tʃeɪnz] .
WATCH CHAINS .
手表 链条 .

表链。

[kɑːst][ɒn][faɪv] [luːps] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] [raʊnd] [ʌn'tɪl] [lɒŋ] [ɪ'nʌf] ;
Cast on five loops , and crochet round until long enough ;
投掷 在 五 循环 , 和 钩针编织 圆形的 直到 长的 足够的 ;

起5个线圈，然后钩织一圈直到足够长；

[biːdz] [meɪ] [biː; bi] [ˌɪntrə'djuːst] [ðə; ði] [seɪm] [æz; əz][ɒn] [pɜːrsɪz] , [wɪtʃ] [hæv; həv][ə; eɪ] ['veri] ['prɪti] [ɪ'fekt] .
beads may be introduced the same as on purses , which have a very pretty effect .
珠子 可能 是 介绍 这 相同的 作为 在 钱包 , 哪个 有 一个 非常 漂亮的 影响 .

可以像在钱包上那样，在饰品上添加珠子，这样会有非常漂亮的效果。

['leɪdɪz] - [kʌfs] ,
LADIES ' CUFFS ,
女士们 - 袖口 ,

女士袖口

[ɪn] ['ʃeɪdɪd] ['sɪŋ(ə)l] [wʊl] .
IN SHADED SINGLE WOOL .
在 阴影 单身的 羊毛 .

采用阴影单股羊毛。

[kɑːst][ɒn] ['fɔːti] - [fɔː(r)] [luːps] , [ænd; ənd] ['krəʊʃeɪ] [wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv]['sɪŋg(ə)l]['əʊpən] , [ænd; ənd][wʌn] [rəʊ] [ɒv; əv] [pleɪn] ['dʌb(ə)l] ;
Cast on forty - four loops , and crochet one row of single open , and one row of plain double ;
投掷 在 四十 - 四 循环 , 和 钩针编织 一 排 的 单身的 打开 , 和 一 排 的 清楚的 双倍的 ;

起针 44 针，钩一行短针，再钩一行双针；

[sɪks] [rəʊz] [ɪn][ðə; ði] [seɪm] ['mænə(r)] ; [ðen] [duː; də] [θriː] [rəʊz] [ɒn] [iːtʃ] [saɪd] ,
six rows in the same manner ; then do three rows on each side ,
六 行 在 这 相同的 方式 ; 然后 做 三 行 在 每个 边 ,

用同样的方法钩六行；然后在两侧各钩三行。

[ɪn][ðə; ði] [tʃeɪn] ['əʊpən] ['krəʊʃeɪ] , [rʌn] ['rɪbən] [ɪn][ænd; ənd] [aʊt] ; [ðiːz] [hæv; həv][ə; eɪ] ['veri] ['prɪti] [ɪ'fekt] ;
in the chain open crochet , run ribbon in and out ; these have a very pretty effect ;
在 这 链 打开 钩针编织 , 跑步 丝带 在 和 出去 ; 这些 有 一个 非常 漂亮的 影响 ;

在钩织的链式开口中，穿插丝带；这样可以产生非常漂亮的效果；

[ðeɪ] [ɑː(r); ə(r)][tuː; tə][biː; bi][dʒɔɪnd][ænd; ənd] [dʌn] [raʊnd] . [-]
they are to be joined and done round . [59]
他们 是 到 是 加入 和 完毕 圆形的 . [-]

它们将被连接起来并完成。[59]

[mɪ'nɜːvə] [pres] :
MINERVA PRESS :
米涅瓦 按 :

米涅瓦出版社：

['prɪntɪd] [baɪ] ['dɑːlɪŋ] [ænd; ənd] [sʌn] ,
PRINTED BY DARLING AND SON ,
打印 经过 亲爱的 和 儿子 ,

由达林父子公司印刷

['lednhɔːl] [striːt] ,
LEADENHALL STREET ,
利德霍尔 街道 ,

利登霍尔街

['lʌndən] .
LONDON .
伦敦 .

伦敦。

[-] [nəʊt]
Transcriber's Note
转录员的 笔记

转录者注

[ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [ˌtaɪpə'græfɪk(ə)l]['erə(r)z][wɜː(r); wə(r)] [kə'rektɪd] .
The following typographical errors were corrected .
这 下列的 印刷 错误 是 已更正 .

以下印刷错误已更正。

[peɪdʒ]['erə(r)] [kə'rekʃn]
Page Error Correction
页 错误 更正

页面错误更正

[θriː][wʌn] -
iii 1 17
三、 1 -

iii 1 17

[θriː][ˌtuːˈtuː] -
iii 2 26
三、 2 -

iii 2 26

[fɔːr] [ɔːl'tɜːnətli] , [ʌn'tɪl] [ɔːl'tɜːnətli] , [ʌn'tɪl]
4 alternately , untill alternately , until
4 交替 , 直到 交替 , 直到

4 交替地，直到交替地，直到

[sɪks][wʌn] ['kʌləd] [rəʊ] : [wʌn] ['kʌləd] [rəʊ] ;
6 one coloured row : one coloured row ;
6 一 有色 排 : 一 有色 排 ;

一行彩色：一行彩色；

- [θɜːd] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — ['kʌləd] [θɜːd] [dɪ'vɪʒ(ə)n] — ['kʌləd] ;
13 Third division — coloured Third division — coloured ;
- 第三 分配 — 有色 第三 分配 — 有色 ;

13 第三组—彩色 第三组—彩色；

- [ɪnriːz] [ə'gen] [ɪn'kriːs] [ə'gen]
27 inrease again increase again
- 增加 再次 增加 再次

27 再次增加 再次增加

- ['iːg(ə)l] [geɪdʒ] ['iːg(ə)l] [geɪdʒ]
30 Eagle guage Eagle gauge
- 鹰 量规 鹰 测量

30 鹰轨 鹰轨

- ['iːg(ə)l] [geɪdʒ] ['iːg(ə)l] [geɪdʒ]
35 Eagle guage Eagle gauge
- 鹰 量规 鹰 测量

35 鹰轨 鹰轨

- [eɪt] , [pɜːl] [wʌn] : [eɪt] , [pɜːl] [wʌn] ;
44 eight , purl one : eight , purl one ;
- 八 , 金银丝 一 : 八 , 金银丝 一 ;

44 八，反手一：八，反手一；

- [stɪtʃis] [bɪ'twiːn] : [stɪtʃis] [bɪ'twiːn] ;
48 stitches between : stitches between ;
- 针脚 之间 : 针脚 之间 ;

48针之间：针距；

- [lɒŋ] [stɪtʃis] : [juː; jʊ] [lɒŋ] [stɪtʃis] ; [juː; jʊ]
48 long stitches : you long stitches ; you
- 长的 针脚 : 你 长的 针脚 ; 你

48 针长针：你的长针；你

- [piːs] [ɒv; əv] ['velvɪt] : [piːs] [ɒv; əv] ['velvɪt] ;
51 piece of velvet : piece of velvet ;
- 片 的 天鹅绒 : 片 的 天鹅绒 ;

51 块天鹅绒：一块天鹅绒；

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。


听书破万卷
开口如有神